
MICRODATA FILE

CENSUS FAMILIES

Survey of Consumer Finances 1986

1985 INCOME

**Statistics Canada
Household Surveys Division**

REVISED WEIGHTS - 1991 CENSUS BASED

FICHIER DE MICRODONNÉES

FAMILLES DE RECENSEMENT

Enquête sur les finances des consommateurs de 1986

REVENU DE 1985

Statistique Canada

Division des enquêtes-ménages

PONDÉRATION RÉVISÉE - 1991 BASE DU RECENSEMENT

MICRODATA FILE DOCUMENTATION FOR CENSUS FAMILIES

Table of Contents

	<u>Page</u>
Technical Characteristics of Tape	A-1
Introduction	B-1
Notes for Users of Historical Series of SCF Tapes	C-1
Variable Titles and Codes	1:15
Variable Descriptions	D-1
Sample Design and Implications	68
Collection and Processing Procedures	70
Comparison of SCF Estimates to Adjusted Personal Income	71
Procedures for Manuscript Review	72
Estimates Obtained from Microdata File	73
Questionnaires	

DOCUMENTATION SUR LE FICHIER DE MICRODONNÉES DES FAMILLES DE RECENSEMENT

Table des matières

	<u>Page</u>
Caractéristiques techniques de la bande	A-1
Introduction	B-1
Notes aux utilisateurs des séries historiques de bandes de l'EFC	C-1
Titre des variables et codes	1:15
Descriptions des variables	D-1
Plan de sondage et implications	68
Méthodes de collecte et de traitement des données	70
Comparaison des estimations de l'EFC aux estimations ajustées des comptes nationaux	71
Procédures pour faire réviser un manuscrit	72
Estimations provenant du fichier de microdonnées	73
Questionnaires	



TECHNICAL CHARACTERISTICS OF THIS MICRODATA FILE		CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES DE CE FICHIER DE MICRODONNÉES	
SURVEY YEAR	1986	ANNÉE D'ENQUÊTE	1986
INCOME YEAR	1985	ANNÉE DE REVENU	1985
INDIVIDUALS, AGED 15 YEARS AND OVER, WITH AND WITHOUT INCOME		PARTICULIERS, AGÉS DE 15 ANS ET PLUS, AVEC ET SANS REVENU	
ECONOMIC FAMILIES		FAMILLES ÉCONOMIQUES	
CENSUS FAMILIES	✓	FAMILLES DE RECENSEMENT	
HOUSEHOLD INCOME, FACILITIES AND EQUIPMENT PLUS ENVIRONMENT		ÉQUIPEMENT MÉNAGER SELON LE REVENU ET L'ENVIRONNEMENT	
KEY OR LINK FILE		FICHIER CLÉ OU FICHIER DE RACCORDEMENT	
TOTAL WEIGHTED NUMBER OF UNITS	10,597,817	NOMBRE TOTAL PONDÉ D'UNITÉS	10,597,817
NUMBER OF RECORDS	38,460	NOMBRE DES DOSSIERS	38,460

SPECIFICATIONS		SPECIFICATIONS	
9 TRACK TAPE		BANDES À 9 PISTES	
DATA SET NAME		NOM DE FICHIER	
VOLUME NUMBER		VOLUMENUMÉRO	
DENSITY	1600 BPI	DENSITÉ	1600 BPP
LABELS	NONE	ÉTIQUETTES	AUCUNE
FORMAT	IBM STANDARD (EBCDIC) ASCII	FORMAT	STANDARD IBM (EBCDIC) ASCII
RECORD SIZE	393	TAILLE DE REGISTREMENT	393
BLOCK FACTOR		FACTEUR DE BLOC	

CARTRIDGE 3480		CARTOUCHE 3480	
DATA SET NAME		NOM DE FICHIER	
VOLUME NUMBER		VOLUMENUMÉRO	
DENSITY	NOCOMPRESS	DENSITÉ	NOCOMPRESS
LABELS	NONE	ÉTIQUETTES	AUCUNE
FORMAT	IBM STANDARD (EBCDIC) ASCII	FORMAT	STANDARD IBM (EBCDIC) ASCII
PC DISKETTE		DISQUETTE POUR MICRO-ORDINATEUR	
HIGH DENSITY - 3 1/4" (1.4 MB)		HAUTE DENSITÉ - 3 1/4" (1.4 MB)	
HIGH DENSITY - 5 1/4" (1.2 MB)		HAUTE DENSITÉ - 5 1/4" (1.2 MB)	
DOUBLE DENSITY - 3 1/4" (720 K)		DOUBLE DENSITÉ - 3 1/4" (720 K)	

3. Determination of who is the family head is based on relationships only (see "Census Family Head" for a description of the coding procedure). The head is not necessarily the major earner or income recipient and may, in fact, have no income at all.
4. The term "reference year" refers to 1985 wherever it appears in this documentation.
5. The term "survey year" refers to 1986 wherever it appears in this documentation.
6. The term "reference week" refers to the week of April 14 to 19, 1986, the week immediately preceding the two-week period when the Survey of Consumer Finances was conducted.

For further information contact the Household Surveys Division, Statistics Canada, 5th floor, Section D2, Jean-Talon Building, Ottawa, Ontario K1A 0T6, phone 613-990-9775.

3. Le choix du chef de famille se fonde uniquement sur les liens qui existent entre les membres de la famille. (Voir "Chef de la famille de recensement" pour une description de la méthode de codage.) Le chef n'est pas nécessairement le principal soutien ou bénéficiaire d'un revenu; en fait, il peut ne pas toucher de revenu du tout.
4. Le terme "année de référence" se rapporte à l'année 1985 partout où il apparaît dans la documentation.
5. Le terme "année de l'enquête" se rapporte à l'année 1986 partout où il apparaît dans la documentation.
6. Le terme "semaine de référence" se rapporte à la semaine du 14 au 19 avril, 1986, la semaine qui précède immédiatement la période de deux semaines lorsque l'enquête sur les finances des consommateurs est effectuée.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquer avec la Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada, immeuble Jean-Talon, 5e étage, section D2, Ottawa (Ontario) K1A 0T6 (numéro de téléphone: 613-990-9775).

NOTES FOR USERS OF HISTORICAL SERIES OF SCF TAPES

The majority of SCF concepts since 1971 have remained unchanged over the years. However, in addition to the change described on B-1 the following points summarize some changes in concepts which may help to explain certain statistical results.

1. On microdata files prior to 1984 data file (1985 tape), family units with exceptionally high incomes, large income losses from self-employment or unusual characteristics were excluded from the file. Beginning with the 1984 data file (1985 tape), records with these conditions have had selected characteristics zeroed-out rather than removing these records from the file. Variables which have been masked have been indicated on the record layout as "Special Family Units". Control counts given in "Estimates Obtained from Microdata File " include these records.
2. Beginning with 1977, Total Net Income from Self-Employment and Total Earnings include Net Income from Roomers and Boarders. The Number of Earners variable has always included Room and Board Income recipients. The effect of this change is minimal.
3. The school attendance status of children has not always been consistently determined. For the 1971 and 1973 income tapes a code "Went to school" in the questions on major or secondary activity for the survey reference week determined their schooling status. Under that system, if a person went to school as their third activity (e.g. worked and kept house as primary and secondary activities) the survey would not register their school attendance. Under the Revised Labour Force Survey, school attendance (1977 and later tapes) or enrollment (1975 tape) is recorded regardless of other activities.
4. The classification system for education level of the head and wife changed in 1975. For 1971 and 1973 the codes specifically separated "high school completed" from "high school not completed" and divided post-secondary into university and non-university. For 1975, and later years it is not possible to obtain a category "completed high school" as 11-13 years includes some completed and some not. Also post-secondary only indicates university level if a degree was received.
5. The Labour Force Status coding definitions changed between 1973 and 1975 when the Revised Labour Force Survey went into effect.
6. Class of Worker coding was modified starting with 1979 so that certain types of LFS self-employed persons are classified as paid workers for SCF purposes.
7. The Classification of Occupations based on the 1980 Standard Occupational Classification was used for the first time on the 1984 income file.

NOTES AUX UTILISATEURS DES SÉRIES HISTORIQUES DE BANDES DE L'EFC

La plupart des concepts de l'EFC sont demeurés inchangés depuis 1971. Outre cependant, les modifications décrites dans l'introduction, nous résumons ci-après certains des changements apportés au niveau des concepts qui pourraient aider à expliquer certains résultats statistiques.

1. Les fichiers de microdonnées antérieurs au fichier de 1984 (bande de 1985) n'englobaient pas les particuliers dont le revenu était exceptionnellement élevé, ceux qui ont déclaré des pertes considérables découlant d'un travail autonome, ceux présentant des caractéristiques inhabituelles. À partir du fichier de données de 1984 (bande de 1985) on a annulé certaines caractéristiques des enregistrements portant sur ces particuliers au lieu de supprimer ces enregistrements du fichier. Les variables qui ont été oubliées sont indiquées sur le clicher d'articles comme "Unité familiale spéciale". Les montants de contrôle sous la rubrique "Estimations provenant du fichier de microdonnées" comprennent ces enregistrements.
2. À compter de 1977, le revenu net total d'un emploi autonome et les gains totaux comprennent le revenu net provenant de chambreurs et de pensionnaires. La variable "nombre de personnes gagnant un revenu" a toujours pris en compte les bénéficiaires d'un revenu provenant de chambreurs et de pensionnaires. L'effet de ce changement est négligeable.
3. La fréquentation scolaire des enfants n'a pas toujours été établie d'une façon cohérente. En ce qui concerne les bandes de 1971 et de 1973, le code "allait à l'école" attribué en réponse à la question sur l'activité principale ou secondaire exercée au cours de la semaine de référence déterminait si la personne était étudiante. Selon ce système, si la troisième activité d'une personne consistait à aller à l'école (outre celles de travailler et de tenir maison, par exemple), l'enquête ne la prenait pas en compte.) Aux termes de la nouvelle enquête sur la population active, on recueille des données sur la fréquentation (bandes de 1977 et ultérieures) et l'inscription (bande de 1975) scolaires, quelles que soient les autres activités de la personne.
4. Le système de classement du chef et de son conjoint selon leur niveau d'instruction a changé en 1975. Pour les années 1971 et 1973, les codes permettaient de faire la distinction entre les "études secondaires achevées" et les "études secondaires partielles", et la catégorie des études postsecondaires était divisée en deux, les études universitaires et non universitaires. Pour 1975 et les années ultérieures, il n'est pas possible d'obtenir une catégorie "études secondaires achevées" parce que la catégorie "11e - 13e années" comprend à la fois des personnes qui ont terminé leurs études secondaires et des personnes qui ne les ont pas terminées. De plus, on ne peut distinguer entre études secondaires et des personnes et non universitaires à moins que la personne n'ait obtenu un grade.
5. Les définitions relatives au codage des personnes selon leur situation vis-à-vis de l'activité ont changé entre 1973 et 1975, année où la nouvelle enquête sur la population active est entrée en vigueur.
6. Le codage du statut professionnel a été modifié à partir de 1979, de sorte que certains genres de travailleurs indépendants (autonomes) dans l'EPA sont classés comme des travailleurs rémunérés dans L'EFC.
7. Le classement des professions fondé sur la classification type des professions de 1980 a été utilisé pour la première fois pour le fichier de revenu de 1984.

INTRODUCTION

This is the ninth selected year starting with 1971 for which microdata tapes on census family incomes are being released. In view of this, pages C-1 and C-2 describe some of the more important changes in concepts and variables released over that period of years. The only change since the 1985 tape (1984 income) is that all dollar fields have increased from 7 to 8 bytes.

Users of this tape should be aware of the following points:

1. All distributions, estimated numbers and amounts, averages, etc. must be produced using weighted values and not sample counts. For a description of the weighting factor (in positions 10-12 of each family record) and its use see the item description "Final Universal Weight" and "Sample Design and Implications" in this documentation.
2. Any estimates or percentage distributions to be published or analysed from this data set should be based on a sample of at least 100 records. This is the policy followed in our publications and is based on the fact that data produced from smaller samples is unlikely to be reliable. The purchaser of this tape is invited to submit his final manuscript(s) to the manuscript review service offered by the Division. For further information on this procedure see "Procedures for Manuscript Review" in this documentation. In the text of such manuscripts the source should be described as follows: "The analysis done for this report is based on the Statistics Canada microdata tape "Census Families - 1985 income" which contains data collected in the 1986 Survey of Consumer Finances. All computations on this data base were done by (name of user organisation)." If this is the only source of data in the report, it is not necessary to source each table as well. However, if there are other sources, the tables should be individually sourced. In accordance with the development of standard referencing for machine-readable data files¹, we recommend the following wording be used in bibliographies:

Source: Statistics Canada. Census Families - 1985 Income, [machine-readable data file]. 1987 Edition. Ottawa, Ontario: Household Surveys Division [producer and distributor]. One data file (38,460 logical records) and accompanying documentation.

¹ Dodd, Sue A. "Bibliographic references for numeric social science data files: suggested guidelines". American Society for Information Science. Journal. 30(2):77-82, March 1979.

INTRODUCTION

C'est la neuvième année depuis 1971 que les bandes de microdonnées sur le revenu des familles de recensement sont rendues publiques. C'est pourquoi nous décrivons, aux pages C-1 et C-2, certains des principaux changements apportés au niveau des concepts et des variables pendant cette période. La seule modification depuis la bande de 1985 (revenu de 1984) concerne les zones de dollars qui ont augmenté de 7 à 8 multiplots.

Les utilisateurs de cette bande doivent noter les points suivants:

1. Toute répartition, estimation, moyenne, etc., doit être produite à l'aide de valeurs pondérées et non à partir des effectifs de l'échantillon. Une description du coefficient de pondération (zones 10 à 12 de chaque dossier de famille) voir "Pondération universelle finale" et "Plan de sondage et implications" du présent document.
2. Toute estimation ou répartition en pourcentage fondée sur ce fichier et destinée à la publication ou à l'analyse doit s'établir sur un échantillon d'au moins 100 enregistrements. Ce principe, qui s'applique d'ailleurs à toutes nos publications, repose sur le fait que les données établies à partir d'échantillons plus petits sont peu fiables. L'acheteur de cette bande est invité à soumettre le(s) manuscrit(s) définitif(s) au service de révision des manuscrits de la Division. Pour plus de renseignements concernant cette procédure, consulter "Estimations provenant du fichier de microdonnées" du présent document. Une description de la source doit figurer dans le corps de ces textes et se lire comme suit: "L'analyse effectuée dans le cadre de ce rapport est fondée sur la bande de microdonnées "Familles de recensement - Revenu de 1985" de Statistique Canada, qui renferme les données recueillies au cours de l'enquête de 1986 sur les finances des consommateurs. Tous les calculs faits à partir de cette base de données ont été effectués par (nom de l'organisme utilisateur)." Si le rapport n'indique aucune autre source de données, il n'est pas nécessaire de préciser la source de chaque tableau. Si, par contre, il existe d'autres sources, il faudrait préciser la source de chacun des tableaux. En conformité avec le développement de la standardization des références pour les bandes microdonnées¹, nous recommandons l'utilisation de la citation suivante dans les bibliographies:

Source: Statistique Canada Familles de recensement - Revenu de 1985, [bande de microdonnées]. Édition 1987. Ottawa, Ontario: Division des enquêtes-ménages [producteur et distributeur]. Un fichier de données (38,460 enregistrements) et documentation connexe.

¹ Dodd, Sue A. "Bibliographic references for numeric social science data files: suggested guidelines". American Society for Information Science. Journal. 30(2):77-82, March 1979.

NOTES FOR USERS OF HISTORICAL SERIES OF SCF TAPES (CONCLUDED)

8. Beginning with the 1984 income data certain variables which had previously been given as 'actual numbers' have been given upper limits.
9. Beginning with the 1984 data file, the size of area variable (position 8) is based on 1981 Census population counts within 1981 boundaries. Microdata files prior to 1984 (1985 tape) were based on 1961 populations (1973 tape) and 1971 populations (1975-79 tapes) and 1976 populations (1981 and 1982 tapes). The procedure of recoding unique centres was somewhat revised beginning with the 1984 data file to provide less distortion in size of area groupings (see "Area").
10. Beginning with 1981, the income concept has been expanded to include the federal Child Tax Credit and refundable provincial tax credits claimed at income tax time. This change has affected several variables other than Total Income and Income After Tax. These are:
- Total Government Transfers (Taxable and Non-Taxable Transfers) for the family, head and wife.
 - Major Source of Income
11. Following revision of the low income cut-offs on the basis of 1978 Family Expenditure data, the 1978 based low income code for the economic family is provided on the tape, beginning with 1981.

A more detailed explanation of the 2 above changes is given in an Appendix of the 1980 issue of Catalogue No. 13-207. More detailed definitions of the above variables are also given on the relevant pages of this documentation.

12. The cut-off for "full-time worker" has been changed to 49 weeks from 50, to conform with Census practices, beginning with 1981.

13. From a methodological point of view, 3 important changes have occurred:

- (i) The sample design changed with the 1984 data from that described in Catalogue 71-526, Methodology of the Canadian Labour Force Survey to the revised design described in the feature article published in The Labour Force, January 1985, Catalogue No. 71-001.
- (ii) Beginning with the 1977 data, imputation of income data to income non-respondents has been incorporated into the survey processing. For more information on this see "Collection and Processing Procedures" of this documentation.
- (iii) The estimated numbers of family units used to derive weights for the 1981 and 1982 tapes have been re-based to 1981 Census counts corresponding to the Labour Force Survey coverage. This affects to some degree the comparability of estimates produced from earlier tapes. For further details see page 12 of the 1981 issue of Catalogue 13-208.

NOTES AUX UTILISATEURS DES SÉRIES HISTORIQUES DE BANDES DE L'EFC - fin

8. À partir de 1984, on a attribué un seuil supérieur à certaines des variables qui avaient auparavant figuré en tant que "chiffres réels".
9. À partir du fichier de données de 1984 (bande de 1985), la taille de la région de résidence (poste 8) repose sur les dénombrements démographiques du recensement de 1981 à l'intérieur des limites de 1981. Les fichiers de microdonnées antérieurs à 1984 (bande de 1985) avaient été établies à partir des populations recensées en 1961 (bande de 1973), de celles recensées en 1971 (bandes de 1975-79) et de celles recensées en 1976 (bandes de 1981 et 1982). La méthode de recodage de centres uniques a été révisée quelque peu à partir du fichier de 1984, afin d'atténuer la distorsion au niveau de la taille des régions de résidence (voir "Région de résidence")
10. À partir de 1981, le concept du revenu a été élargi afin d'inclure le crédit d'impôt fédéral pour enfants et les crédits d'impôt remboursables des provinces qui sont réclamés sur les déclarations d'impôt. Ce changement a influé sur plusieurs variables autres que Revenu total et Revenu après impôt, et notamment:
- Total des transferts gouvernementaux (Transferts imposables et non imposables) pour la famille, le chef de famille et le conjoint;
 - Principale source de revenu.
11. À la suite de la révision des seuils de faible revenu à partir des données de l'enquête sur les dépenses des familles de 1978, nous avons inclus sur la bande depuis 1981 le code de faible revenu de 1978 pour la famille économique.

L'édition de 1980 de la publication n° 13-207 au catalogue renferme, en annexe, des explications plus détaillées sur ces deux changements. Vous trouverez aussi, aux pages pertinentes du présent document, des explications plus détaillées sur ces variables.

12. Le seuil du "travailleur à temps plein" a été réduit, de 50 à 49 semaines afin de se conformer aux méthodes du recensement et ce depuis 1981.

13. Du point de vue méthodologique, trois changements importants ont été apportés:

(1) Avec les données de 1984, le plan de sondage a été modifié; de celui qui est décrit dans la publication Méthodologie de l'enquête sur la population active du Canada (n° 71-526 au catalogue), il est devenu celui qui est décrit dans l'article du mois paru dans La population active, janvier 1985, n° 71-001 au catalogue.

(11) À partir de la publication des données de 1977, l'imputation de données sur le revenu aux non-répondants a été intégrée au système de traitement de l'enquête. Pour obtenir plus de renseignements à ce sujet, voir "Méthodes de collecte et de traitement des données" de la présente documentation.

(111) Les estimations du nombre d'unités familiales ayant servi à produire les pondérations sur les bandes de 1981 et 1982 ont été calculées en fonction des chiffres du recensement de 1981 dont la couverture correspondait à celle de l'enquête sur la population active. Cela influe dans une certaine mesure sur la comparabilité des estimations tirées des bandes antérieures. Pour plus de détails à ce sujet, se reporter au bulletin 13-208 de 1981.

Variable Title and Codes

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
5	1-5	N	SEQUENCE NUMBER
2	6-7	N	STANDARD GEOGRAPHIC CODE
			00 Special Family Unit
			10 Newfoundland
			11 Prince Edward Island
			12 Nova Scotia
			13 New Brunswick
			24 Quebec
			35 Ontario
			46 Manitoba
			47 Saskatchewan
			48 Alberta
			59 British Columbia
1	8	N	AREA
			0 Special Family Unit
			1 Large urban centres with a population of 500,000 or more
			2 Large urban centres with a population of 100,000 - 499,999
			3 Minor urban centres with a population of 30,000-99,999
			4 Other urban centres with a population under 30,000
			5 Rural areas
1	9	N	SPARE FIELD - ZERO-FILLED
3	10-12	N	FINAL UNIVERSAL WEIGHT
1			See position 388-392. See page 5A for description of Revised Weight (1991 base)

Variables et codes

Taille Position Caractère

NUMÉRO DE SÉQUENCE

CODE GÉOGRAPHIQUE TYPE

- 00 Unité familiale spéciale
- 10 Terre-Neuve
- 11 Île-du-Prince-Édouard
- 12 Nouvelle-Écosse
- 13 Nouveau-Brunswick
- 24 Québec
- 35 Ontario
- 46 Manitoba
- 47 Saskatchewan
- 48 Alberta
- 59 Colombie-Britannique

RÉGION DE RÉSIDENCE

- 0 Unité familiale spéciale
- 1 Grands centres urbains de 500,000 habitants et plus
- 2 Grands centres urbains de 100,000 - 499,999 habitants
- 3 Petits centres urbains de 30,000-99,999 habitants
- 4 Autres centres urbains de moins de 30,000 habitants
- 5 Régions rurales

ZÉRO - ZONE SUPPLÉMENTAIRE

PONDÉRATION UNIVERSELLE FINALE

1 Voir position 388-392. Voir page 5A pour la description du poids révisé (base de 1991)

NOTE: The first position of each income field contains a '+' or a '-' sign to indicate whether the value is positive (+) or negative (-) and the following seven positions give the actual numeric value.

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
FAMILY INCOME ITEMS			
8	13-20	N	WAGES AND SALARIES
8	21-28	N	MILITARY PAY AND ALLOWANCES
8	29-36	N	NET INCOME FROM NON-FARM SELF-EMPLOYMENT
8	37-44	N	NET INCOME FROM FARM SELF-EMPLOYMENT
8	45-52	N	NET INCOME FROM ROOMERS AND BOARDERS
8	53-60	N	TOTAL NET INCOME FROM SELF-EMPLOYMENT
8	61-68	N	TOTAL EARNINGS
8	69-76	N	TOTAL INCOME FROM INVESTMENT
8	77-84	N	FAMILY AND YOUTH ALLOWANCES
8	85-92	N	CHILD TAX CREDIT
8	93-100	N	OLD AGE SECURITY, GUARANTEED INCOME SUPPLEMENT AND SPOUSE'S ALLOWANCE
8	101-108	N	CANADA/QUEBEC PENSION PLAN BENEFITS
8	109-116	N	UNEMPLOYMENT INSURANCE BENEFITS
8	117-124	N	SOCIAL ASSISTANCE AND PROVINCIAL INCOME SUPPLEMENTS
8	125-132	N	OTHER INCOME FROM GOVERNMENT SOURCES (INCLUDING PROVINCIAL TAX CREDITS)
8	133-140	N	TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	141-148	N	TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS

NOTA: La première position de chaque zone de revenu est accompagnée du signe '+' ou '-' qui indique si la valeur est positive (+) ou négative (-), et les sept positions suivantes présentent la valeur numérique réelle.

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
ÉLÉMENTS DU REVENU DE LA FAMILLE			
8	13-20	N	SALAIRES ET TRAITEMENTS
8	21-28	N	SOLDE ET INDEMNITÉS MILITAIRES
8	29-36	N	REVENU NET D'UN EMPLOI AUTONOME NON AGRICOLE
8	37-44	N	REVENU NET D'UN EMPLOI AUTONOME AGRICOLE
8	45-52	N	REVENU NET PROVENANT DE CHAMBREURS ET DE PENSIONNAIRES
8	53-60	N	REVENU NET TOTAL D'UN EMPLOI AUTONOME
8	61-68	N	GAINS TOTAUX
8	69-76	N	REVENU TOTAL DE PLACEMENTS
8	77-84	N	ALLOCATIONS FAMILIALES ET ALLOCATIONS AUX JEUNES
8	85-92	N	CRÉDIT D'IMPÔT POUR ENFANTS
8	93-100	N	SÉCURITÉ DE LA VIEILLESSE, SUPPLÉMENT DE REVENU GARANTI ET ALLOCATION AU CONJOINT
8	101-108	N	PRESTATIONS DU RÉGIME DE PENSIONS DU CANADA OU DU RÉGIME DE RENTES DU QUÉBEC
8	109-116	N	PRESTATIONS D'ASSURANCE-CHÔMAGE
8	117-124	N	AIDE SOCIALE ET SUPPLÉMENTS DE REVENU PROVINCIAUX
8	125-132	N	AUTRES REVENUS PROVENANT DU GOUVERNEMENT (INCLUANT CRÉDIT D'IMPÔT PROVINCIAL)
8	133-140	N	TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX
8	141-148	N	TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX IMPOSABLES

NOTE: The first position of each income field contains a '+' or a '-' sign to indicate whether the value is positive (+) or negative (-) and the following seven positions give the actual numeric value.

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
FAMILY INCOME ITEMS [Concluded]			
8	149-156	N	NON-TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	157-164	N	RETIREMENT PENSIONS, SUPERANNUATION AND ANNUITIES
8	165-172	N	OTHER MONEY INCOME
8	173-180	N	TOTAL INCOME
8	181-188	N	TOTAL INCOME TAX
8	189-196	N	INCOME AFTER TAX
HEAD AND WIFE INCOME ITEMS			
8	197-204	N	HEAD - TOTAL EARNINGS
8	205-212	N	HEAD - TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	213-220	N	HEAD - NON-TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	221-228	N	HEAD - TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	229-236	N	HEAD - TOTAL INCOME
8	237-244	N	WIFE - TOTAL EARNINGS
8	245-252	N	WIFE - TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	253-260	N	WIFE - NON-TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	261-268	N	WIFE - TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS
8	269-276	N	WIFE - TOTAL INCOME
20	277-296	N	SPARE FIELDS - ZERO-FILLED

NOTA: La première position de chaque zone de revenu est accompagnée du signe '+' ou '-' qui indique si la valeur est positive (+) ou négative (-), et les sept positions suivantes présentent la valeur numérique réelle.

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
ÉLÉMENTS DU REVENU DE LA FAMILLE [Fin]			
8	149-156	N	TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX NON IMPOSABLES
8	157-164	N	PENSIIONS DE RETRAITE ET RENTES
8	165-172	N	AUTRE REVENU MONÉTAIRE
8	173-180	N	REVENU TOTAL
8	181-188	N	IMPÔT TOTAL SUR LE REVENU
8	189-196	N	REVENU APRÈS IMPÔT
ÉLÉMENTS DU REVENU DU CHEF ET DE L'ÉPOUSE			
8	197-204	N	CHEF - GAINS TOTAUX
8	205-212	N	CHEF - TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX IMPOSABLES
8	213-220	N	CHEF - TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX NON IMPOSABLES
8	221-228	N	CHEF - TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX
8	229-236	N	CHEF - REVENU TOTAL
8	237-244	N	ÉPOUSE - GAINS TOTAUX
8	245-252	N	ÉPOUSE - TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX IMPOSABLES
8	253-260	N	ÉPOUSE - TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX NON IMPOSABLES
8	261-268	N	ÉPOUSE - TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX
8	269-276	N	ÉPOUSE - REVENU TOTAL
20	7-296	N	ZÉRO -- ZONE SUPPLÉMENTAIRE

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
1	297	N	HISTORICAL FARM/NON-FARM INCOME CODE
			1 Non-farm family unit
			2 Farm family unit
1	298	N	MAJOR SOURCE OF INCOME
			1 No income
			2 Wages and salaries
			3 Total net income from self-employment
			4 Total government transfer payments
			5 Total income from investment
			6 Retirement pensions, superannuation and annuities
			7 Other money income
2	299-300	N	NUMBER OF EARNERS
			00-05 Actual Number
			06 Six or more
2	301-302	N	NUMBER OF PERSONS WITH INCOME
			00-06 Actual Number
			07 Seven or more
2	303-304	N	NUMBER OF UNEMPLOYMENT INSURANCE RECIPIENTS
			00-03 Actual Number
			04 Four or more
1	305	N	ECONOMIC FAMILY UNIT LOW INCOME CODE (1978 BASE)
			1 Below low income cut-off
			2 Equal to or above low income cut-off
1	306	N	SPARE FIELD - ZERO-FILLED

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
1	297	N	<p>CARACTÉRISTIQUES DU REVENU</p> <p>CODE DE REVENU AGRICOLE/NON AGRICOLE</p> <p>1 Unité familiale non agricole 2 Unité familiale agricole</p> <p>PRINCIPALE SOURCE DE REVENU</p> <p>1 Aucun revenu 2 Salaires et traitements 3 Revenu net total d'un emploi autonome 4 Total des transferts gouvernementaux 5 Revenu total de placements 6 Pensions de retraite et rentes 7 Autre revenu monétaire</p>
2	299-300	N	<p>NOMBRE DE PERSONNES GAGNANT UN REVENU</p> <p>00-05 Nombre réel 06 Six ou plus</p>
2	301-302	N	<p>NOMBRE DE PERSONNES TOUCHANT UN REVENU</p> <p>00-06 Nombre réel 07 Sept ou plus</p>
2	303-304	N	<p>NOMBRE DE BÉNÉFICIAIRES DE L'ASSURANCE-CHÔMAGE</p> <p>00-03 Nombre réel 04 Quatre ou plus</p>
1	305	N	<p>FAMILLE ÉCONOMIQUE CODE DE FAIBLE REVENU (BASE DE 1978)</p> <p>1 Inférieur au seuil de faible revenu 2 Égal ou supérieur au seuil de faible revenu</p>
1	306	N	<p>ZERO - ZONE SUPPLÉMENTAIRE</p>

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
HOUSEHOLD AND ECONOMIC FAMILY CHARACTERISTICS			
2	307-308	N	NUMBER OF PERSONS IN THE HOUSEHOLD
			01-09 Actual Number 10 Ten or more
1	309	N	NUMBER OF ECONOMIC FAMILY UNITS IN THE HOUSEHOLD
			1 One 2 Two or more
2	310-311	N	NUMBER OF PERSONS IN THIS ECONOMIC FAMILY UNIT
			01-09 Actual Number 10 Ten or more
4	312-315	N	SPARE FIELD - ZERO-FILLED
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS			
2	316-317	N	NUMBER OF PERSONS
1	318-319	N	NUMBER OF ADULTS
			01-09 Actual Number 10 Ten or more
1	320	N	NUMBER OF PERSONS AGED 65 OR OVER
			01-06 Actual Number 07 Seven or more
			0-3 Actual number 4 4 or more

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
2	307-308	N	<p>CARACTÉRISTIQUES DU MÉNAGE ET DE L'UNITÉ FAMILIALE ÉCONOMIQUE</p> <p>NOMBRE DE PERSONNES DANS LE MÉNAGE</p> <p>01-09 Nombre réel 10 Dix ou plus</p>
1	309	N	<p>NOMBRE DE FAMILLES ÉCONOMIQUES AU SEIN DU MÉNAGE</p> <p>1 Une 2 Deux ou plus</p>
2	310-311	N	<p>CARACTÉRISTIQUES DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT</p> <p>NOMBRE DE PERSONNES DANS CETTE UNITÉ FAMILIALE ÉCONOMIQUE</p> <p>01-09 Nombre réel 10 Dix ou plus</p>
4	312-315	N	<p>ZÉROS - ZONE SUPPLÉMENTAIRE</p>
2	316-317	N	<p>NOMBRE DE PERSONNES</p> <p>01-09 Nombre réel 10 Dix ou plus</p>
2	318-319	N	<p>NOMBRE D'ADULTES</p> <p>01-06 Nombre réel 07 Sept ou plus</p>
1	320	N	<p>NOMBRE DE PERSONNES ÂGÉES DE 65 ANS ET PLUS</p> <p>0-3 Nombre réel 4 Quatre ou plus</p>

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS [Continued]			
1	321	N	NUMBER OF CHILDREN UNDER 7 YEARS OF AGE 0-2 Actual Number 3 Three or more
1	322	N	NUMBER OF CHILDREN 7-11 YEARS OF AGE 0-2 Actual Number 3 Three or more
1	323	N	NUMBER OF CHILDREN 12-15 YEARS OF AGE 0-2 Actual Number 3 Three or more
1	324	N	NUMBER OF CHILDREN 16-17 YEARS OF AGE 0-1 Actual Number 2 Two or more
1	325	N	NUMBER OF CHILDREN 18-21 YEARS OF AGE 0-1 Actual Number 2 Two or more
1	326	N	NUMBER OF CHILDREN 22-24 YEARS OF AGE 0-1 Actual Number 2 Two or more
1	327	N	NUMBER OF CHILDREN 16-17 ATTENDING SCHOOL AS A FULL-TIME STUDENT 0-1 Actual Number 2 Two or more
1	328	N	NUMBER OF CHILDREN 16-17 ATTENDING SCHOOL AS A PART-TIME STUDENT 0 None 1 One or more
1	329	N	NUMBER OF CHILDREN 16-17 NOT ATTENDING SCHOOL 0 None 1 One or more
1	330	N	NUMBER OF CHILDREN 18-21 ATTENDING SCHOOL AS A FULL-TIME STUDENT 0-1 Actual Number 2 Two or more
1	331	N	NUMBER OF CHILDREN 18-21 ATTENDING SCHOOL AS A PART-TIME STUDENT 0 None 1 One or more

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
CARACTÉRISTIQUES DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT [Suite]			
1	321	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE MOINS DE 7 ANS 0-2 Nombre réel 3 Trois ou plus
1	322	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 7-11 ANS 0-2 Nombre réel 3 Trois ou plus
1	323	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 12-15 ANS 0-2 Nombre réel 3 Trois ou plus
1	324	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 16-17 ANS 0-1 Nombre réel 2 Deux ou plus
1	325	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 18-21 ANS 0-1 Nombre réel 2 Deux ou plus
1	326	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 22-24 ANS 0-1 Nombre réel 2 Deux ou plus
1	327	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 16-17 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PLEIN 0-1 Nombre réel 2 Deux ou plus
1	328	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 16-17 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PARTIEL 0 Aucun 1 Un ou plus
1	329	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 16-17 ANS NE FRÉQUENTANT PAS L'ÉCOLE 0 Aucun 1 Un ou plus
1	330	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 18-21 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PLEIN 0-1 Nombre réel 2 Deux ou plus
1	331	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 18-21 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PARTIEL 0 Aucun 1 Un ou plus

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS [Continued]			
1	332	N	NUMBER OF CHILDREN 18-21 NOT ATTENDING SCHOOL 0-1 Actual Number 2 Two or more
1	333	N	NUMBER OF CHILDREN 22-24 ATTENDING SCHOOL AS A FULL-TIME STUDENT 0 None 1 One or more
1	334	N	NUMBER OF CHILDREN 22-24 ATTENDING SCHOOL AS A PART-TIME STUDENT 0 None 1 One or more
1	335	N	NUMBER OF CHILDREN 22-24 NOT ATTENDING SCHOOL 0-1 Actual Number 2 Two or more
2	336-337	N	NUMBER OF PERSONS UNEMPLOYED DURING REFERENCE WEEK 00-02 Actual Number 03 Three or more
2	338-339	N	NUMBER OF PERSONS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR 00-03 Actual Number 04 Four or more
3	340-342	N	TOTAL PERSON-WEEKS WORKED IN REFERENCE YEAR
3	343-345	N	TOTAL PERSON-WEEKS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR
2	346-347	N	CHARACTERISTICS 01 Person not in family 02 Husband-wife family 03 Husband-wife family with single child(ren) 08 Male parent with single child(ren) 09 Female parent with single child(ren)

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
CARACTÉRISTIQUES DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT [Suite]			
1	332	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 18-21 ANS NE FRÉQUENTANT PAS L'ÉCOLE 0-1 Nombre réel 2 Deux ou plus
1	333	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 22-24 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PLEIN 0 Aucun 1 Un ou plus
1	334	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 22-24 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PARTIEL 0 Aucun 1 Un ou plus
1	335	N	NOMBRE D'ENFANTS ÂGÉS DE 22-24 NE FRÉQUENTANT PAS L'ÉCOLE 0-1 Nombre réel 2 Deux ou plus
2	336-337	N	NOMBRE DE CHÔMEURS PENDANT LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE 00-02 Nombre réel 03 Trois ou plus
2	338-339	N	NOMBRE DE CHÔMEURS L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE 00-03 Nombre réel 04 Quatre ou plus
3	340-342	N	TOTAL DES SEMAINES-PERSONNES TRAVAILLÉES L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE
3	343-345	N	TOTAL DES SEMAINES-PERSONNES DE CHÔMAGE L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE
2	346-347	N	CARACTÉRISTIQUES 01 Personne hors famille 02 Famille époux-épouse 03 Famille époux-épouse avec un ou des enfants célibataires 08 Père avec un ou plusieurs enfants célibataires 09 Mère avec un ou plusieurs enfants célibataires

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
1	348	N	<p>CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS [Concluded]</p> <p>LIFE CYCLE</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 Person not in family, under 45 2 Person not in family, 45 years and over 3 Husband-wife family, head under 45, no children under 16 4 Husband-wife family, head under 45, with children under 16 5 Husband-wife family, head 45 years or over, no children under 16 6 Husband-wife family, head 45 years or over, with children under 16 7 Single parent families
1	349	N	<p>TENURE</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 Owned with mortgage 2 Owned without mortgage 3 Rented 4 Shared with other members of the same economic family 5 Other
1	350	N	<p>SPARE FIELD - ZERO FILLED</p>

Taille Position Caractère

Variables et codes

CARACTÉRISTIQUES DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT [Fin]

1	348	N	CYCLE DE VIE	1 Personne hors famille, moins de 45 ans 2 Personne hors famille, 45 ans et plus 3 Famille époux-épouse, chef de moins de 45 ans, sans enfants de moins de 16 ans 4 Famille époux-épouse, chef de moins de 45 ans, avec enfants de moins de 16 ans 5 Famille époux-épouse, chef de 45 ans et plus, sans enfants de moins de 16 ans 6 Famille époux-épouse, chef de 45 ans et plus, avec enfants de moins de 16 ans 7 Familles monoparentales
1	349	N	MODE D'OCCUPATION	1 Propriétaire avec emprunt hypothécaire 2 Propriétaire sans emprunt hypothécaire 3 Locataire 4 Logement partagé avec d'autres membres de la famille économique 5 Autre
1	350	N	ZÉRO - ZONE SUPPLÉMENTAIRE	

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
HEAD'S PERSONAL DATA			
1	351	N	MARITAL STATUS 1 Single (never married) 2 Married (or living common-law) 3 Other
2	352-353	N	AGE 15-79 Actual age 80 Age 80 or over
1	354	N	SEX 1 Male 2 Female
1	355	N	EDUCATION LEVEL 1 No schooling or elementary 2 9 or 10 years of elementary and secondary 3 11 years of elementary and secondary 4 12 years of elementary and secondary 5 13 years of elementary and secondary 6 Some post-secondary 7 Post-secondary certificate or diploma 8 University degree

Taille Position Caractère Variables et codes

DONNÉES PERSONNELLES RELATIVES AU CHEF

1 351 N ÉTAT MATRIMONIAL

- 1 Célibataire (jamais marié(e))
- 2 Marié ou vivant en concubinage
- 3 Autre

2 352-353 N ÂGE

15-79 Âge réel

80 80 ans ou plus

1 354 N SEXE

- 1 Masculin
- 2 Féminin

1 355 N NIVEAU D'INSTRUCTION

- 1 Aucune scolarité ou études primaires
- 2 9-10 années d'études primaires et secondaires
- 3 11 années d'études primaires et secondaires
- 4 12 années d'études primaires et secondaires
- 5 13 années d'études primaires et secondaires
- 6 Études postsecondaires partielles
- 7 Certificat ou diplôme d'études postsecondaires
- 8 Diplôme universitaire

Size	Position	Type	Variable Title and Codes
------	----------	------	--------------------------

HEAD'S PERSONAL DATA [Continued]

1	356	N	ATTENDED SCHOOL IN REFERENCE WEEK
			1 Yes - enrolled as a full-time student 2 Yes - enrolled as a part-time student 3 Did not attend school in reference week

1	357	N	IMMIGRATION STATUS
---	-----	---	--------------------

			1 Canadian born 2 Arrived before 1946 3 Arrived 1946-1955 4 Arrived 1956-1965 5 Arrived 1966-1970 6 Arrived 1971-1975 7 Arrived 1976-1980 8 Arrived 1981-Survey year
--	--	--	---

1	358	N	MOTHER TONGUE
---	-----	---	---------------

			0 Special Family Unit 1 English 2 French 3 Other
--	--	--	---

1	359	N	LABOUR FORCE STATUS (REFERENCE WEEK)
---	-----	---	--------------------------------------

			1 Employed 2 Unemployed 3 Not in labour force
--	--	--	---

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
1	356	N	<p>DONNÉES PERSONNELLES RELATIVES AU CHEF [Suite]</p> <p>FRÉQUENTAIT L'ÉCOLE PENDANT LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 Oui - inscrit à temps plein 2 Oui - inscrit à temps partiel 3 N'a pas fréquenté l'école au cours de la semaine de référence</p>
1	357	N	<p>STATUT D'IMMIGRATION</p> <p>1 Canadien de naissance 2 A immigré avant 1946 3 A immigré entre 1946 et 1955 4 A immigré entre 1956 et 1965 5 A immigré entre 1966 et 1970 6 A immigré entre 1971 et 1975 7 A immigré entre 1976 et 1980 8 A immigré entre 1981 et l'année de référence</p>
1	358	N	<p>LANGUE MATERNELLE</p> <p>0 Unité familiale spéciale 1 Anglais 2 Français 3 Autre</p>
1	359	N	<p>SITUATION VIS-À-VIS DE L'ACTIVITÉ</p> <p>1 Occupé 2 Chômeur 3 Inactif</p>

Size Position Type Variable Title and Codes

HEAD'S PERSONAL DATA [Continued]

1 360 N CLASS OF WORKER (CURRENT OR LAST JOB)

- 1 Paid
- 2 Self-employed
- 3 Unpaid family worker
- 4 Never worked before
- 5 Last worked more than five years ago

2 361-362 N 1980 OCCUPATIONAL CLASSIFICATION (CURRENT OR LAST JOB)

- 01 Managerial and Administrative
- 02 Natural Sciences, Engineering, Mathematics, Social Sciences, Religion, Medicine and Health, Artistic, Literary, Recreational and Related Occupations
- 03 Teaching
- 04 Clerical
- 05 Sales
- 06 Services
- 07 Farming, Horticultural and Animal Husbandry, Fishing, Trapping, Forestry and Logging
- 08 Mining and Quarrying, Processing and Machining
- 09 Product Fabricating, Assembling and Repairing
- 10 Construction Trades
- 11 Transport Equipment Operation, Materials Handling, Other Crafts and Equipment Operations
- 12 Never worked before
- 13 Last worked more than five years ago

2 363-364 N WEEKS WORKED LAST YEAR

- 00 None
- 01-52 Actual number of weeks

Taille Position Caractère

Variables et codes

DONNÉES PERSONNELLES RELATIVES AU CHEF [Suite]

1 360 N STATUT PROFESSIONNEL (EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI)

- 1 Travailleur rémunéré
- 2 Travailleur autonome
- 3 Travailleur familial non rémunéré
- 4 N'a jamais travaillé
- 5 A travaillé pour la dernière fois il y a plus de cinq ans

2 361-362 N CLASSIFICATION DES PROFESSIONS DE 1980 (EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI)

- 01 Direction et administration
- 02 Sciences naturelles, génie, mathématiques, sciences sociales, religion, médecine et santé, arts, littérature, activités récréatives et secteurs connexes
- 03 Enseignement
- 04 Travail administratif
- 05 Commerce
- 06 Services
- 07 Agriculture, horticulture et élevage, pêche, piégeage et exploitation forestière
- 08 Mines et carrières, traitement et usinage des matières premières
- 09 Fabrication, montage et réparation de produits finis
- 10 Construction
- 11 Transports, manutention, conduite de machines et d'appareils divers
- 12 N'a jamais travaillé
- 13 A travaillé pour la dernière fois il y a plus de cinq ans

2 363-364 N SEMAINES TRAVAILLÉES L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

- 00 Aucune
- 01-52 Nombre réel de semaines

Variable Title and Codes

HEAD'S PERSONAL DATA [Concluded]

1 365 N WORKED MOSTLY FULL-TIME OR PART-TIME IN REFERENCE YEAR

- 1 Full-time
- 2 Part-time
- 3 Did not work in reference year

1 366 N WORK ACTIVITY IN REFERENCE YEAR

- 1 Full-year full-time worker
- 2 Other worker
- 3 Did not work in reference year

2 367-368 N WEEKS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR

- 00 None
- 01-52 Actual number of weeks

1 369 N NUMBER OF STRETCHES OF UNEMPLOYMENT IN REFERENCE YEAR

- 1 One stretch
- 2 Two stretches
- 3 Three or more stretches
- 4 Not applicable

1 370 N MAIN ACTIVITY WHEN NEITHER WORKING NOR LOOKING FOR WORK IN REFERENCE YEAR

- 1 Permanently unable to work
- 2 Kept house
- 3 Went to school
- 4 Retired or voluntarily idle
- 5 Other
- 6 Not applicable

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
1	365	N	<p>DONNÉES PERSONNELLES RELATIVES AU CHEF [Fin]</p> <p>A TRAVAILLÉ SURTOUT À TEMPS PLEIN OU À TEMPS PARTIEL L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 Temps plein 2 Temps partiel 3 N'a pas travaillé l'année de référence</p>
1	366	N	<p>TRAVAIL DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 Travailleur à temps plein toute l'année 2 Autre travailleur 3 N'a pas travaillé l'année de référence</p>
2	367-368	N	<p>SEMAINES EN CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>00 Aucune 01-52 Nombre réel de semaines</p>
1	369	N	<p>NOMBRE DE PÉRIODES DE CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 Une période 2 Deux périodes 3 Trois périodes ou plus 4 Sans objet</p>
1	370	N	<p>PRINCIPALE RAISON DE L'INACTIVITÉ L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 En permanence incapable de travailler 2 Tenait la maison 3 Allait à l'école 4 À la retraite ou volontairement inactif 5 Autre 6 Sans objet</p>

NOTE: If there is no wife in the family all wife's personal data items will contain zeros

Size Position Type Variable Title and Codes

WIFE'S PERSONAL DATA

2	371-372	N	AGE
			15-79 Actual age
			80 Age 80 and over
1	373	N	EDUCATION LEVEL
			1 No schooling or elementary
			2 9 or 10 years of elementary and secondary
			3 11 years of elementary and secondary
			4 12 years of elementary and secondary
			5 13 years of elementary and secondary
			6 Some post-secondary
			7 Post-secondary certificate or diploma
			8 University degree
1	374	N	ATTENDED SCHOOL IN REFERENCE WEEK
			1 Yes - enrolled as a full-time student
			2 Yes - enrolled as a part-time student
			3 Did not attend school in reference week
1	375	N	MOTHER TONGUE
			0 Special Family Unit
			1 English
			2 French
			3 Other
1	376	N	LABOUR FORCE STATUS (REFERENCE WEEK)
			1 Employed
			2 Unemployed
			3 Not in labour force

NOTA: S'il n'y a pas d'épouse dans la famille, tous les items pour les données personnelles relatives à l'épouse seront zéro.

Taille Position Caractère

Variables et codes

DONNÉES PERSONNELLES RELATIVES À L'ÉPOUSE

2	371-372	N	ÂGE	15-79 Âge réel 80 80 ans ou plus
1	373	N	NIVEAU D'INSTRUCTION	1 Aucune scolarité ou études primaires 2 9-10 années d'études primaires et secondaires 3 11 années d'études primaires et secondaires 4 12 années d'études primaires et secondaires 5 13 années d'études primaires et secondaires 6 Études postsecondaires partielles 7 Certificat ou diplôme d'études postsecondaires 8 Diplôme universitaire
1	374	N	FRÉQUENTAIT L'ÉCOLE PENDANT LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE	1 Oui - inscrit à temps plein 2 Oui - inscrit à temps partiel 3 N'a pas fréquenté l'école au cours de la semaine de référence
1	375	N	LANGUE MATERNELLE	0 Unité familiale spéciale 1 Anglais 2 Français 3 Autre
1	376	N	SITUATION VIS-À-VIS DE L'ACTIVITÉ (SEMAINE DE RÉFÉRENCE)	1 Occupée 2 Chômeuse 3 Inactive

Size Position Type Variable Title and Codes

WIFE'S PERSONAL DATA [Continued]

1 377 N CLASS OF WORKER (CURRENT OR LAST JOB)

- 1 Paid
- 2 Self-employed
- 3 Unpaid family worker
- 4 Never worked before
- 5 Last worked more than five years ago

2 378-379 N 1980 OCCUPATIONAL CLASSIFICATION (CURRENT OR LAST JOB)

- 01 Managerial and Administrative
- 02 Natural Sciences, Engineering, Mathematics, Social Sciences, Religion, Medicine and Health, Artistic, Literary, Recreational and Related Occupations
- 03 Teaching
- 04 Clerical
- 05 Sales
- 06 Services
- 07 Farming, Horticultural and Animal Husbandry, Fishing, Trapping, Forestry and Logging
- 08 Mining and Quarrying, Processing and Machining
- 09 Product Fabricating, Assembling and Repairing
- 10 Construction Trades
- 11 Transport Equipment Operation, Materials Handling, Other Crafts and Equipment Operations
- 12 Never worked before
- 13 Last worked more than five years ago

2 380-381 N WEEKS WORKED IN REFERENCE YEAR

- 00 None
- 01-52 Actual number of weeks

Variables et codes

Taille Position Caractère

DONNÉES PERSONNELLES RELATIVES À L'ÉPOUSE [Suite]

STATUT PROFESSIONNEL (EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI)

- | | | | | |
|---|-----|---|---|---|
| 1 | 377 | N | 1 | Travailleuse rémunérée |
| | | | 2 | Travailleuse autonome |
| | | | 3 | Travailleuse familiale non rémunérée |
| | | | 4 | N'a jamais travaillé |
| | | | 5 | A travaillé pour la dernière fois il y a plus de cinq ans |

CLASSIFICATION DES PROFESSIONS DE 1980 (EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI)

- | | | | | |
|---|---------|---|----|--|
| 2 | 378-379 | N | 01 | Direction et administration |
| | | | 02 | Sciences naturelles, génie, mathématiques, sciences sociales, religion, médecine et santé, arts, littérature, activités récréatives et secteurs connexes |
| | | | 03 | Enseignement |
| | | | 04 | Travail administratif |
| | | | 05 | Commerce |
| | | | 06 | Services |
| | | | 07 | Agriculture, horticulture et élevage, pêche, piégeage et exploitation forestière |
| | | | 08 | Mines et carrières, traitement et usinage des matières premières |
| | | | 09 | Fabrication, montage et réparation de produits finis |
| | | | 10 | Construction |
| | | | 11 | Transports, manutention, conduite de machines et d'appareils divers |
| | | | 12 | N'a jamais travaillé |
| | | | 13 | A travaillé pour la dernière fois il y a plus de cinq ans |

SEMAINES TRAVAILLÉES L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

- | | | | | |
|---|---------|---|-------|-------------------------|
| 2 | 380-381 | N | 00 | Aucune |
| | | | 01-52 | Nombre réel de semaines |

Size Position Type Variable Title and Codes

WIFE'S PERSONAL DATA [Concluded]

1 382 N WORKED MOSTLY FULL-TIME OR PART-TIME IN REFERENCE YEAR

- 1 Full-time
- 2 Part-time
- 3 Did not work in reference year

1 383 N WORK ACTIVITY IN REFERENCE YEAR

- 1 Full-year full-time worker
- 2 Other worker
- 3 Did not work in reference year

2 384-385 N WEEKS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR

- 00 None
- 01-52 Actual number of weeks

1 386 N NUMBER OF STRETCHES OF UNEMPLOYMENT IN REFERENCE YEAR

- 1 One stretch
- 2 Two stretches
- 3 Three or more stretches
- 4 Not applicable

1 387 N MAIN ACTIVITY WHEN NEITHER WORKING NOR LOOKING FOR WORK IN REFERENCE YEAR

- 1 Permanently unable to work
- 2 Kept house
- 3 Went to school
- 4 Retired or voluntarily idle
- 5 Other
- 6 Not applicable

5 388-392 N REVISED WEIGHT (1991 base)

1 393 N LOW INCOME CUTOFF (1978 BASE)

Taille	Position	Caractère	Variables et codes
1	382	N	<p>DONNÉES PERSONNELLES RELATIVES À L'ÉPOUSE [Fin]</p> <p>A TRAVAILLÉ SURTOUT À TEMPS PLEIN OU À TEMPS PARTIEL L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 Temps plein 2 Temps partiel 3 N'a pas travaillé l'année de référence</p>
1	383	N	<p>TRAVAIL DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 Travailleuse à temps plein toute l'année 2 Autre travailleuse 3 N'a pas travaillé l'année de référence</p>
2	384-385	N	<p>SEMAINES EN CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>00 Aucune 01-52 Nombre réel de semaines</p>
1	386	N	<p>NOMBRE DE PERIODES DE CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 Une période 2 Deux périodes 3 Trois périodes ou plus 4 Sans objet</p>
1	387	N	<p>PRINCIPALE RAISON DE L'INACTIVITÉ L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE</p> <p>1 En permanence incapable de travailler 2 Tenait la maison 3 Allait à l'école 4 À la retraite ou volontairement inactive 5 Autre 6 Sans objet</p>
5	388-392	N	<p>POIDS RÉVISÉ (base de 1991)</p>
1	393	N	<p>SEUIL DE FAIBLE REVENU (base de 1978)</p>

Variable DescriptionsTable of Contents

<u>Variable</u>	<u>Page</u>
Sequence Number	1
Standard Geographic Code	2
Area	3
Final Universal Weight	5
Wages and Salaries	6
Military Pay and Allowances	7
Net Income from Non-Farm Self-Employment	8
Net Income from Farm Self-Employment	9
Net Income from Roomers and Boarders	10
Total Net Income from Self-Employment	11
Total Earnings	12
Total Income from Investment	13
Family and Youth Allowances	14
Child Tax Credit	15
Old Age Security, Guaranteed Income Supplement and Spouse's Allowance	16
Canada/Quebec Pension Plan Benefits	17
Unemployment Insurance Benefits	18
Social Assistance and Provincial Income Supplements	19
Other Income from Government Sources (including Provincial Tax Credits)	20
Total Government Transfer Payments	21
Taxable Government Transfer Payments	22
Non-Taxable Government Transfer Payments	23
Retirement Pensions, Superannuation and Annuities	24
Other Money Income	25
Total Income	26
Total Income Tax	27
Income After Tax	28
Historical Farm/Non-Farm Income Code	29
Major Source of Income	30

Description des VariablesTable des MatièresVARIABLE

	<u>Page</u>
Numéro de séquence	1
Code géographique type	2
Région de résidence	3
Pondération universelle finale	5
Salaires et traitements	6
Solde et indemnités militaires	7
Revenu net d'un emploi autonome non agricole	8
Revenu net d'un emploi autonome agricole	9
Revenu net provenant de chambreurs et de pensionnaires	10
Revenu net total d'un emploi autonome	11
Gains totaux	12
Revenu total de placements	13
Allocations familiales et allocations aux jeunes	14
Crédit d'impôt pour enfants	15
Sécurité de la vieillesse, supplément de revenu garanti et allocation au conjoint	16
Prestations du Régime de pensions du Canada/du Régime de rentes du Québec	17
Présentations d'assurance-chômage	18
Assistance sociale et suppléments de revenu provinciaux	19
Autres revenus provenant du gouvernement (incluant les crédits d'impôt provincial)	20
Total des transferts gouvernementaux	21
Transferts gouvernementaux imposables	22
Transferts gouvernementaux non imposables	23
Pensions de retraite et rentes	24
Autre revenu monétaire	25
Revenu total	26
Total de l'impôt sur le revenu	27
Revenu après impôt	28
Code de revenu agricole/non-agricole	29
Principale source de revenu	30

<u>Variable</u>	<u>Page</u>
Number of Earners	31
Number of Persons with Income	32
Number of Unemployment Insurance Recipients	33
Economic Unit Low Income Code (1978 Base)	34
Household Characteristics: Number of Persons	35
Number of Economic Family Units in the household	35
Number of Persons in this Economic Family Unit	36
Family Characteristics: Number of Persons	37
Number of Adults	38
Number of Persons Aged 65 or over	39
Number of Children	40
Number of Persons Unemployed During Reference Week	42
Number of Persons Unemployed in Reference Year	43
Total Man-Weeks Worked in Reference Year	44
Total Man-Weeks Unemployed in Reference Year	45
Characteristics	46
Life Cycle	47
Tenure	48
Census Family Head	49
Characteristics of Head or Wife:	
Marital Status	51
Age	51
Sex	51
Education Level	52
Attended School in Reference Week	53
Immigration Status	54
Mother Tongue	55
Labour Force Status (Reference Week)	56
Class of Worker - Current or Last Job	58
1980 Occupational Classification - Current or Last Job	60
Weeks Worked in Reference Year	62
Worked Mostly Full-Time or Part-Time in Reference Year	63
Work Activity in Reference Year	64
Weeks Unemployed in Reference Year	65
Number of Stretches of Unemployment in Reference Year	66
Main Activity When Neither Working nor Looking for Work in Reference Year	67

Variable

Nombre de personnes gagnant un revenu	31
Nombre de personnes touchant un revenu	32
Nombre de bénéficiaires de l'assurance-chômage	33
Code de faible revenu des unités économiques (Base de 1978)	34
Caractéristiques du ménage: Nombre de personnes	35
Nombre de familles économiques au sein du ménage	35
Nombre de personnes dans cette famille économique	36
Caractéristiques de la famille: Nombre de personnes	37
Nombre d'adultes	38
Nombre de personnes âgées de 65 ans ou plus	39
Nombre d'enfants	40
Nombre de chômeurs pendant la semaine de référence	42
Nombre de chômeurs l'année de référence	43
Total des semaines-personnes travaillées l'année de référence	44
Total des semaines-personnes de chômage l'année de référence	45
Caractéristiques	46
Cycle de vie	47
Mode d'occupation	48
49	
Chef de la famille de recensement	51
Caractéristiques du chef ou de l'épouse:	51
État matrimonial	51
Âge	52
Sexe	53
Niveau d'instruction	54
Fréquentait l'école pendant la semaine de référence	55
Statut d'immigration	56
Langue maternelle	58
Activité (semaine de référence)	60
Statut professionnel (emploi présent ou dernier emploi)	62
Classification des professions de 1980 (emploi présent ou dernier emploi)	63
Semaines travaillées l'année de référence	64
A travaillé surtout à temps plein ou à temps partiel l'année de référence	65
Travail durant l'année de référence	66
Semaines en chômage durant l'année de référence	67
Nombre de périodes de chômage durant l'année de référence	
Principale raison de l'inactivité l'année de référence	

Description

This variable is a unique five-digit number which identifies each family on the file. The numbers begin with 00001 and increment by one for each new family in the sample up to a maximum of 38,355. Special Family Units have been numbered from 99,001 to 99,105.

SEQUENCE NUMBER

NUMÉRO DE SÉQUENCE

Description

Cette variable consiste en un numéro de cinq chiffres qui désigne exclusivement chaque famille au fichier. Les numéros commencent à 00001 et augmentent de un pour chaque nouvelle famille de l'échantillon jusqu'à un maximum de 38,355. Les unités familiales spéciales ont été numérotées de 99,001 à 99,105.

STANDARD GEOGRAPHIC CODE

Description This two digit code identifies the province and region in which the surveyed unit is located. The first digit of the code gives the regional location and the second digit identifies the province. Note the "00" code for Special Family Units.

Code	Classification
00	Special Family Unit
10	Newfoundland
11	Prince Edward Island
12	Nova Scotia
13	New Brunswick
24	Quebec
35	Ontario
46	Manitoba
47	Saskatchewan
48	Alberta
59	British Columbia

CODE GÉOGRAPHIQUE TYPE

Description

Ce code à deux chiffres désigne la province et la région où se trouve l'unité enquêtée. Le premier chiffre du code donne la région économique et le second, la province. Prière de noter le code "00" pour les unités familiales spéciales.

Code	Classification
00	Unité familiale spéciale
10	Terre-Neuve
11	Ile-du-Prince-Édouard
12	Nouvelle-Écosse
13	Nouveau Brunswick
24	Québec
35	Ontario
46	Manitoba
47	Saskatchewan
48	Alberta
59	Colombie-Britannique

AREA

Description

This variable indicates the population size of the area in which the surveyed unit is located. Population figures used to classify this variable were obtained from the 1981 Census and apply to the population covered by the Labour Force Survey within 1981 Census boundaries to conform with the sample design.

In five cases where urban centres are unique in a given area category for their province, they have been placed in another category. Two centres, Halifax and Saint John, have been moved down one category. St. John's, which was unique in the next lower category, was moved down two categories and Victoria was moved up one category. Brandon was moved up two categories.

Code	Classification
0	Special Family Unit
1	Large urban centres with a population of 500,000 or more
2	Large urban centres with a population of 100,000 to 499,999
3	Minor urban centres with a population of 30,000 to 99,999
4	Other urban centres with a population under 30,000
5	Rural areas

NOTE: The following page gives the cities included under codes 1, 2 and 3.

RÉGION DE RÉSIDENCE

Description

Cette variable indique la taille de la population du secteur où se trouve l'unité enquêtée. Les chiffres de population utilisés pour la classification de cette variable proviennent du recensement de 1981 et suivent les limites géographiques du recensement de 1981 afin de respecter le plan de l'échantillon de l'enquête sur la population active.

Dans les 5 cas où les centres urbains sont uniques dans une région donnée dans leur province, on les a placés dans la catégorie suivante. Deux centres, Halifax et Saint-Jean (N.-B.) ont été placés dans la catégorie suivante plus basse. Saint-Jean (T.-N.) également unique dans la catégorie suivante a été placé plus bas de deux catégories et Victoria a été placé dans la catégorie suivante plus élevée. Brandon est passé dans la catégorie 500,000 habitants et plus.

Code	Classification
0	Unité spéciale
1	Grands centres urbains de 500,000 habitants et plus
2	Grands centres urbains de 100,000 - 499,999 habitants
3	Petits centres urbains de 30,000- 99,999 habitants
4	Autres centres urbains de moins de 30,000 habitants
5	Régions rurales

NOTA: La page qui suit présente les villes incluses sous les codes 1, 2 et 3.

Code 1 - Population 500,000 or more

Québec-Lévis	Ottawa	Hamilton-Burlington	Calgary	Vancouver
Montréal	Toronto	Winnipeg	Edmonton	
		Brandon ¹	Victoria ²	

Code 2 - Population 100,000 to 499,999

Chicoutimi-Jonquière	London	Sudbury	Thunder Bay
Trois-Rivières	Oshawa	Regina	
Sherbrooke	Windsor	Saskatoon	
Hull	Kitchener-Waterloo		
St. Catharines-Niagara			

Code 3 - Population 30,000 to 99,999

Halifax ²	Joliette	Brantford	Moose Jaw
Sydney-Glace Bay	Saleberry de Valleyfield	Sarnia	Prince Albert
Sydney Mines	St-Jean	Chatham	Medicine Hat
Moncton	St-Hyacinthe	Halton Hills	Lethbridge
Saint John ²	Sorel	New Castle	Red Deer
Fredericton	Baie Comeau	St. Thomas	Fort McMurray
Rimouski	Sept-Îles	Woodstock	Chilliwack
Shawinigan	Kingston	Guelph	Kelowna
Victoriaville	Cornwall	Barrie	Kamloops
St-Jérôme	Peterborough	Sault Ste-Marie	Nanaimo
Drummondville	Bellefeuille-Trenton	Timmins	Prince George
Granby	North Bay	Matsqui-Mission City	

¹ The population of Brandon is actually 30,000 to 99,999.

² The population of Victoria, Halifax and Saint John is actually 100,000 to 499,999.

RÉGION DE RÉSIDENCE (FIN)

Code 1 - Population de 500,000 et plus

Québec-Lévis	Ottawa	Hamilton-Burlington	Calgary	Vancouver
Montréal	Toronto	Winnipeg	Edmonton	
		Brandon ¹	Victoria ²	

Code 2 - Population de 100,000 à 499,999 habitants

Chicoutimi-Jonquièrre	London	Sudbury
Trois-Rivières	Oshawa	Thunder Bay
Sherbrooke	Windsor	Regina
Hull	Kitchener-Waterloo	Saskatoon
St. Catharines-Niagara		

Code 3 - Population de 30,000 à 99,999 habitants

Halifax ²	Joliette	Brantford	Moose Jaw
Sydney-Glace Bay	Saleberry de Valleyfield	Sarnia	Prince Albert
Sydney Mines	St-Jean	Chatham	Medicine Hat
Moncton	St-Hyacinthe	Halton Hills	Lethbridge
Saint John ²	Sorel	New Castle	Red Deer
Frédéricton	Baie Comeau	St. Thomas	Fort McMurray
Rimouski	Sept-Îles	Woodstock	Chilliwack
Shawinigan	Kingston	Guelph	Kelowna
Victoriaville	Cornwall	Barrie	Kamloops
St-Jérôme	Peterborough	Sault Ste-Marie	Namaimo
Drummondville	Belleville-Trenton	Timmins	Prince George
Granby	North Bay	Matsqui-Mission City	

¹ La population de Brandon se situe en réalité dans la catégorie de 30,000 à 99,999 habitants.

² Les populations de Victoria, Halifax et Sain John se situent en réalité dans la catégorie de 100,000 à 499,999 habitants.

FINAL UNIVERSAL WEIGHT

Description

This is a three-digit variable which is computed to provide weights to inflate the sample to pre-determined population totals. It is actually 10% of the true weight so any aggregate calculated should be multiplied by 10. This weight must be used to produce valid statistics from this tape.

However, all estimated numbers and aggregates obtained from this survey should be treated as only approximate. As an illustration see the Comparison of SCF Estimates to Adjusted Personal Income in this documentation. The reliability of the survey's estimates depends in part on the quality of independent population estimates used to determine the weights. Sampling errors are another factor in determining data quality. For further information see "Sample Design and Implications" in this documentation and Catalogue No. 13-207. The survey has to use estimates which are available at the time when the survey is processed. Frequently only preliminary figures are available then. Better estimates become available later but, due to the time lag and for other reasons, the survey is not re-weighted.

For information on the principle behind weighting and on the actual calculation of these weights see "Sources, Methods and Estimation Procedures" in Catalogue No. 13-207.

For information on the sample design see the feature article in the Labour Force, January 1985, Catalogue No. 71-001.

For information on implications of the weights and sample design for data usage see "Sample Design and Implications" in this documentation.

PONDÉRATION UNIVERSELLE FINALE

Description

Il s'agit d'une variable à trois chiffres que l'on calcule pour obtenir les poids destinés à gonfler l'échantillon à la taille de populations prédéterminées. En fait, elle représente 10% du poids vrai, de sorte qu'il faut multiplier par 10 tous les agrégats calculés. Ce poids doit être utilisé pour produire des statistiques valides à partir de cette bande.

Toutefois, toutes les estimations tirées de cette enquête, qu'il s'agisse de nombres ou d'agrégats, doivent être considérées comme approximatives. Voir, à titre d'exemple, la rubrique intitulée "Comparaison des estimations de l'EFC aux estimations ajustées des comptes nationaux" de la présente documentation. La fiabilité des estimations de l'enquête dépend en partie de la précision des estimations démographiques indépendantes dont nous nous servons pour déterminer les poids. Les erreurs d'échantillonnage sont un autre facteur qui influe sur la qualité des données. Pour de plus amples renseignements à ce sujet, voir "Plan de sondage et implications" du présent document et la publication n° 13-207 au catalogue. Nous devons nous servir des estimations démographiques disponibles au moment où les résultats de l'enquête sont compilés pour pondérer les données, et il s'agit très souvent d'estimations provisoires. Même si des estimations plus fiables sont disponibles par la suite, nous ne procédons pas à une nouvelle pondération à cause des délais et pour d'autres raisons.

Pour obtenir des renseignements sur le principe qui sous-tend la pondération et la méthode de calcul de ces poids, voir "Sources, méthodes et procédures d'estimation" au catalogue n° 13-207.

Pour obtenir des détails sur le plan de sondage, voir l'article du mois présenté dans La population active, janvier 1985, n° 71-001 au catalogue.

Pour connaître les implications des poids et du plan de sondage à l'égard de l'utilisation des données, voir "Plan de sondage et implications" de la présente documentation.

CENSUS FAMILY UNITS, 1985 INCOME

REVISED WEIGHTS

SPECIAL NOTE TO USERS: REVISED WEIGHTS (1985 INCOME)

This microdata file contains a revised weight ("Revised Universal Weight") in positions 388-392. The revised weight comes from a new weighting procedure based on updated population counts from the 1991 census. This weight replaces the original weight ("Final Universal Weight") in position 10-12.

The revised weight is a 100% value while the original weight was a 10% value. The variable description on page 1 for the weight, stating that "...any aggregate calculated (from the file) should be multiplied by 10..." does not apply to the new weight, ie., the new weight should be used directly, without multiplying by 10.

The "SCF Income Estimates" on page 89 to 92 are included in this documentation package to permit users to verify their analytical/tabulation programs used with this file. The "sample count" values are simple counts of the file sample records and are not affected by the revised weights. The "weighted counts"/"Total weighted values", however, are derived from the revised weights in positions 388-392. Therefore, any weighted counts calculated from the file should use the original weight for reconciliation purposes. All final analysis and tabulations, though, should use the revised weight.

LES FAMILLES DE RECENSEMENTS, REVENU DE 1985

POIDS RÉVISÉS

NOTE SPÉCIALE À L'INTENTION DES UTILISATEURS: POIDS RÉVISÉS (REVENU DE 1985)

Ce fichier de microdonnées contient un poids révisé ("poids universel révisé") dans les positions 388-392. Le poids révisé provient d'une nouvelle procédure de pondération utilisant les chiffres de la population mis à jour du recensement de 1991. Ce poids remplace le poids original ("poids universel final") des positions 10-12.

Le poids révisé est une valeur à 100%, alors que le poids original était une valeur à 10%. La description de la variable à la page 6 pour le poids, selon laquelle "tout agrégat calculé (à partir du fichier) doit être multiplié par 10" ne s'applique pas au nouveau poids, c'est-à-dire que ce dernier peut être utilisé directement, sans avoir à multiplier par 10.

Les "estimations du revenu EFC" des pages 89 à 92 sont incluses dans cette documentation afin d'aider les utilisateurs à vérifier leurs programmes analytiques/de tabulation utilisés pour ce fichier. Les valeurs de l'échantillon sont les nombres simples des enregistrements échantillons du fichier et ne sont pas touchées par les poids révisés. Les "nombres pondérés"/"valeurs pondérées totales", par contre, sont calculés à partir des poids originaux dans les positions 388-392. Tout nombre pondéré calculé à partir du fichier doit par conséquent utiliser le poids original aux fins de rapprochement. Les analyses et les tableaux finals par contre doivent utiliser le poids révisé.

WAGES AND SALARIES

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family on account of wages and salaries from all types of civilian employment.

Included are gross cash wages and salaries received during reference year from all jobs, before deductions for pension funds, hospital insurance, income taxes, Canada Savings Bonds, etc. Tips of such employees as waiters and porters, earnings of farm labourers, cleaning women, newspaper boys and baby-sitters as well as net commissions (gross commissions less expenses) of a salesperson who worked for only one company at a time and did not pay for his own office and staff are included here.

The value of taxable allowances and benefits provided by the employers, such as free lodging, bursaries, travelling expenses of spouse, etc. are not included.

The wages and salaries reported should amount to the "total earnings before deductions" as shown in box C of the T-4 slips less the value of "taxable allowances and benefits" shown in box K to O plus tips and gratuities and casual earnings for which no T-4 slips were provided. This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

SALAIRES ET TRAITEMENTS

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre des salaires et traitements provenant de tous genres d'emploi civil.

Sont compris les salaires et traitements bruts reçus durant l'année de référence de tous les emplois, avant déduction des cotisations à des régimes de pensions, des primes d'assurance-hospitalisation, des impôts sur le revenu, des versements pour l'achat d'obligations d'épargne du Canada, etc. Les pourboires de personnes telles que les garçons de table et les porteurs, les gains des ouvriers agricoles, des femmes de ménage, des camelots et des gardiennes d'enfants ainsi que les commissions nettes (commissions brutes moins dépenses) de vendeurs qui n'ont travaillé que pour une seule entreprise à la fois sans payer leur propre bureau et leur propre personnel figurent ici.

Ne comptez pas les allocations et les prestations imposables accordées par l'employeur telles que le logement gratuit, les bourses, les frais de déplacement payés pour le conjoint.

Le montant des salaires et traitements déclaré doit correspondre au "total des gains avant déductions" figurant à la case C des feuillets T4, moins la valeur des "allocations et prestations imposables" indiquée aux cases K à O. Il faut ajouter à cette somme les pourboires et gratifications ainsi que les gains occasionnels qui n'ont pas fait l'objet d'un feuillet T4. Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

MILITARY PAY AND ALLOWANCESDescription

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family on account of service as a regular member of the Armed Forces of Canada or as a member of a reserve unit, as well as payment to dependents of such servicemen. Special benefits paid upon discharge are also included. Please note that families whose major source of income is military pay and allowances have been excluded from the file and from the publications.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

SOLDE ET INDEMNITÉS MILITAIRES

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres d'une famille au titre de leur service comme membres réguliers des Forces armées du Canada ou comme membres d'une unité de réserve ainsi que les versements aux personnes à charge de ces militaires. Les prestations spéciales versées lors de la démobilisation sont également comprises. À noter que les familles dont la principale source de revenu est la solde et les indemnités militaires sont exclues du fichier et des publications.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NET INCOME FROM NON-FARM SELF-EMPLOYMENT

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family on account of various types of non-farm self-employment activities.

Self-employment income is defined as that income received as a result of being a partner in, or sole owner of, an unincorporated business or professional practice. Only the individual's share of net income is included in the case of partnerships. A salesman who has his own office or staff, or who works for more than one firm at a time, reports his income under self-employment. Net income is calculated by deducting operating expenses (wages, rent, interest payments, etc.) and depreciation costs from the gross revenue of the business. Items of a capital nature (e.g. investment in new buildings) are excluded from expenses.

Income received from businesses which have corporate status is reported as wages and salaries or as dividends (under investment income).

This variable may be positive, indicating a business profit, or negative, indicating a loss.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

REVENU NET D'UN EMPLOI AUTONOME NON AGRICOLE

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre de divers genres d'activités autonomes non agricoles.

Le revenu d'un emploi autonome est défini comme le revenu découlant de l'exploitation d'une entreprise individuelle ou de l'exercice d'une profession pour compte propre, soit à titre individuel, soit en société en nom collectif. Dans le cas d'une société en nom collectif, seule la part du revenu net de l'enquêté est comprise. Un vendeur qui a son propre bureau ou son personnel, ou qui travaille pour plus d'une entreprise à la fois, déclare son revenu comme revenu d'un emploi autonome. On calcule le revenu net en déduisant des recettes brutes de l'entreprise les frais d'exploitation (salaires, loyer, intérêts, etc.) et d'amortissement. Les dépenses d'investissement (en construction d'immeubles par exemple) sont exclues des dépenses.

Le revenu provenant d'entreprises constituées en corporation est déclaré dans les salaires et traitements ou comme dividendes (à titre de revenu de placements).

Cette variable peut être positive, dans le cas d'un bénéfice, ou négative, dans le cas d'une perte.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NET INCOME FROM FARM SELF-EMPLOYMENT

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family on account of net income from farm self-employment.

Net income from farming is calculated by deducting operating expenses (wages, rent, interest payments, etc.) and depreciation costs from the gross revenue of the farm. Items of a capital nature (e.g. investment in new buildings) are excluded from expenses. Government supplementary payments are included in gross revenue. The value of income in kind is not included. In the case of partnerships, only the individual's share of net income is included.

Income from farms which have a corporate status is recorded as wages and salaries or dividends, not self-employment income.

This variable may be positive, indicating profits, or negative, indicating losses.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

REVENU NET D'UN EMPLOI AUTONOME AGRICOLE

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille sous forme de revenu net provenant d'un emploi agricole autonome.

On calcule le revenu agricole net en déduisant les dépenses d'exploitation (salaires, loyer, intérêts, etc.) et d'amortissement des recettes brutes de la ferme. Les dépenses de nature capitale (par ex., les investissements en constructions neuves) sont exclues des dépenses. Les recettes brutes comprennent les paiements supplémentaires reçues des administrations publiques. La valeur du revenu en nature n'est pas comprise. Dans le cas d'une société en nom collectif, seule la part du revenu net de l'enquêté est comptée.

Le revenu tiré d'une exploitation agricole constituée en société est inscrit comme salaire et traitement ou dividendes, mais pas comme revenu d'un emploi autonome.

Cette variable peut être positive, dans le cas d'un bénéfice, ou négative, dans le cas d'une perte.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NET INCOME FROM ROOMERS AND BOARDERS

Description

This variable gives the sum of net income from roomers and boarders calculated for all individuals in the family reporting gross income from roomers and boarders. Net income is calculated in the office as one-third of the gross amount reported. Payments of room and board from relatives are not included.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

REVENU NET PROVENANT DE CHAMBREURS ET DE PENSIONNAIRES

Description

Cette variable donne la somme du revenu net provenant de chambreurs et de pensionnaires, calculé pour tous les membres de la famille qui ont déclaré un revenu brut provenant de chambreurs et de pensionnaires. On calcule le revenu net au bureau en prenant le tiers du montant brut déclaré. Les paiements provenant de chambreurs et de pensionnaires apparentés sont exclus.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

TOTAL NET INCOME FROM SELF-EMPLOYMENT

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family on account of net income from self-employment (both farm and non-farm) and net income from roomers and boarders. It equals the sum of the three previous variables.

This variable may be positive or negative.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

NOTE:

1977 was the first year in which net income from roomers and boarders was included in total self-employment income.

REVENU NET TOTAL D'UN EMPLOI AUTONOMEDescription

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre du revenu net d'un emploi autonome (agricole ou non agricole) et du revenu net provenant des chambreurs et des pensionnaires. Elle est égale à la somme des trois variables précédentes.

Cette variable peut être positive ou négative.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NOTA:

1977 était la première année que le revenu net provenant des chambreurs et des pensionnaires a été inclus dans le revenu total d'un emploi autonome.

TOTAL EARNINGSDescription

This variable gives the sum of amounts reported on account of wages and salaries, military pay and allowances, net income from both farm and non-farm self-employment and net income from roomers and boarders.

This variable is given separately on this tape for the total family, head and spouse.

The Family Total Earnings variable equals the sum of family income variables: Wages and Salaries, Military Pay and Allowances and Total Net Income from Self-Employment.

This variable may be positive or negative.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

NOTE:

1977 was the first year in which net income from roomers and boarders was included in total earnings.

GAINS TOTAUX

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre des salaires et traitements, de la solde et des indemnités militaires, du revenu net d'un emploi autonome agricole au non agricole et du revenu provenant de chambreurs et de pensionnaires.

Cette variable est donnée séparément sur cette bande pour l'ensemble de la famille, le chef et son conjoint.

Le total des gains reçus par la famille est égal à la somme des variables du revenu de la famille: Salaires et traitements, Solde et indemnités militaires et Revenu net total d'un emploi autonome.

Cette variable peut être positive ou négative.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NOTA:

1977 a été la première année où le revenu net provenant de chambreurs et de pensionnaires a été inclus dans les gains totaux.

TOTAL INCOME FROM INVESTMENT

Description

This variable gives the sum of amounts reported by the individual on account of investment income.

This source of income includes interest received on bonds, deposits and savings certificates from Canadian or foreign sources, dividends received from Canadian and foreign corporate stocks, cash dividends received from insurance policies, net rental income from real estate and farms, interest received on loans and mortgages, regular income from an estate or trust fund and other investment income.

This variable may be positive or negative.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

Note for the 1985 tape:

Every person who held Canada Savings Bonds in Series S28 and S31, was entitled to receive a cash bonus payment during 1985. If this bonus was received during 1985 [Statement of Cash Bonus Payment - Canada Savings Bonds (T600C)], the amount should have been recorded either here as investment income or as a capital gain (Form CF06) depending on how it was reported on the Individual Income Tax Return (T1). Capital gains are not given on this tape or included in Total Income.

Canada Savings Bonds, Series S28, S31 and S33, matured on November 1, 1985. The amount of accrued interest received during 1985 as shown on the Ownership Certificate (T600), should be included here but not the principal.

REVENU TOTAL DE PLACEMENTS

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre de revenu de placements.

Cette source de revenu comprend les intérêts d'obligations, de dépôts et de certificats d'épargne de sources canadiennes ou étrangères, les dividendes relatifs à des actions dans des corporations canadiennes ou étrangères, les participations sur des polices-d'assurance, le revenu locatif net provenant de biens immobiliers et de fermes, les intérêts de prêts et d'hypothèques, le revenu régulier provenant d'une succession ou d'un fonds de fiducie et les autres revenus de placements.

Cette variable peut être positive ou négative.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

Remarque aux fins de la bande de 1985:

Toute personne détenant des obligations d'épargne du Canada, séries S28 et S31, avait droit à un boni au comptant en 1985. Si ce boni a été reçu durant l'année 1985 (état de paiement d'une gratification en espèces-obligations d'épargne du Canada (T600C)), le montant devrait avoir été inscrit ici soit comme revenu de placement, soit à la formule (CF06) comme gains de capital, suivant la façon qu'il a été indiqué sur la Déclaration d'impôt sur le revenu des particuliers (T1). Les gains de capital ne figurent pas sur cette bande et ne sont pas inclus dans le revenu total.

Les séries S28, S31 et S33 des obligations d'épargne du Canada venaient à échéance le 1er novembre 1985. Le montant de l'intérêt accumulé qui a été reçu durant l'année doit être inclus dans cette variable, tel qu'il figure sur le certificat de propriété (T600), dans la case 5. Le principal ne doit pas être compté.

FAMILY AND YOUTH ALLOWANCES

Description

This variable gives the amount received by the family on account of Federal and Provincial family and youth allowances. The Provincial programme included is for Quebec.

The amount of family and youth allowances received is reported by the person who claimed a personal tax exemption for the child(ren) for whom the allowance was paid. If neither parent (or guardian) claimed an exemption for the child(ren), the person to whom the cheque was made out was to report the payments. This reporting procedure has been used since the survey of 1975 incomes. Prior to that, the male parent or guardian reported the family allowance benefits.

Family allowances were assigned to some families because the amounts they reported did not fall within limits defined by the number and ages of children in the family at the time of the survey and the province of residence.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

ALLOCATIONS FAMILIALES ET ALLOCATIONS AUX JEUNES

Description

Cette variable donne la somme des montants reçus par la famille au titre des allocations familiales et allocations aux jeunes versées par les administrations fédérale et provinciales. Les programmes provinciaux compris sont ceux du Québec.

La somme touchée au titre des allocations familiales et des allocations aux jeunes doit être déclarée par la personne qui a demandé une exemption personnel d'impôt pour l'enfant ou les enfants qui sont les bénéficiaires de ces allocations. Si ni le père ni la mère (ou le tuteur) n'ont demandé d'exemption pour l'enfant ou les enfants, la personne à l'ordre de qui les chèques ont été établis devait déclarer les sommes. Cette procédure de déclaration est en vigueur depuis l'enquête sur les revenus de 1975. Auparavant, c'était le père ou le tuteur qui déclarait les allocations familiales touchées.

On a attribué un montant au titre des allocations familiales à quelques familles de l'échantillon parce que les montants déclarés ne se situaient pas dans les limites déterminées selon le nombre et l'âge des enfants faisant partie de la famille au moment de l'enquête et selon la province de résidence.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

CHILD TAX CREDITDescription

This variable gives the amount of the Child Tax Credit as claimed on line entitled "Child Tax Credit" of the T1-General or on the T1-Special Individual Income Tax Return. This amount was to be reported on the survey questionnaire by the person who received the Family Allowance payment as of December of the reference year (usually the female parent). If tax credits were this person's only source of income, the amount was transferred to the spouse. (Family Allowance payments, however, are reported by the person who claimed the children for a tax deduction.)

It should be noted that the tax credit amount reported is for the reference year. This amount may have been received in cash (probably during survey year) or may have only resulted in a reduction in total income tax payable.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

CRÉDIT D'IMPÔT POUR ENFANTS

Description

Cette variable donne le montant du crédit d'impôt pour enfants réclamé sur la T1 générale ou sur la T1 spéciale de la Déclaration d'impôt sur le revenu des particuliers. Cette somme devait être déclarée sur le questionnaire d'enquête par la personne qui recevait les allocations familiales en décembre de l'année de référence (habituellement la mère). Si les crédits d'impôt étaient la seule source de revenu de cette personne, la somme était transférée au conjoint. (Les allocations familiales doivent cependant être déclarées par les personnes qui réclament une déduction d'impôt au titre des enfants à charge).

À noter que le montant du crédit d'impôt déclaré vise l'année de référence. Ce montant peut avoir été versé en espèces (probablement durant l'année d'enquête) ou prendre simplement la forme d'une réduction de l'impôt total à verser.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

OLD AGE SECURITY, GUARANTEED INCOME SUPPLEMENT AND SPOUSE'S ALLOWANCEDescription

This variable gives the sum of amounts received by all individuals 65 years of age and over in the family on account of Old Age Security Pensions and the Guaranteed Income Supplement and the eligible spouses age 60-65 who received Spouses' Allowances. Supplements from provincial governments are included in Social Assistance and Provincial Income Supplements.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

SÉCURITÉ DE LA VIEILLESSE, SUPPLÉMENT DE REVENU GARANTI ET ALLOCATION AU CONJOINT

Description

Cette variable donne la somme des montants reçus par tous les membres de la famille âgés de 65 ans et plus au titre des pensions de sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti, ainsi que les allocations de conjoint versées aux conjoints admissibles âgés de 60 à 65 ans. Les suppléments versés par les provinces figurent sous la rubrique "assistance sociale et suppléments de revenu provinciaux".

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

CANADA/QUEBEC PENSION PLAN BENEFITS

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family as benefits received under the Canada/Quebec Pension Plans.

This includes retirement pensions, survivor's benefits such as widow's pensions, disabled widower's pensions, orphan's benefits, and disability pensions with benefits for dependent children of disability pensioners. Lump sum death benefits received under these plans are not included.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

PRESTATIONS DU RÉGIME DE PENSIONS DU CANADA OU DU RÉGIME DE RENTES DU QUÉBEC

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre des prestations reçues en vertu du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec.

Cela comprend les pensions de retraite, les prestations de survivants comme les pensions de veuves, les pensions de veufs invalides et les prestations d'orphelins, et les pensions d'invalidité avec prestations pour enfants à charge des prestataires de pensions d'invalidité. Les indemnités globales de décès reçues au titre de ces régimes ne sont pas comprises.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

UNEMPLOYMENT INSURANCE (UIC) BENEFITS

Description

This variable gives the sum of the amounts reported by all individuals in the family on account of the Unemployment Insurance scheme. This should equal the amount from the "Total Benefits" box of the T-4U Income Tax slip and includes benefits for sickness, maternity, work-sharing, retraining and retirement. Benefits paid to self-employed fishermen are also included.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

PRESTATIONS D'ASSURANCE-CHÔMAGE

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre du régime d'assurance-chômage. Elle comprend les prestations versées lors d'une maladie, d'une grossesse, comme participant au programme "travail partagé" ou à l'occasion d'un cours de recyclage ou de la retraite, et elle doit correspondre au montant inscrit à la case intitulée "prestations totales", du feuillet T-4U. Les prestations versées aux pêcheurs autonomes sont également incluses.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

SOCIAL ASSISTANCE AND PROVINCIAL INCOME SUPPLEMENTS

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family as received for social assistance from Provincial or Municipal governments. Also included are payments received from provincial income supplement programs.

Benefits include assistance to needy mothers with dependent children, to the blind and disabled as well as other cash payments to any persons in need.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

ASSISTANCE SOCIALE ET SUPPLÉMENTS DE REVENU PROVINCIAUX

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille à titre d'aide sociale de la province ou de la municipalité ainsi que les sommes reçues en vertu des programmes provinciaux de supplément de revenu.

Les prestations comprennent l'aide aux mères nécessiteuses ayant des enfants à charge, aux aveugles et aux invalides ainsi que les autres paiements en espèces aux nécessiteux.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

OTHER INCOME FROM GOVERNMENT SOURCES
(INCLUDING PROVINCIAL TAX CREDITS)

Description

This variable gives the sum of amounts reported by the individual on account of all other payments received from federal, provincial or municipal governments not reported in previous variable fields. As of 1981 it also includes provincial tax credits as claimed on Individual Income Tax Return Forms.

Examples of payments included are veteran's pensions, pensions to widows and dependents of veterans, civilian war allowances, worker's compensation, payments received from Employment and Immigration Canada for training programs administered under the National Training Program, Quebec Work Assistance programs, Quebec "Programme Bi-énergie", Quebec Maternity Allowance, regular payments received from provincial automobile insurance plans and provincial grants for home ownership promotion, mortgage interest rate reduction and property improvement.

Provincial tax credits included are the amounts claimed on the reference year Individual Income Tax Returns under "Summary of Tax and Credits" for Nova Scotia, New Brunswick, Ontario, Manitoba, Alberta (including Royalty Tax Credit also) and British Columbia. Quebec's Real Estate Tax Refund as claimed on forms TPLAV or TPLGV and Quebec Allowance for Children Under 6 years of age are also included. These amounts may have been received in cash (probably during the reference year) or may have resulted in a reduction in total income tax payable.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

AUTRES REVENUS PROVENANT DU GOUVERNEMENT
(Y COMPRIS LES CRÉDITS D'IMPÔT PROVINCIAL)

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre de tous les autres versements en provenance des administrations fédérale, provinciales ou municipales et non pris en compte dans les postes précédents. Depuis 1981, elle inclut également les crédits d'impôt provincial réclamés dans les déclarations d'impôt sur le revenu des particuliers.

Mentionnons, comme exemples de versements reçus, les pensions d'anciens combattants, les pensions aux veuves et personnes à charge d'anciens combattants, les allocations de guerre aux civils, les indemnités d'accidents du travail, les allocations reçues de Emploi et Immigration en vertu des programmes de formation, les programmes d'aide à l'emploi du Québec, le programme bi-énergie du Québec, l'allocation de maternité du Québec, les subventions provinciales d'aide à l'accession à la propriété, les subventions provinciales de réduction des intérêts hypothécaires, les subventions provinciales pour l'amélioration de la propriété, les paiements réguliers reçus de plans provinciaux d'assurance-automobile.

Les crédits d'impôt provincial inclus sont les montants réclamés dans les déclarations d'impôt sur le revenu des particuliers de l'année de référence à la rubrique "Sommaire de l'impôt et des crédits" pour la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick, l'Ontario, le Manitoba, l'Alberta (crédit au titre des redevances également) et la Colombie-Britannique. Les sommes réclamées au chapitre du remboursement des impôts fonciers du Québec sur les formules TPIA ou TPIG et les allocations pour enfants de moins de 6 ans du Québec sont incluses. Ces sommes peuvent avoir été reçues en espèces (probablement durant l'année de référence) ou sous forme de réduction de l'impôt total exigible.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS

Description

This variable gives the sum of amounts received on account of Family and Youth Allowances, Old Age Security pensions and Guaranteed Income Supplement, Canada/Quebec Pension Plan benefits, unemployment insurance, Child Tax Credit and Provincial Tax Credits, social assistance and other government transfer payments. It equals the sum of the seven variables preceding it on the record layout.

This variable is given seperately on this tape for the total family, head and spouse.

This variable will always be positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

NOTE:

The federal Child Tax Credit, Provincial Tax Credits and Quebec Real Estate Tax Refund/Allowance for Children under 6 are included starting with the 1981 data.

TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX

Description

Cette variable donne la somme des montants reçus par tous les membres de la famille au titre des allocations familiales et des allocations aux jeunes, des pensions de sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti, des prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec, des prestations d'assurance-chômage, du crédit d'impôt pour enfants et des crédits d'impôt provincial, de l'assistance sociale et des autres paiements de transfert gouvernementaux. Le total des transferts gouvernementaux reçus par la famille est égal à la somme des sept variables qui le précèdent sur le schéma d'enregistrement.

Cette variable est donnée séparément sur cette bande pour l'ensemble de la famille, le chef et son conjoint.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NOTA:

Le crédit d'impôt fédéral pour enfants, les crédits d'impôt provincial, le remboursement d'impôts fonciers du Québec et l'allocation pour enfants de moins de 6 ans du Québec ont été inclus à partir de 1981.

TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS

Description

This variable gives the sum of amounts reported as receipts from government transfer programs which are taxable. This amount is calculated during the survey processing, not reported by individuals as the amounts reported on their Individual Tax Returns. This variable should be used with this in mind and any reports or publications derived from this tape using this variable should mention our reservations about its use. The following amounts were included:

1. Family and Youth Allowances - all amounts;
2. Basic Old Age Security (OAS) - Amounts reported as OAS-GIS could be separated into two components only by assuming that all amounts up to and including a value equal to the basic OAS maximum for the reference year were OAS for each recipient;
3. Canada/Quebec Pension Plan Benefits - all amounts;
4. Unemployment Insurance Benefits - all amounts;
5. Other income from government sources - Respondents were requested to specify the source of these payments. The following sources were taxable;
 - (a) National Training Program Allowances,
 - (b) Adult Training Allowance,
 - (c) Home Insulation Program (CHIP),
 - (d) Quebec Maternity Benefit,
 - (e) Orientation and Training Center for Immigrants,
 - (f) Canadian Oil Substitution Plan,
 - (g) Provincial Incentive Program,
 - (h) Rural, Residential Rehabilitation Assistance Program,
 - (i) Canada Home Renovation Plan,

This variable is given separately on this tape for the total family, head and spouse.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX IMPOSABLES

Description

Cette variable indique la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille aux titres des sommes imposables reçues en vertu des programmes de transferts gouvernementaux. Ces sommes sont calculées lors du traitement des données de l'enquête et non déclarées par les membres de la famille comme les montants figurant sur leur déclaration d'impôt sur le revenu. On devra garder cela à l'esprit en se servant de cette variable, et toutes les publications tirées de cette bande et fondées sur cette variable devront mettre les utilisateurs en garde à ce sujet.

Les transferts suivants ont été pris en compte:

1. Allocations familiales et allocations aux jeunes - montant total.
2. Sécurité de la vieillesse - il n'a pas été possible de déterminer, d'une part le montant de pensions de sécurité de la vieillesse et, d'autre part, le montant du supplément de revenu garanti autrement qu'en présumant que toutes les sommes inférieures ou égales au maximum des prestations de sécurité de la vieillesse pour l'année de référence étaient, pour chaque bénéficiaire, des prestations de sécurité de la vieillesse.
3. Prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec - montant total.
4. Prestations d'assurance-chômage - montant total.
5. Autres revenus provenant du Gouvernement - on a demandé aux enquêtés de préciser la source de ces revenus. Les revenus provenant des sources suivantes étaient imposables.
 - (a) Allocations de formation du ministère de la Main-d'oeuvre du Canada
 - (b) Allocations de formation pour les adultes
 - (c) Programme d'isolation thermique des maisons
 - (d) Les prestations de maternité du Québec
 - (e) Centre d'orientation et de formation pour immigrants
 - (f) Programme canadien de substitution de l'huile
 - (g) Programme de stimulation provinciale
 - (h) Programme d'aide à la rénovation résidentielle et rurale
 - (i) Programme de rénovation du foyer canadien

Cette variable est donnée séparément sur cette bande pour l'ensemble de la famille, le chef et son conjoint.

Cette variable est toujours positive.

Source Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NON-TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS

Description

Non-taxable transfers are also calculated during the survey processing and are subject to the same types of errors as taxable transfers. The following amounts are included:

1. Guaranteed Income Supplement (GIS) - Amounts reported as OAS/GIS by any individual which are in excess of the basic OAS maximum value are assumed to be GIS and therefore non-taxable. This is not a strictly accurate procedure as payments received only part of the year may total less than the basic OAS maximum value but may, in fact, include GIS amounts.
2. Social Assistance and Provincial Income Supplements - all amounts.
3. Other Income from Government Sources - Respondents were asked to specify the source of these payments. The following sources were non-taxable:
 - (a) Veteran's pensions,
 - (b) Pensions to widows and dependents of veterans,
 - (c) Workers' Compensation,
 - (d) Naval Pension,
 - (e) Automobile Insurance Board of Quebec.
4. Child Tax Credit* - all amounts.
5. Provincial Tax Credits* - all amounts.

This variable is given separately on this tape for the total family, head and spouse.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

Note:

*Included as of 1981.

TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX NON IMPOSABLES

Description

Les transferts non imposables sont également calculés lors du traitement des données de l'enquête et ils sont exposés au même genre d'erreurs que les transferts imposables. Les montants suivants sont pris en compte:

1. Supplément de revenu garanti - On présume que le montant excédant le maximum de base qu'une personne déclare au titre des pensions de sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti constitue un supplément de revenu garanti et qu'il est par conséquent non imposable. Cette méthode n'est pas forcément précise, car dans les cas où les prestations sont versées pour une partie de l'année seulement, elles peuvent se chiffrer au-dessous du maximum mais comprendre aussi des sommes de supplément de revenu garanti.
2. Assistance sociale et suppléments de revenu provinciaux - montant total.
3. Autres revenus provenant du gouvernement - On a demandé aux enquêtés de préciser la source de ces versements. Les revenus provenant des sources suivantes étaient non imposables:
 - (a) pensions d'anciens combattants
 - (b) pensions aux veuves et aux personnes à charge des anciens combattants
 - (c) indemnités d'accidents du travail
 - (d) pensions de la Marine royale canadienne
 - (e) régie d'assurance auto du Québec
4. Crédit d'impôt pour enfants* - montant total.
5. Crédits d'impôt provinciaux* - montant total.

Cette variable est donnée séparément sur cette bande pour l'ensemble de la famille, le chef et son conjoint.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

* Inclus depuis 1981

RETIREMENT PENSIONS, SUPERANNUATION AND ANNUITIES

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family as the result of having been a member of a pension plan of one or more employers, except for pensions received from abroad which are included in Other Money Income (see next page).

Widows or other relatives of a deceased pensioner, who have pension rights under a pension plan or who become beneficiaries in cases guaranteed for a minimum period even if the pensioner dies, include this pension income here (unless it falls under the Canada or Quebec Pension Plan benefits). Also included are pensions of retired R.C.M.P. officers, army personnel and civil servants, and annuity payments received from Canadian Government Annuities Fund, an insurance company or other sources whether or not it was this person who purchased the annuity originally. Pensions received from registered retirement savings plans in the form of a life annuity, a fixed term annuity, a registered retirement investment fund or an income-averaging annuity contract are also included.

Refunds of pension fund contributions because an employee has resigned, are not considered income, and therefore, are not included. Withdrawals from a pension plan or RRSP, or refunds of overcontributions as well as all lump sum benefits are not included. Severance pay is reported in "Other Money Income".

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

PENSIONS DE RETRAITE ET KENTES

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre de leur participation à un régime de pensions d'un ou de plusieurs employeurs, sauf pour les pensions reçues de l'étranger qui doivent figurer à "autre revenu monétaire" (voir la page suivante).

Les veuves ou les autres parents d'un pensionné décédé qui ont droit à une pension en vertu d'un régime de pensions ou qui deviennent bénéficiaires pour une période minimum garantie, même si le pensionné meurt, font figurer ici cette pension (sauf s'il s'agit de prestations en vertu du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec). Sont également comprises les pensions des membres de la G.R.C., des militaires et des fonctionnaires à la retraite, les rentes reçues du Compte des rentes sur l'État, d'une société d'assurance, et d'autres sources, quel qu'en ait été l'acheteur à l'origine. Les pensions reçues au titre des régimes enregistrés d'épargne-retraite, reçues sous forme de rente viagère, de rente à échéance fixe, de fonds enregistré de revenu de retraite ou de contrat de rente à versements invariables sont incluses.

Les remboursements de cotisations à un régime de pensions lorsque l'employé démissionne ne sont pas considérés comme un revenu et ont donc été exclus. Les retraits d'un régime de retraite ou d'un régime enregistré d'épargne-retraite, les remboursements de cotisations versées en trop de même que toutes les prestations forfaitaires sont exclus. Les indemnités de cessation d'emploi doivent figurer dans "autre revenu monétaire".

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

OTHER MONEY INCOME

Description

This variable gives the sum of amounts reported by all individuals in the family on account of other money income not included in the previous variables.

Included in this amount are:

- (a) Money received for the care of children being cared for on behalf of the Children's Aid Society.
- (b) Income received from abroad in Canadian dollar equivalent, including pensions, severance pay and retirement allowances, but not including interest and dividends.
- (c) Non-refundable scholarships and bursaries.
- (d) Alimony.
- (e) Royalties on books, oil wells, etc.
- (f) Strike and sick pay from trade unions.
- (g) Payments from an income maintenance insurance plan or a guaranteed annual wage plan.

Excluded are:

- (a) Gambling gains and losses.
- (b) Money inherited during the year in a lump sum.
- (c) Capital gains or losses.
- (d) Receipts from the sale of property or personal belongings.
- (e) Income tax refunds.
- (f) Loans repaid to the respondent as lender.
- (g) Loans received.
- (h) Lump sum settlements of insurance policies.
- (i) Rebates received on property taxes or other taxes.
- (j) Refunds of pension contributions.
- (k) Income in kind.
- (l) Lump sum withdrawals from a Registered Home Ownership Savings Plan (RHOSP) or Registered Retirement Savings Plan (RRSP).

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

AUTRE REVENU MONÉTAIRE

Description

Cette variable donne la somme des montants déclarés par tous les membres de la famille au titre de tout autre revenu monétaires non compris dans les variables précédentes.

Ce montant comprend:

- (a) L'argent reçu pour la garde d'enfants pour le compte de la Société de l'aide à l'enfance.
- (b) Le revenu reçu de l'étranger en équivalent de dollars canadiens, y compris les pensions, les indemnités de cessation d'emploi et les allocations de retraite, mais sans les intérêts et les dividendes.
- (c) Les bourses d'études et d'entretien non remboursables.
- (d) Les pensions alimentaires.
- (e) Les droits d'auteur, les redevances sur gisements pétrolières, etc.
- (f) Les indemnités de grève et de maladie reçues de syndicats.
- (g) Les versements provenant d'un régime d'assurance-salaire ou d'un régime de salaire annuel garanti.

Ne comprend pas:

- (a) Les gains et les pertes de jeu.
- (b) Les sommes forfaitaires reçues en héritage pendant l'année.
- (c) Les gains et pertes en capital.
- (d) Les produits de la vente de propriétés ou d'autres biens personnels.
- (e) Les remboursements d'impôt sur le revenu.
- (f) Les prêts remboursés au répondant en tant que prêteur.
- (g) Les prêts reçus.
- (h) Les règlements forfaitaires d'assurance.
- (i) Les ristournes sur impôts fonciers ou autres impôts.
- (j) Les remboursements de cotisations à un régime de pensions.
- (k) Les revenus en nature.
- (l) Les retraits forfaitaires d'un régime enregistré d'épargne-logement (REEL) et d'un régime enregistré d'épargne-retraite (REER).

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

TOTAL INCOME

Description

This variable is given separately on this tape for the total family, head and spouse. In each case it is the sum of receipts from the sources described on previous pages of this documentation. The Family Total Income variable is equal to the sum of the following family income items: Total Earnings, Total Income from Investment, Total Government Transfer Payments, Retirement Pensions, Superannuation and Annuities and Other Money Income.

This variable may be positive, negative or zero.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

NOTE:

As of 1981, the federal Child Tax Credit, Provincial Tax Credits and Quebec Real Estate Tax/Allowance for children under 6 are included in Total Income, see previous pages for further details.

REVENU TOTAL

Description

Cette variable est donnée séparément sur cette bande pour l'ensemble de la famille, le chef et son conjoint. Dans chaque cas, elle représente la somme des revenus provenant des sources décrites aux pages précédentes de la présente documentation. La variable du revenu total de la famille est égale à la somme de ces postes du revenu de la famille: gains totaux, revenu total de placements, total des transferts gouvernementaux, pensions de retraite et rentes, et autres revenus monétaires.

Cette variable peut être positive, négative ou nulle.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NOTA:

Depuis 1981, le crédit d'impôt fédéral pour enfants, les crédits d'impôt provincial, le remboursement d'impôts fonciers du Québec et l'allocation pour enfants de moins de 6 ans du Québec ont été compris dans le Revenu total. Voir les pages précédentes pour de plus amples détails.

TOTAL INCOME TAX

Description

This variable gives the total Federal and Provincial income tax payable by all individuals in the family for the reference or taxation year . This is the sum of the amounts stated on each individual Income Tax Return for the family, i.e. income tax actually paid less refund due, or tax paid plus portion still owing.

This variable is always positive.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

TOTAL DE L'IMPÔT SUR LE REVENU

Description

Cette variable donne le montant de l'impôt sur le revenu fédéral et provincial à payer par tous les membres de la famille pour l'année civile ou l'année de référence. Il s'agit de la somme des montants indiqués sur chaque déclaration d'impôt sur le revenu des particuliers, c.-à-d. l'impôt sur le revenu effectivement payé moins le remboursement à recevoir, ou l'impôt payé plus le solde à payer.

Cette variable est toujours positive.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

INCOME AFTER TAX

Description

This variable is the sum of the calculated amounts of income after tax for all individuals in the family. Income after tax is calculated by the computer as 'Total Income' minus 'Total Income Tax' for each individual.

This variable may be positive or negative.

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

REVENU APRÈS IMPÔTDescription

Cette variable est la somme des montants calculés du revenu après impôt pour l'ensemble des membres de la famille. L'ordinateur calcule le revenu après impôt en soustrayant du revenu total l'impôt sur le revenu total pour chaque particulier.

Cette variable peut être positive ou négative.

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

HISTORICAL FARM/NON-FARM INCOME CODE

Description

The code in this variable indicates whether or not any individual in the family had 50% or more of his income from farm self-employment. If any individual did receive 50% or more of his income from farm self-employment, the family is given income code 2 for farm. If no one in the family falls in this category or if the family received no income, the income code is 1. This variable is given to provide a definition of non-farm families consistent with the survey coverage for pre-1966 surveys.

Code	Classification
1	Non-farm
2	Farm

Source Income Questionnaire, Form CF06.

CODE DE REVENU AGRICOLE/NON AGRICOLE

Description

Le code de cette variable indique si un membre quelconque de la famille tirait 50% ou plus de son revenu d'un emploi autonome agricole. Si quelqu'un tirait 50% ou plus de son revenu d'un emploi autonome agricole, on a donné à la famille le code de revenu 2 (agricole). Si aucun membre de la famille n'entre dans cette catégorie, ou si la famille n'a aucun revenu, le code de revenu est 1. Cette variable permet de fournir une définition des familles non agricoles qui soit conforme à celle des enquêtes antérieures à 1966.

Code Classification

1	Non agricole
2	Agricole

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

MAJOR SOURCE OF INCOME

Description This variable gives the largest source of a family's total income.

The absolute values in the seven categories shown below are compared to find out which is the largest. If the largest absolute value is common to more than one variable, then the lowest code is selected.

Code	Classification
1	No income
2	Wages and salaries
3	Total net income from self-employment*
4	Total government transfer payments*
5	Total income from Investment
6	Retirement pensions, superannuation and annuities
7	Other money income

Source Income questionnaire, Form CF06.

*NOTES: Net income from roomers and boarders, which was given its own code on pre-1977 tapes, is included in total net income from self-employment from 1979 on.

Starting with 1981, the Child Tax Credit, Provincial Tax Credits and Quebec Real Estate Tax Refund/Allowance for children under 6 are included in total Government Transfers prior to determination of major source of income.

PRINCIPALE SOURCE DE REVENU

Description

Cette variable donne la principale source du revenu total de la famille.

On compare les valeurs absolues des sept catégories mentionnées ci-dessous pour définir laquelle est la plus importante. Si la valeur absolue la plus importante est commune à plus d'une variable, on choisit le code le plus bas.

Code	Classification
1	Aucun revenu
2	Salaires et traitements
3	Revenu total net d'un emploi autonome*
4	Total des transferts gouvernementaux*
5	Revenu total de placements
6	Pensions de retraite et rentes
7	Autre revenu monétaire

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

* NOTA: Le revenu net provenant de chambreurs ou de pensionnaires auquel on avait un code en propre sur les bandes antérieures à 1977 est compris depuis 1979 dans le revenu total net d'un emploi autonome.

Depuis 1981, le crédit d'impôt pour enfants, les crédits d'impôt provincial, le remboursement d'impôts fonciers du Québec et l'allocation pour enfants de moins de 6 ans du Québec sont compris dans le Total des transferts gouvernementaux avant de déterminer la principale source de revenu.

NUMBER OF EARNERS

Description

This variable gives the number of persons in the family who received income from wages, salaries, military pay and allowances, self-employment or roomers and boarders.

Code	Classification
00-05	Actual Number
06	Six or more

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

NOMBRE DE PERSONNES GAGNANT UN REVENU

Description

Cette variable donne le nombre de membres de la famille qui ont touché un revenu provenant de salaires, de traitements, d'une solde et d'indemnités militaires, d'un emploi autonome ou de chambreurs et de pensionnaires.

Code Classification

00-05 Nombre réel
06 Six ou plus

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NUMBER OF PERSONS WITH INCOME

Description

This variable gives the number of persons in the family who received income from any of the sources collected in the survey and described on the preceding pages of this documentation.

Code	Classification
00-06	Actual Number
07	Seven or more

Source

Income Questionnaire, Form CF06.

NOMBRE DE PERSONNES TOUCHANT UN REVENU

Description

Cette variable donne le nombre de membres de la famille qui ont reçu un revenu provenant des sources prises en compte dans l'enquête et décrites aux pages précédentes de la présente documentation.

Code

Classification

00-06
07Nombre réel
Sept ou plusSource

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

NUMBER OF UNEMPLOYMENT INSURANCE RECIPIENTS

Description This variable gives the number of persons in the family who reported having received money from the federal unemployment insurance programme.

Code	Classification
00-03	Actual Number
04	Four or more

Source Income Questionnaire, Form CF06.

NOMBRE DE BÉNÉFICIAIRES DE L'ASSURANCE-CHÔMAGE

Description

Cette variable donne le nombre de membres de la famille qui ont déclaré avoir touché des prestations d'assurance-chômage en vertu du programme fédéral.

Code	Classification
00-03	Nombre réel
04	Quatre ou plus

Source

Questionnaire sur le revenu, Formule CF06.

ECONOMIC UNIT LOW INCOME CODE (1978 BASE)

Description

This variable describes the income status of the economic family unit of which this census unit is a part. For proper application of Statistics Canada "LOW INCOME CUT-OFFS", it is essential to use the "economic" concept of family units. In 95% of cases on this file, "economic" and "census" units are identical. (For example, parents with never-married children and no other relatives present, or persons living by themselves or sharing a dwelling with unrelated individuals or families). In all such cases the low income classification is not affected by a change in the family unit definition.

In the remaining 5% of cases, however, the code assigned will reflect the level of income received in total by all census units comprising a single economic family. Here, each census unit in a family will be assigned to the same category even though there may be substantial differences in income levels among them.

These revised low income cut-offs are based on an analysis of 1978 Family Expenditure Survey data. The 1979 tape contained codes based on the 1969 Family Expenditure Survey. The cut-offs for 1985 economic family incomes are as follows:

Economic Family Size	Size of Area of Residence			Rural Areas	
	500,000 or more	100,000--499,999	30,000--99,999		Urban less than 30,000
1	10,233	9,719	9,117	8,429	7,568
2	13,501	12,815	11,956	11,093	9,891
3	18,061	17,115	15,996	14,880	13,244
4	20,812	19,779	18,490	17,200	15,310
5	24,252	22,963	21,415	19,952	17,803
6	26,488	25,026	23,393	21,758	19,436
7 or more	29,155	27,606	25,801	23,994	21,415

For a detailed discussion of the analysis underlying these revised cut-offs, a technical paper "Rebasing Low Income Cut-Offs to 1978" is available. For a general discussion of the history and interpretation of low income cut-offs see the Appendix in the 1980 issue of Catalogue No. 13-207.

CODE DE FAIBLE REVENU DES UNITÉS ÉCONOMIQUES (BASE DE 1978)

Description

Cette variable décrit l'état du revenu de la famille économique dont fait partie cette unité de recensement. Pour appliquer correctement les "SEUILS DE FAIBLE REVENU" de Statistique Canada, il est essentiel d'utiliser le concept de la famille "économique". Dans environ 95% des cas sur ce fichier, les unités "économiques" et les unités de "recensement" sont identiques. (Par exemple, parents avec des enfants jamais mariés et sans autres personnes apparentées présentes, ou personnes vivant seules ou partageant un logement avec des personnes ou des familles non apparentées). Dans tous ces cas, la classification du faible revenu n'est pas touchée par un changement de la définition de la famille.

Dans les 5% des cas restants toutefois, le code attribué traduira le niveau du revenu total touché par l'ensemble des unités de recensement qui forment une famille économique. Dans ces cas, toutes les unités de recensement dans une famille entreront dans la même catégorie, même s'il y a des différences marquées entre leurs revenus.

Ces nouveaux codes de faible revenu ont été établis à partir de l'analyse des données de l'Enquête sur les dépenses des familles de 1978. Les codes sur la bande de 1979 ont été établis à partir de l'Enquête sur les dépenses des familles de 1969.

Voici les seuils révisés des revenus des familles économiques pour 1985:

Taille de la famille économique	Taille de la région de résidence			Régions rurales
	500,000 et plus	100,000-499,999	30,000-99,999	
1	10,233	9,719	9,117	8,429
2	13,501	12,815	11,956	11,093
3	18,061	17,115	15,996	14,880
4	20,812	19,779	18,490	17,200
5	24,252	22,963	21,415	19,952
6	26,488	25,026	23,393	21,758
7 ou plus	29,155	27,606	25,801	23,994
				30,000
				7,568
				9,891
				13,244
				15,310
				17,803
				19,436
				21,415

L'étude technique intitulée Adoption de l'année 1978 comme nouvelle année de base pour les seuils de faibles revenus, traite en détail de l'analyse sous-jacente à ces nouveaux seuils. Pour un aperçu général des antécédents et de la signification des seuils de faible revenu se reporter à l'annexe à l'édition 1980 de la publication n° 13-207 au catalogue.

Code Classification

- 1 Inférieur au seuil de faible revenu
- 2 Égal ou supérieur au seuil de faible revenu.

HOUSEHOLD CHARACTERISTICS

NUMBER OF PERSONS

Description

This variable gives the number of persons in the dwelling unit. This number may be larger than the number of persons in the census family.

Code	Classification
01-09	Actual Number
10	Ten or more

NUMBER OF ECONOMIC FAMILY UNITS IN THE HOUSEHOLD

Description

This variable is provided to indicate whether the dwelling unit is shared with non-relatives. In combination with the variable, "Tenure", this gives a more accurate picture of the housing status of the family.

Code	Classification
1	One
2	Two or more (i.e. non-relatives present)

Source

Household Record Docket, Form 03.

CARACTÉRISTIQUES DU MÉNAGE
NOMBRE DE PERSONNESDescription

Cette variable donne le nombre de personnes qui occupent le logement. Ça peut être plus que le nombre de personnes dans la famille de recensement.

Code Classification

01-09	Nombre réel
10	Dix ou plus

Description

Cette variable permet d'indiquer si le logement est partagé avec des personnes non apparentées. Avec la variable "mode d'occupation", elle contribue à donner une image plus précise du mode d'occupation du logement de la famille.

Code Classification

1	Une
2	Deux ou plus (i.e. des personnes non apparentées sont présentes)

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

NUMBER OF PERSONS IN THIS ECONOMIC FAMILY UNIT

Description:

This variable gives the number of persons in the economic family to which this census family belongs. If this number is greater than the Number of Persons in the Census Family, this variable indicates the presence of additional relatives in the household. These relatives could be parents (of a married children); married, separated or divorced children; brothers, sisters, etc.

Code Classification

01-09 Actual Number
10 Ten or more

Source

Household Record Docket, Form 03.

NOMBRE DE PERSONNES DANS CETTE FAMILLE ÉCONOMIQUE

Description

Cette variable donne le nombre de personnes dans la famille économique dont cette famille de recensement fait partie. Si ce nombre est supérieur au nombre de personnes dans la famille de recensement, cette variable indique la présence d'autres personnes apparentées dans le ménage. Ces dernières pourraient être des parents (d'enfants mariés); des enfants mariés, séparés ou divorcés; des frères, des soeurs, etc.

Code Classification

01-09 Nombre réel
10 Dix ou plus

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

FAMILY CHARACTERISTICS

NUMBER OF PERSONS

Description This variable gives the number of persons in the family.

Code Classification

01-09 Actual Number
10 Ten or more

Source Household Record Docket, Form 03.

CARACTÉRISTIQUE DE LA FAMILLE

NOMBRE DE PERSONNES

Description Cette variable donne le nombre de membres de la famille.

Code	Classification
01-09	Nombre réel
10	Dix ou plus

Source Dossier du ménage, Formule 03.

NUMBER OF ADULTS

Description This variable gives the number of adults in the family. The head of the family is an adult, as well as any other member of the family who is married or has been married, and any single person 16 years of age or over.

Code	Classification
01-06	Actual Number
07	Seven or more

Source Household Record Docket, Form 03.

NOMBRE D'ADULTES

Description

Cette variable donne le nombre d'adultes membres de la famille. Le chef de la famille est un adulte, ainsi que tout autre membre de la famille qui est ou a été marié, et tout célibataire de 16 ans ou plus.

Code Classification

01-06 Nombre réel
07 Sept ou plus

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

NUMBER OF PERSONS AGED 65 OR OVER

Description This variable gives the total number of persons aged 65 or over in the family, including the head and spouse.

Code	Classification
0-3	Actual number
4	4 or more

Source Household Record Docket, Form 03.

NOMBRE DE PERSONNES ÂGÉES DE 65 ANS OU PLUS

Description

Cette variable donne le nombre total de membres de la famille âgés de 65 ans ou plus, y compris le chef et son conjoint.

Code	Classification
0-3	Nombre réel
4	Quatre ou plus

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

NUMBER OF CHILDRENDescription

This series of variables gives the actual number of children in the family who belong in each of the categories listed below. In addition to the family head's own children, this includes grandchildren, brothers, sisters and other guardianship children in the family. Children 16 years of age and over are classified by whether or not they attended a school as a full-time or part-time student during the survey reference week according to their response to their Labour Force Form 05.

A person is considered to be attending a school, college or university if he or she received instruction during the reference week or was engaged in other scholastic or academic activities such as doing research towards a degree, diploma or certificate. They are also coded as attending school under the following circumstances:

1. If the person would have been attending school except that he or she was temporarily ill or disabled.
2. If the person was enrolled in school but on a short vacation within the school year not exceeding 30 days.
3. If the person would have been attending school but did not because of a labour dispute such as a teacher's strike.

The individual must be taking a credit course which could be counted towards a degree, diploma or certificate. The school must be a public or private establishment such as a high school, community college, secretarial school or vocational school. Personal interest courses which do not count toward a degree, diploma or certificate are not included. Correspondence courses which are affiliated with a school and will be counted as a credit course are included. Student nurses are included as attending school, even when engaged in the practical portion of their training in a hospital setting.

Employed persons receiving classroom training sponsored by their employer are considered as attending school only if the instruction is given at a public educational institution, such as a university or community college. Whether a person is classified full-time or part-time depends on how he is classified by the educational institution he is enrolled at. Usually the classification depends on the number of courses the individual is enrolled in.

NOMBRE D'ENFANTS

Description

Cette série de variables donne le nombre d'enfants membres de la famille, répartis suivant les catégories énumérées ci-dessous. En plus des enfants du chef de la famille, ce nombre comprend les petits-enfants, les frères, les soeurs, et les autres enfants en tutelle dans la famille. Les enfants de 16 ans ou plus sont classés selon qu'ils fréquentaient ou non l'école à titre d'étudiants à temps plein ou à temps partiel pendant la semaine de référence; la fréquentation scolaire est déterminée par la réponse aux questions de la Formule 05 de l'enquête sur la population active.

On considère qu'une personne fréquente une école, un collège ou une université si elle était aux études pendant la semaine de référence ou si elle exerçait d'autres activités scolaires comme de la recherche en vue de l'obtention d'un grade, d'un diplôme ou d'un certificat. Dans les cas suivants, on considère également que la personne fréquente l'école:

1. La personne aurait fréquenté l'école si elle n'avait pas été temporairement madade ou invalide.
2. La personne est inscrite à l'école, mais elle prend de courtes vacances ne dépassant pas 30 jours pendant l'année scolaire.
3. La personne aurait fréquenté l'école si elle n'en avait pas été empêchée par un conflit de travail, telle qu'une grève des enseignants.

La personne doit suivre un cours doté de crédits et menant à un grade, à un diplôme ou à un certificat. L'école doit être un établissement public ou privé, tel qu'une école secondaire, un collège communautaire, une école de secrétariat ou de formation professionnelle. On ne tient pas compte des cours suivis par intérêt personnel qui ne conduisent pas à un grade, à un diplôme ou à un certificat. Par contre, les cours par correspondance dispensés par une école et qui donnent droit à des crédits sont inclus dans la fréquentation scolaire. On considère que les élèves-infirmiers fréquentent une école même lorsqu'ils travaillent dans un hôpital, ce qui constitue l'aspect pratique de leur formation.

Dans le cas des salariés qui suivent un cours de formation offert par leur employeur, on considère qu'ils fréquentent une école uniquement si le cours est donné dans un établissement d'enseignement public comme une université ou un collège communautaire.

NUMBER OF CHILDREN (CONT'D)

The head and spouse are not included in these counts. The age and schooling status for each of them are given separately in their own data section.

Description
(Cont'd)

Categories *

- (a) Under 7 years of age
- (b) 7-11 years of age
- (c) 12-15 years of age
- (d) 16-17 years of age
- (e) 18-21 years of age
- (f) 22-24 years of age
- (g) 16-17 attending school as a full-time student
- (h) 16-17 attending school as a part-time student
- (i) 16-17 not attending school
- (j) 18-21 attending school as a full-time student
- (k) 18-21 attending school as a part-time student
- (l) 18-21 not attending school
- (m) 22-24 attending school as a full-time student
- (n) 22-24 attending school as a part-time student
- (o) 22-24 not attending school

All children must have never married.

Source

Household Record Docket, Form O3.
Labour Force Survey Form O5.

* See File Layout for codes - number of children - in each category.

NOMBRE D'ENFANTS (suite)

Description

Le système de classement de l'établissement d'enseignement où la personne est inscrite détermine si l'on doit la classer comme étudiant à temps plein ou à temps partiel. Ce classement est habituellement fonction du nombre de cours auxquels la personne est inscrite.

Le chef de la famille et son conjoint ne sont pas compris dans ces chiffres. L'âge de chacun d'eux figure à leurs sections respectives qui indiquent également s'ils fréquentent l'école ou non.

Catégories *

- | | |
|---|--|
| (a) Moins de 7 ans | |
| (b) 7-11 ans | |
| (c) 12-15 ans | |
| (d) 16-17 ans | |
| (e) 18-21 ans | |
| (f) 22-24 ans | |
| (g) 16-17 ans fréquentant l'école à temps plein | |
| (h) 16-17 ans fréquentant l'école à temps partiel | |
| (i) 16-17 ans ne fréquentant pas l'école | Tous les enfants pris en compte ne doivent s'être jamais mariés. |
| (j) 18-21 ans fréquentant l'école à temps plein | |
| (k) 18-21 ans fréquentant l'école à temps partiel | |
| (l) 18-21 ans ne fréquentant pas l'école | |
| (m) 22-24 ans fréquentant l'école à temps plein | |
| (n) 22-24 ans fréquentant l'école à temps partiel | |
| (o) 22-24 ans ne fréquentant pas l'école | |

Source

Dossier du ménage, Formule 03.
Formule 05 de l'enquête sur la population active.

* Voir le cliché d'articles pour les codes - nombre d'enfants - des catégories.

NUMBER OF PERSONS UNEMPLOYED DURING REFERENCE WEEK

Description

This variable gives the number of persons in the family who were classified as unemployed by the Labour Force Survey during the reference week. For a definition of unemployed see Head(Wife): Labour Force Status (Reference Week).

Code Classification

00-02 Actual number
03 Three or more

Source

Labour Force Schedule, Form 05.

NOMBRE DE CHÔMEURS PENDANT LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable donne le nombre de membres de la famille qui étaient classés comme chômeurs pendant la semaine d'enquête sur la population active. Pour obtenir la définition de "chômeurs", voir "Chef (épouse): activité (semaine de référence)".

Code

Classification

00-02

Nombre réel

03

Trois ou plus

Source

Questionnaire de l'enquête sur la population active, Formule 05.

NUMBER OF PERSONS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR

Description

This variable gives the number of persons in the family who had one or more weeks without work in the reference year during which they actively looked for work. See the variable Total Man-Weeks Unemployed Last Year for a definition of weeks unemployed.

Code Classification

00-03 Actual number
04 Four or more

Source

Household Record Docket, Form 03.

NOMBRE DE CHÔMEURS L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable donne le nombre de membres de la famille qui ont été sans travail et en ont cherché pendant une semaine ou plus durant l'année de référence". Voir la variable "Total des semaines-personnes de chômage l'année de référence" qui donne une définition des semaines de chômage.

Code Classification

00-03 Nombre réel
04 Quatre ou plus

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

TOTAL PERSON-WEEKS WORKED IN REFERENCE YEAR

Description

This variable gives the total number of weeks in which the individuals in the family did any work in the reference year.

Included as weeks worked are:

- (a) The number of weeks in which the person did any work, either part-time or full-time;
- (b) The number of weeks the person had a job but was not at work due to holidays, vacation, illness, maternity leave, strike or lock-out;
- (c) The number of weeks a person was self-employed;
- (d) The number of weeks a person had a job but was absent with pay (e.g. for job-related training, etc.)

These are not necessarily complete weeks for which the individual was paid. School teachers under contract to teach the full school year of the reference year are coded 52 weeks even if they did not teach or do other work during the summer. Student nurses are not coded weeks worked as they are considered to be attending school.

Code	Classification
000	No weeks worked
001-999	Total number of weeks worked

Source Household Record Docket, Form 03.

TOTAL DES SEMAINES-PERSONNES TRAVAILLÉES L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable donne le nombre total de semaines pendant lesquelles les membres de la famille ont fait un travail quelconque durant l'année de référence.

Sont comptées comme semaines travaillées:

- (a) Le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté a fait un travail quelconque, soit à temps partiel, soit à temps plein;
- (b) le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté avait un emploi, mais n'était pas au travail parce qu'il était en congé, malade, en congé de maternité, en grève ou en lock-out ou parce qu'il s'agissait de jours fériés;
- (c) le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté était travailleur indépendant;
- (d) le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté avait un emploi mais bénéficiait d'un congé payé (par. ex. pour suivre un cours de formation).

Ce nombre ne représente pas nécessairement le nombre de semaines complètes pour lesquelles l'enquêté était rémunéré.

Dans le cas des enseignants dont le contrat porte sur l'année scolaire complète de l'année de référence, on inscrit 52 semaines même s'ils n'ont pas enseigné ou fait un autre travail pendant l'été. Les élèves-infirmières ne sont pas codées comme ayant travaillées mais plutôt comme "allant à l'école" parce qu'on considère qu'ils fréquentent une institution d'enseignement.

Code Classification

000	Aucune semaine travaillée
000-999	Nombre total de semaines travaillées

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

TOTAL PERSON-WEEKS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR

Description

This variable gives the total number of weeks which individuals in the family were without work and looking for work during reference year. Only weeks in which no work was done but work was actively sought and the individual was available for work are included. Weeks a person is on temporary lay-off are included. Weeks in which a person had a job but was not at work due to holidays or illness are not included. Also excluded are weeks in which full-time students also looked for work.

Code Classification

000 No weeks unemployed
001-999 Total number of weeks unemployed

Source

Household Record Docket, Form 03.

TOTAL DES SEMAINES-PERSONNES DE CHÔMAGE L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable donne le nombre total de semaines pendant lesquelles les membres de la famille étaient sans travail et en cherchaient activement durant l'année de référence. On ne prend en compte que les semaines pendant lesquelles les membres de la famille étaient sans travail, en cherchaient activement, et étaient prêts à travailler. Les semaines de mise à pied temporaire sont prises en compte. Les semaines pendant lesquelles la personne avait un emploi mais était absente du travail en raison d'un congé ou d'une maladie ne sont pas comptées. On ne prend pas en compte les semaines pendant lesquelles les étudiants à temps plein cherchaient du travail.

Code

Classification

000

Aucune semaine travaillée

001-999

Nombre total de semaines travaillées

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

CHARACTERISTICS

Description

This variable gives the composition of the family.

A census family consisting of only one individual is called a "person not in family".

Code Classification

01	Person not in family
02	Husband-wife family
03	Husband-wife family with single children of any age
08	Male parent with single child(ren) of any age
09	Female parent with single child(ren) of any age

The children included in codes 03-09 will not be reflected in the counts of children given in positions 321-335 if they are over 24 years old. They will, however, be included in the field Number of Adults (positions 318-319) if they are age 16 or over.

CARACTÉRISTIQUES

Description

Cette variable donne la composition de la famille.

Toute famille formée d'une seule personne est appelée une "personne hors famille".

Code Classification

01	Personne hors famille
02	Famille époux-épouse
03	Famille époux-épouse avec un ou des enfants célibataires
08	Père avec un ou plusieurs enfants célibataires de tout âge
09	Mère avec un ou plusieurs enfants célibataires de tout âge

Les enfants inclus dans les catégories correspondant aux codes 03-09 ne seront pas inclus dans le total d'enfants donné aux positions 321-335 s'ils sont âgés de plus de 24 ans. Par contre, ils seront inclus dans le nombre d'adultes (positions 318-319) s'ils sont âgés de 16 ans et plus.

LIFE CYCLE

Description This variable gives the composition of the family by age of the family head and of the children.

Code	Classification
1	Person not in family, under 45
2	Person not in family, 45 years or over
3	Husband-wife family, head under 45, no children under 16
4	Husband-wife family, head under 45, with children under 16
5	Husband-wife family, head 45 years or over, no children under 16
6	Husband-wife family, head 45 years or over, with children under 16
7	Single parent families

Characteristics code 01 = Life Cycle codes 1 + 2

Characteristics codes 08 + 09 = Life Cycle code 7

Characteristics code 02 can not be equated to any Life Cycle codes; similarly for Characteristics code 03.

CYCLE DE VIE

Description

Cette variable donne la composition de la famille selon l'âge du chef de la famille et des enfants.

Code	Classification
1	Personne hors famille, moins de 45 ans
2	Personne hors famille, 45 ans et plus
3	Famille époux-épouse, chef de moins de 45 ans, sans enfants de moins de 16 ans
4	Famille époux-épouse, chef de moins de 45 ans, avec enfants de moins de 16 ans
5	Famille époux-épouse, chef de 45 ans et plus, sans enfants de moins de 16 ans
6	Famille époux-épouse, chef de 45 ans et plus, avec enfants de moins de 16 ans
7	Familles monoparentales

Code 01 des caractéristiques = codes 1 et 2 du cycle de vie

Code 08 et 09 des caractéristiques = code 7 du cycle de vie

Il n'est pas possible de rattacher le code 02 des caractéristiques à l'un ou l'autre des codes du cycle de vie; il en est de même pour le code 03 des caractéristiques.

TENURE

Description

This variable gives the housing status of the census family at the time of the Labour Force Survey in April of the survey year.

Code Classification

- | | | |
|---|---|---|
| 1 | Owned with mortgage | These codes apply only to the primary census family in the household. |
| 2 | Owned without mortgage | |
| 3 | Rented | |
| 4 | Dwelling shared with other members of the same economic family (i.e. relatives) | |
| 5 | Other (primary census family in a secondary economic family) | |

This coding is derived from a question which only asks if the dwelling is owned by a member of the household. If the dwelling is owned by a household member, it is assumed that it is owned by the first economic family listed on the questionnaire, and therefore also by the first census family within that economic family. If not owned by a household member, then the primary economic family and its primary census family are coded as renters. This assumes that the primary family cannot have a rent-free arrangement.

Code 4 identifies secondary census families within any economic family (e.g. married children and relatives other than never-married children).

Code 5 identifies the primary census family in a secondary economic family and could mean rent-free accommodation, roomers, lodgers, employees or other miscellaneous arrangements. Dwellings owned or rented in partnership by two or more economic families cannot be identified as such.

A dwelling is considered "owned" whether or not it has been fully paid for. Dwellings in multiple dwelling structures (e.g. apartment buildings) which are owned under a co-ownership arrangement are also coded "owned". People living in condominiums which are not yet registered are not coded as owners.

Families which are sharing a dwelling with non-relatives are identified by the variable "Number of economic family units in the household".

Source

Household Record Docket, Form 03.

MODE D'OCCUPATION

Description

Cette variable donne le mode d'occupation du logement de la famille de recensement au moment de l'enquête sur la population active d'avril de l'année d'enquête.

Code	Classification	
1	Propriétaire avec emprunt hypothécaire	Ces codes s'appliquent uniquement à
2	Propriétaire sans emprunt hypothécaire	la famille principale de recensement
3	Locataire	du ménage
4	Logement partagé avec d'autres membres de la même famille économique (par exemple, personnes apparentées)	
5	Autre (famille principale de recensement faisant partie d'une famille économique secondaire)	

Ce code est déterminé par la réponse à une question visant à savoir si le logement appartient à un membre du ménage. Si tel est le cas, on présume que le logement appartient à la famille économique principale inscrite sur le questionnaire et, par conséquent, à la famille principale de recensement au sein de cette famille économique. Si le logement n'appartient pas à un membre du ménage, la famille économique principale et sa famille principale de recensement sont codées comme locataires.

Le code 4 désigne les familles secondaires de recensement faisant partie d'une famille économique (par exemple, enfants mariés et personnes apparentées autres que les enfants jamais mariés).

Le code 5 est attribué à la famille principale de recensement faisant partie d'une famille économique secondaire et il peut s'appliquer aux personnes qui occupent leur logement gratuitement, aux chambreurs, aux pensionnaires, aux employés ou à tout autre mode d'occupation. Les logements possédés ou loués en association par deux familles économiques ou plus ne peuvent être identifiés comme tels.

Un logement est considéré comme "possédé", peu importe qu'il soit entièrement payé ou non. Les logements situés dans des immeubles à logements multiples (par exemple, immeubles d'appartements) et qui sont possédés en copropriété sont aussi codés "possédés". Les personnes vivant dans des condominiums qui ne sont pas encore enregistrés ne reçoivent pas le code de propriétaires.

Les familles qui partagent un logement avec des personnes non apparentées sont identifiées par la variable: "Nombre de familles économiques au sein du ménage".

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

CENSUS FAMILY HEAD

Description

A census family consists of either a husband and wife (with or without children who have never married) or one parent with one or more children (who have never married), who are living together in the same dwelling. Once a son or daughter marries, he or she ceases to be a member of the parents' census family even if continuing to live under the same roof. A child who is living under the care of persons other than its own parents is considered a guardianship child (e.g. a grandchild not living with parents but with grandparents) and is a member of their census family. Foster children and wards of Children's Aid Society are treated as guardianship children. A guardianship child must be under 21 and not have married.

A person who is living alone, with unrelated individuals (as a lodger, employee or partner), or living with relatives but not in a husband-wife or parent-child relationship is a person not in family. If related to the household head, he (or she) may be a widowed parent, a sister or brother, aunt or uncle, a child who has been married and is living with parent or parents or another relative of the head of household.

The head of the census family is always the husband or parent. The head of a one-person census family is the person himself. The head must always be 15 years of age or over. Therefore, in rare cases where a person under 15 lives with non-relatives, this person is classified as a guardianship child in their census family.

Under Revised Labour Force Survey procedures, members of the household are divided into economic families at the time of the interview. The head of each family is selected by the person interviewed with only the following restrictions:

CHEF DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT

Description

Une famille de recensement comprend soit un époux et une épouse (avec ou sans enfants jamais mariés), soit l'un des parents avec un ou plusieurs enfants (jamais mariés), habitant ensemble dans le même logement. Dès qu'un fils ou une fille se marie, il (elle) n'est plus membre de la famille de recensement des parents même s'il (elle) demeure toujours sous le même toit. Un enfant confié à des personnes autres que ses propres parents est considéré comme un enfant en tutelle (par. ex. un enfant vivant avec ses grands-parents et non avec ses parents) et il est membre de leur famille de recensement. Les enfants adoptés et les pupilles de la Société de l'aide à l'enfance sont considérés comme des enfants en tutelle. Un enfant en tutelle doit avoir moins de 21 ans et ne s'être jamais marié.

Une personne seule vivant avec des personnes non apparentées (comme un chambreur, un employé ou un partenaire), ou une personne vivant avec des personnes apparentées, mais ne faisant pas partie d'une relation époux-épouse ou parent-enfant, est une personne hors famille. Si elle est apparentée au chef du ménage, elle peut être un veuf (ou une veuve), une soeur ou un frère, un oncle ou une tante, un enfant qui a été marié et vivant avec un parent ou des parents ou autre membre apparenté du chef du ménage.

Le chef de la famille de recensement est toujours l'époux ou l'un des parents. Le chef d'une famille de recensement monoparentale est la personne elle-même. Le chef doit toujours avoir 15 ans ou plus. Ainsi, dans de rares cas où une personne de moins de 15 ans vit avec des personnes non apparentées, on la considère comme un enfant en tutelle de leur famille de recensement.

Conformément aux méthodes de la nouvelle enquête sur la population active, les membres du ménage sont divisés en familles économiques au moment de l'interview. Le chef de chaque famille est déterminé par la personne interviewée, compte tenu des restrictions suivantes:

CENSUS FAMILY HEAD (CONT'D)

If...

A family group consists of parent(s) and "single" children...

Then...

...The respondent selects either one of the parents as the head of the family (or if the respondent is unable or unwilling):
...one of the parents is selected by the interviewer; whoever is the one mainly responsible for the maintenance of the family

A family group consisting of parent(s) and married, widowed, divorced or separated son/daughter or son/daughter-in-law...

...The respondent selects either one of the parents or the son/daughter or son/daughter-in-law (or if the respondent is unable or unwilling):
one of the parents or the son/daughter or son/daughter-in-law is selected by the interviewer, whoever is the one mainly responsible for the maintenance of the family

A family consists of brothers and/or sisters, and/or other group of related persons...

...The respondent selects one person as the head of the family (or if the respondent is unable or unwilling):
...the head of the family is selected by the interviewer as whoever is either the eldest or the one mainly responsible for the maintenance of the family

During the processing, census families are derived from the economic families according to the individual relationships to the head of each economic family. For the Survey of Consumer Finances, in cases of married couples where the female is coded head and the male is coded spouse, the relationships are switched so that, for historical comparability, males will always be heads in married couple situations. This relationship switch is not done for Labour Force Survey statistics.

Please note that the head of the family is not necessarily the major income recipient. In fact, the head may have received no income at all.

Household Record Card, Form F03.

Source

CHEF DE LA FAMILLE DE RECENSEMENT (SUITE)

SI ...

La famille se compose d'un des parents ou des deux et d'enfants célibataires ...

Alors ...

... l'enquêté doit choisir l'un des parents comme chef de famille

(ou s'il en est incapable ou refuse de le faire):

... l'interviewer choisit l'un des parents; celui qui est le principal gagne-pain de la famille.

La famille se compose d'un des parents ou des deux et d'un fils (ou une fille) ou d'un gendre (ou une bru) mariés, veufs, divorcés ou séparés ...

... l'enquêté doit choisir l'un des parents ou le fils (la fille) ou le gendre (la bru) comme chef de famille

(ou s'il en est incapable ou refusé de le faire):

... l'interviewer choisit l'un des parents, le fils (la fille) ou le gendre (la bru), selon celui qui est le principal gagne-pain de la famille.

La famille se compose de frères et (ou) de soeurs et (ou) d'un autre groupe de personnes apparentées ...

... l'enquêté doit choisir une personne comme chef de famille

(ou s'il en est incapable ou refuse de la faire):

... l'interviewer choisit comme chef de famille soit la personne la plus âgée, soit celle qui est le principal gagne-pain de la famille.

Lors du traitement des données, les familles de recensement sont tirées des familles économiques selon les liens de chacun avec le chef de chaque famille économique. Aux fins de l'enquête sur les finances des consommateurs, on intervertit les liens des personnes formant des couples mariés dont l'épouse est le chef et l'époux le conjoint afin que les époux soient toujours les chefs des couples pour assurer la comparabilité dans le temps. Dans les statistiques tirées de l'enquête sur la population active, on n'intervertit pas les liens de ces personnes.

Veillez prendre note que le chef de la famille n'est pas nécessairement la personne qui gagne le revenu le plus élevé. En fait, le chef peut ne pas avoir touché de revenu.

Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD AND WIFE'S PERSONAL CHARACTERISTICS

Definition

The following characteristics are determined at the time the individual enters the Labour Force Survey (December of the reference year to March of the survey year).

The interviewers are instructed not to update Age if the respondent's birthday falls within the six month period he/she is in the Labour Force Survey. Other characteristics may be updated if the interviewer detects a change of status.

HEAD - MARITAL STATUS

Code	Classification
1	Single (never married)
2	Married or living common-law
3	Other

HEAD/WIFE - AGE

Code	Classification
00	No wife in the family
15-79	Actual age
80	Age 80 and over

HEAD - SEX

Code	Classification
1	Male
2	Female

Source

Household Record Docket, Form 03.

CARACTÉRISTIQUES PERSONNELLES DU CHEF ET DE SON ÉPOUSE

Les caractéristiques suivantes de l'enquêté sont établis au moment de son entrée dans l'enquête sur la population active. Elle couvre la période s'étendant de décembre de l'année de référence à mars de l'année d'enquête.

On prescrit aux interviewers de ne pas mettre à jour les données sur l'âge si la date de naissance du répondant tombe dans la période de six mois durant laquelle il fait l'objet de l'enquête sur la population active. L'interviewer peut mettre à jour d'autres caractéristiques s'il décèle un changement de situation.

CHEF: ÉTAT MATRIMONIAL

Code	Classification
1	Célibataire (jamais marié(e))
2	Marié(e) ou vivant en concubinage
3	Autre

CHEF (ÉPOUSE): ÂGE

Code	Classification
00	Absence d'épouse dans la famille
15-79	Âge réel
80	80 ans et plus

CHEF: SEXE

Code	Classification
1	Masculin
2	Féminin

Source Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): EDUCATION LEVEL

Description

This variable gives the highest level of education completed by this individual at the time of his/her entry into the Labour Force Survey (December of the reference year to March of the survey year).

The coding of this variable is not consistent over all years for which income tapes are available. Since the 1975 tape the codes do not show definite breaks between completed and uncompleted secondary school education, and between some university and other post-secondary education.

Post-secondary education normally requires high school graduation (or qualification as a mature student). Mature students are included only if they are taking credit courses which can be used towards a degree, certificate or diploma even though it may be taken for "personal interest".

A degree granting educational institution requiring a secondary school diploma or a pre-university qualifying year for entrance and which grants a diploma, certificate or degree to the student for successful completion of a course is classified as a "University".

Persons whose highest level of training was received from attending private trade schools, private business colleges or adult training programmes will be marked at the highest elementary or secondary school level which they achieved.

If there is no wife in the family, the entry will be 0.

Code	Classification
1	No schooling or elementary
2	9 or 10 years of elementary and secondary
3	11 years of elementary and secondary
4	12 years of elementary and secondary
5	13 years of elementary and secondary
6	Some post-secondary
7	Post-secondary certificate or diploma
8	University degree

Source

Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): NIVEAU D'INSTRUCTION

Description

Cette variable indique le plus haut niveau d'instruction atteint par l'enquêté au moment de son entrée dans l'enquête sur la population active (décembre de l'année de référence à mars de l'année d'enquête).

Le codage de cette variable n'est pas uniforme pour toutes les bandes produites. À partir de la bande de 1975, les codes ne font pas de distinction précise entre les études secondaires complètes et incomplètes ni entre les études universitaires partielles et les autres études postsecondaires.

Pour s'inscrire à un établissement d'enseignement postsecondaire, l'étudiant doit être titulaire d'un diplôme de fin d'études secondaires (ou posséder de l'expérience, dans le cas d'un étudiant adulte). Les étudiants adultes ne sont pris en compte que s'ils suivent des cours dotés de crédits conduisant à un grade, un certificat ou un diplôme, même s'ils suivent ces cours pour leur intérêt personnel.

Un établissement d'enseignement décernant des grades qui pose l'exigence d'un diplôme de fin d'études secondaires ou d'une année pré-universitaire comme condition d'admission et qui décerne un diplôme, un certificat ou un grade à l'étudiant qui termine son cours avec succès est classé dans la catégorie "études universitaires".

Les personnes qui ont reçu leur plus haut niveau de formation dans une école privée de métiers, un collège commercial privé ou dans le cadre d'un programme de formation des adultes sont comptées au niveau d'études primaires ou secondaires le plus élevé qu'elles ont atteint.

Si le chef n'a pas d'épouse, le code est 0.

Code	Classification
1	Aucune scolarité ou études primaires
2	9 ou 10 ans d'études primaires et secondaires
3	11 années d'études primaires et secondaires
4	12 années d'études primaires et secondaires
5	13 années d'études primaires et secondaires
6	Études postsecondaires partielles
7	Certificat ou diplôme d'études postsecondaires
8	Diplôme universitaire

ie Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): ATTENDED SCHOOL IN REFERENCE WEEKDescription

This variable refers to attendance at any type of public or private educational establishment during the reference week. Only credit courses which are counted towards a degree, diploma or certificate are included. Personal interest courses are not included.

A person is considered to be attending a school, college or university if he or she received instruction during reference week or was engaged in other scholastic or academic activities such as doing research towards a degree, diploma or certificate. Employed persons receiving classroom training sponsored by their employer are considered as attending school only if the instruction is given at a public educational institution, such as a university or community college. They are also considered to be attending school:

1. If the person would have been attending school except that he or she was temporarily ill or disabled.
2. If the person is enrolled in school but is on a short vacation within the school year not exceeding 30 days.
3. If the person would have been attending school but did not because of a labour dispute such as a teachers' strike.

Full-time or part-time enrollment normally depends on the number of courses a person is enrolled in. This distinction differs from school to school.

Code	Classification
1	Yes - enrolled as a full-time student
2	Yes - enrolled as a part-time student
3	Did not attend school in reference week

Source Labour Force Questionnaire, Form 05.

NOTE:

On the 1975 tape this variable indicated if the head (or wife) was enrolled in a school regardless of whether he (she) attended the school during the reference week.

CHEF (ÉPOUSE): FRÉQUENTAIT L'ÉCOLE PENDANT LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable porte sur la fréquentation de tout genre d'établissement d'enseignement public ou privé pendant la semaine de référence. On ne prend en compte que les cours dotés de crédits qui mènent à l'obtention d'un grade, un diplôme, ou d'un certificat. On ne compte pas les cours du soir d'intérêt personnel.

On considère qu'une personne fréquente une école, un collège ou une université si elle était aux études pendant la semaine de référence ou si elle exerçait d'autres activités scolaires comme de la recherche en vue de l'obtention d'un grade, d'un diplôme ou d'un certificat. Dans le cas des salariés qui suivent un cours de formation offert par leur employeur, on considère qu'ils fréquentent une école uniquement si le cours est donné dans un établissement d'enseignement public comme une université ou un collège communautaire.

1. La personne aurait fréquenté l'école si elle n'avait pas été temporairement malade ou invalide.
2. La personne est inscrite à l'école, mais elle prend de courtes vacances ne dépassant pas 30 jours pendant l'année scolaire.
3. La personne aurait fréquenté l'école si elle n'en avait pas été empêchée par un conflit de travail, tel qu'une grève des professeurs.

L'inscription à temps plein ou à temps partiel est habituellement fonction du nombre de cours auxquels une personne est inscrite. Cette distinction diffère d'une école à l'autre.

Code	Classification
1	Oui - inscrite à temps plein
2	Oui - inscrite à temps partiel
3	Ne fréquente pas l'école pendant la semaine de référence

Source Questionnaire de l'enquête sur la population active, Formule 05.

NOTA: Sur la bande de 1975, cette variable indique si le chef (ou l'épouse) était inscrite à l'école, peu importe s'il (elle) avait fréquenté l'école durant la semaine de référence.

HEAD (WIFE): IMMIGRATION STATUSDescription

This variable indicates if the individual was born in Canada (or born outside of Canada of Canadian parents who registered the child as Canadian), and, if not, it gives the period of years since which he/she has been residing in Canada. Persons born in Newfoundland prior to March 31, 1949 are coded Canadian born. For persons who immigrated to Canada more than once, the most recent year of immigration applies.

Because the survey only collects income received while in Canada a complete picture is not given of the income situation of reference year and survey year immigrants. For reference year arrivals part-year income is collected but for survey year arrivals only small amounts of family allowances may be present if they have been transferred from another family member during the survey processing.

Code	Classification
1	Canadian born
2	Arrived before 1946
3	Arrived 1946-1955
4	Arrived 1956-1965
5	Arrived 1966-1970
6	Arrived 1971-1975
7	Arrived 1976-1980
8	Arrived 1981-survey year

Source

Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): STATUT D'IMMIGRATION

Description

Cette variable indique si la personne est née au Canada (ou née à l'extérieur du Canada de parent qui ont déclaré l'enfant Canadien à la naissance) et, si ce n'est pas le cas, depuis combien d'années il/elle réside au Canada. Les personnes qui sont nées à Terre-Neuve avant le 31 mars, 1949 sont codées comme Canadiens de naissance. Pour les personnes qui ont immigré au Canada plus d'une fois, l'année d'immigration la plus récente s'applique.

Parce que l'enquête ne recueille que des données sur le revenu touché au Canada, on ne peut dresser un tableau précis du revenu des personnes qui ont immigré durant l'année de référence et l'année de l'enquête. Dans le cas des premières, on recueille des données sur le revenu pour une partie de l'année; pour les dernières, il peut n'y avoir que de petits montants d'allocations familiales si les données ont été reportées d'un autre membre de la famille lors du traitement des données.

Code	Classification
1	Canadien de naissance
2	A immigré avant 1946
3	A immigré entre 1946 et 1955
4	A immigré entre 1956 et 1965
5	A immigré entre 1966 et 1970
6	A immigré entre 1971 et 1975
7	A immigré entre 1976 et 1980
8	A immigré entre 1981 et l'année de l'enquête

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): MOTHER TONGUE

Description This variable gives the language which the individual first learned and still understands. If the person no longer understands the language first learned, then the next language he/she learned which is still understood is coded.

Code	Classification
0	Special Family Unit
1	English
2	French
3	Other

Source Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): LANGUE MATERNELLE

Description

Cette variable indique la première langue que la personne a apprise et qu'elle comprend encore.

Si la personne ne comprend plus la première langue qu'elle a apprise, le code désigne la deuxième langue apprise et encore comprise.

Code	Classification
0	Unité familiale spéciale
1	Anglais
2	Français
3	Autre

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): LABOUR FORCE STATUS (REFERENCE WEEK)

Description

This variable gives the labour force status of the individual during the reference week. The definitions used for these categories are the same as for the Labour Force Survey and have changed from pre-1976 surveys. The labour force comprises the civilian non-institutional population age 15 and over who were employed or unemployed in the reference week.

The employed includes all persons who, during the reference week:

- (a) did any work for pay or profit
- (b) did any unpaid work which contributed directly to the operation of a farm, business or professional practice owned or operated by a related member of the same household
- (c) had a job but were not at work due to:
 - own illness or disability
 - personal or family responsibilities
 - bad weather
 - labour dispute
 - vacation
 - other reason not specified above (excludes persons on lay-off and persons whose job attachment was to a job to start at a definite date in the future)

The unemployed includes those persons who during the reference week:

- (a) were without work, had actively looked for work in the past four weeks (ending with reference week), and were available for work.
- (b) had not actively looked for work in the past four weeks but had been on lay off for twenty six weeks or less and were available for work. Persons are classified as being on lay off only when they expect to return to the job from which they were laid off.
- (c) had not actively looked for work in the past four weeks but had a new job to start in four weeks or less from reference week, and were available for work.

CHEF (ÉPOUSE): ACTIVITÉ (SEMAINE DE RÉFÉRENCE)

Description

Cette variable indique l'activité de la personne au cours de la semaine de référence. Les définitions utilisées pour ces catégories sont les mêmes que dans l'enquête sur la population active et elles ont été modifiées par rapport aux années avant 1976. La population active comprend la partie de la population civile hors institutions âgée de 15 ans et plus qui avait un emploi ou était en chômage pendant la semaine de référence.

Les personnes occupées sont toutes les personnes qui, au cours de la semaine de référence:

- (a) ont travaillé contre rémunération ou en vue d'un bénéfice
- (b) ont fait du travail non rémunéré qui a contribué directement à l'exploitation d'une ferme, d'une entreprise ou d'un bureau professionnel qui est possédé ou exploité par un membre apparenté du ménage.
- (c) avaient un emploi mais n'étaient pas au travail pour l'une des raisons suivantes:
 - maladie ou invalidité
 - obligations personnelles ou familiales
 - mauvais temps
 - conflit de travail
 - vacances
 - autres raisons non précisées ci-dessus (à l'exception des personnes mises à pied et des personnes devant commencer à travailler à une date future déterminée).

Les chômeurs sont les personnes qui, au cours de la semaine de référence:

- (a) étaient sans travail, avaient activement cherché du travail au cours des quatre dernières semaines (y compris la semaine de référence) et étaient prêtes à travailler.
- (b) n'avaient pas activement cherché du travail au cours des quatre dernières semaines, mais avaient été mise à pied depuis vingt-six semaines ou moins et étaient prêtes à travailler. On considère comme mises à pied seules les personnes qui s'attendent à réintégrer l'emploi qu'elles occupaient avant d'être mises à pied.
- (c) n'avaient pas activement cherché de travail au cours des quatre dernières semaines, mais devaient commencer à travailler à un nouvel emploi dans quatre semaines ou moins à compter de la semaine de référence, et étaient prêtes à travailler.

HEAD (WIFE): LABOUR FORCE STATUS (REFERENCE WEEK) (CONT'D)

Description
(Cont'd)

Persons meeting the following criteria are regarded as available:

- (i) full-time students seeking part-time work who also met condition (ii) following.
Full-time students looking for full-time work are classified as not available for work during the reference week.
- (ii) they reported that there was no reason why they could not take a job in reference week, or, if they could not take a job it was because of "own illness or disability" or "personal or family responsibilities" or "already had a job".

Those not in the labour force include all individuals 15 years of age and over (exclusive of institutional population) who are not classified as employed or unemployed. Members of the Armed Forces are coded not in the labour force.

Code Classification

- 1 Employed
- 2 Unemployed
- 3 Not in the labour force

Source Labour Force Schedule, Form 05.

CHEF (ÉPOUSE): ACTIVITÉ (SEMAINE DE RÉFÉRENCE) (SUITE)

Description
(suite)

On considère comme prêtes à travailler les personnes qui:

(i) étaient étudiants à temps plein, cherchaient du travail à temps partiel et répondaient également au critère (ii) ci-dessous. Les étudiants à temps plein qui cherchaient du travail à temps plein ne sont pas considérés comme ayant été prêts à travailler pendant la semaine de référence.

(ii) ont déclaré ne pas avoir de raison pour laquelle elles ne pouvaient prendre un emploi pendant la semaine de référence, ou ne pas pouvoir en prendre en raison d'une "maladie ou une invalidité", d'"obligations personnelles ou familiales" ou encore parce qu'elles "avaient déjà un emploi".

Les inactifs constituent la partie de la population civile hors institutions âgée de 15 ans et plus qui ne compte pas parmi les personnes occupées ni les chômeurs. Les membres des Forces canadiennes sont classés parmi les inactifs.

Code Classification

1	Personnes occupées
2	Chômeurs
3	Inactifs

Source

Questionnaire de l'enquête sur la population active, Formule 05.

HEAD (WIFE): CLASS OF WORKER (CURRENT OR LAST JOB)

Description

This variable gives the class of worker of this individual as of reference week. For persons who had a job in the reference week, this is the class of their current main job. For persons who were unemployed or not in the labour force in the reference week but had worked within five years prior to reference week, this is the class of their most recent position. Persons who have never worked or have not worked within five years prior to reference week are coded 4 and 5 respectively.

"Paid" includes any person who worked as an employee for an employer. This also includes persons who work for themselves in an incorporated business. Starting with the 1979 tape, an additional group have been included as paid workers. This group contains the following types of workers:

- (i) Non live-in babysitters and persons who provide services in the parental home of the children for whom they provide care.
- (ii) Persons who do housecleaning for a number of clients.
- (iii) Handymen, gardeners, and persons who do "odd jobs" who are directed to their various clients by an agency (or other third party) such as the Canada Employment Centres.

Note: For Labour Force Survey purposes the above three types of workers are considered as self-employed. This should be taken into account when comparing SCF and LFS estimates. Both LFS and SCF consider persons as "paid workers" when they are employees of an agency providing baby-sitting, house-cleaning, or minor repair and maintenance services as well as all persons who live on the premises of the client for whom they work.

CHEF (ÉPOUSE): STATUT PROFESSIONNEL (EMPLOI ACTUEL OU DERNIER EMPLOI)Description

Cette variable indique le statut professionnel de l'enquêté en avril de l'année de l'enquête. Dans le cas des personnes qui avaient un emploi pendant la semaine de référence, elle indique le statut relatif à leur principal emploi courant. En ce qui concerne les chômeurs et les inactifs qui ont travaillé au cours des cinq dernières années, elle indique le statut relatif à leur dernier emploi. Les personnes qui n'ont jamais travaillé ou qui n'ont pas travaillé depuis les cinq dernières années se voient attribuer respectivement les codes 4 et 5.

La catégorie "travailleur rémunéré" comprend toute personne qui a travaillé en tant qu'employé pour un employeur. Elle comprend les personnes travaillant à leur compte dans une entreprise constituée en société. En commençant par la bande de 1979, on a ajouté un autre groupe à la catégorie des travailleurs rémunérés. Ce groupe comprend seulement les genres de travailleurs suivants:

- (i) Les gardiennes d'enfants qui ne sont ni logées ni nourries par leur employeur et les personnes qui assurent des services au domicile des parents des enfants dont elles prennent soin.
- (ii) Les personnes qui font des travaux ménagers pour des clients.
- (iii) Les hommes à tout faire, les jardiniers et les personnes qui font des petits travaux et qui sont envoyés à leur clients par une agence (ou une autre tierce partie) notamment les centres d'emploi du Canada.

NOTA: Aux fins de l'enquête sur la population active, ces trois genres de travailleurs sont considérés comme des travailleurs autonomes. Il faut en tenir compte lorsqu'on compare les estimations de l'EPC à celles de l'EPA. Les personnes qui travaillent pour une agence fournissant des services de gardiennes d'enfants, de femmes de ménage ou de petites réparations ou d'entretien sont incluses dans la catégorie des travailleurs rémunérés de même que les personnes qui logent au domicile de leur employeur.

HEAD (WIFE): CLASS OF WORKER (CURRENT OR LAST JOB) (CONT'D)

Description
(cont'd)

"Self-employed" applies to individuals who work for themselves. These people may or may not have a business, farm or professional practice. Those who do, could have complete ownership or a partnership in the business. However the business must be unincorporated. If the person is in the process of buying the business while operating it, this is considered ownership.

"Unpaid family worker" includes any person who worked on a farm or in a business owned or operated by a related member of the same household. The work done must contribute to the operation of a family farm or family business.

If there is no wife, her code will be 0.

Code	Classification
1	Paid
2	Self-employed
3	Unpaid family worker
4	Never worked before
5	Last worked more than five years ago

Source Labour Force Schedule, Form 05.

CHEF (ÉPOUSE): STATUT PROFESSIONNEL (EMPLOI ACTUEL OU DERNIER EMPLOI) (SUITE)

Description
(fin)

Le terme "autonome" s'applique aux personnes qui travaillent à leur compte. Ces personnes peuvent ou non posséder une entreprise ou une ferme ou exercer une profession libérale. Il peut s'agir d'une propriété totale, d'une société en nom collectif ou d'une entreprise constituée en corporation dans laquelle l'enquêté est actionnaire majoritaire. Si la personne est en train de négocier l'achat d'une entreprise qu'elle exploite, on la considère comme propriétaire, mais il doit s'agir d'une entreprise non constituée en corporation.

"Travailleur familial non rémunéré" s'applique à toute personne qui a travaillé dans une ferme ou une entreprise possédée ou exploitée par un membre du même ménage auquel il est apparenté. Le travail effectué doit contribuer à l'exploitation de la ferme ou de l'entreprise familiale.

Si le chef n'a pas d'épouse, le code est 0.

Code Classification

- | | |
|---|---|
| 1 | Travailleur rémunéré |
| 2 | Travailleur indépendant |
| 3 | Travailleur familial non rémunéré |
| 4 | N'a jamais travaillé |
| 5 | N'a pas travaillé depuis plus de cinq ans |

Source

Questionnaire de l'enquête sur la population active, Formule 05.

1980 OCCUPATIONAL CLASSIFICATION (CURRENT OR LAST JOB)

DESCRIPTION

This variable gives the occupational classification of the individual according to the Occupational Classification Manual, Census of Canada, 1980, Cat. No. 12-565 E. For persons who had a job in the reference week, this is their current main occupation. For persons who were unemployed or not in the labour force in the reference week but had worked in the last 5 years this is the occupation they had at their most recent job.

The classification of occupations based on the 1980 Standard Occupational Classification was used for the first time on the 1984 data file. This set of standards replaces those previously used which were developed for the 1971 Census. The changes between the 1971 and 1980 occupation classification systems are mainly related to managerial occupations. Persons performing managerial functions in the agriculture, retail trade, accommodation, food and beverages, and insurance industries, who are paid workers, are classified as managers in the 1980 occupation classification. Previously, they were coded to occupations such as farmers, sales, service, etc. Changes in other occupations were very minor.

If there is no wife, the code will be 00.

The major groups listed in the Occupational Classification Manual have been grouped as follows:

Occupation Major Group

Microdata
File Code

11 - Managerial, Administrative and Related Occupations	01
21 - Occupations in Natural Sciences, Engineering and Mathematics	02
23 - Occupations in Social Sciences and Related Fields	02
25 - Occupations in Religion	02
31 - Occupations in Medicine and Health	02
33 - Artistic, Literary, Recreational and Related Occupations	02
27 - Teaching and Related Occupations	03
41 - Clerical and Related Occupations	04

CHEF (ÉPOUSE): CLASSIFICATION DES PROFESSIONS DE 1980 - EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI

Description

Cette variable donne la classification de la profession de l'enquêté selon la Classification des professions, Recensement du Canada, 1980, n° 12-565F au catalogue. Ce code indique la profession principale courante des personnes qui avaient un emploi pendant la semaine de référence. Dans le cas des personnes qui étaient en chômage, ou inactives au cours de la semaine de référence mais qui avaient travaillé pendant les cinq dernières années, ce code indique la profession qu'elles exerçaient lors de leur dernier emploi.

La classification des professions fondée sur la Classification type des professions de 1980 se retrouve pour la première fois au fichier de données de 1984. Il s'agit d'un ensemble de normes qui remplacent celles établies pour le recensement de 1971 et utilisées jusqu'ici. Les différences entre le système de classification des professions de 1971 et celui de 1980 ont trait surtout aux postes de direction. Les personnes exerçant des fonctions de direction dans les secteurs de l'agriculture, du commerce de détail, de l'hébergement, de la restauration et de l'assurance, et qui sont des travailleurs rémunérés, sont classées comme directeurs dans la classification des professions de 1980. Auparavant, on leur attribuait des codes correspondant à des professions telles que agriculteur, vendeur, etc. Dans le cas des autres professions, les changements apportés sont mineurs.

S'il n'y a pas d'épouse, le code est 00.

Les grandes divisions énumérées dans La Classification des professions ont été regroupées de la manière suivante:

Grandes divisions professionnelles

Code du fichier
de microdonnées

11. Direction, administration et professions connexes	01
21. Sciences naturelles, génie et mathématiques	02
23. Sciences sociales et secteurs connexes	02
25. Religion	02
27. Enseignement et secteurs connexes	03
31. Médecine et santé	02
33. Arts plastiques, décoratifs et littéraires, et activités récréatives	02
41. Travail administratif et secteurs connexes	04

1980 OCCUPATIONAL CLASSIFICATION (CURRENT OR LAST JOB) [CONCLUDED]

<u>Occupation Major Group (Concluded)</u>	<u>Microdata File Code</u>
51 - Sales Occupations	05
61 - Services Occupations	06
71 - Farming, Horticultural and Animal Husbandry Occupations	07
73 - Fishing, Trapping and Related Occupations	07
75 - Forestry and Logging Occupations	07
77 - Mining and Quarrying Including Oil and Gas Field Occupations	08
81/82 - Processing Occupations	08
83 - Machining and Related Occupations	08
85 - Product Fabricating, Assembling and Repairing Occupations	09
87 - Construction Trades Occupations	10
91 - Transport Equipment Operation Occupations	11
93 - Materials Handling and Related Occupations	11
95 - Other Crafts and Equipment Operations Occupations	11
99 - Occupations Not Elsewhere Classified	N/A
-- - Never Worked Before	12
-- - Last Worked More Than Five Years Ago	13

SOURCE

Labour Force Schedule, Form 05.

CHEF (ÉPOUSE): CLASSIFICATION DES PROFESSIONS DE 1980 - EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI (FIN)

<u>Description</u> (fin)	<u>Grandes divisions professionnelles (fin)</u>	<u>Code du fichier</u> <u>de microdonnées</u>
51. Commerce		05
61. Services		06
71. Agriculture, horticulture et élevage		07
73. Pêche, piégeage et activités connexes		07
75. Exploitation forestière		07
77. Mines, carrières, puits de pétrole et de gaz		08
81, 82. Traitement des matières premières		08
83. Usinage des matières premières et secteurs connexes		08
85. Fabrication, montage et réparation de produits finis		09
87. Construction		10
91. Transports		11
93. Manutention et secteurs connexes, n.c.a.		11
95. Conduite de machines et d'appareils divers		11
99. Activités non classées ailleurs		S/O
-- N'a jamais travaillé		12
-- N'a pas travaillé depuis plus de cinq ans		13

Source

Questionnaire de l'enquête sur la population active, Formule 05.

HEAD (WIFE): WEEKS WORKED IN REFERENCE YEARDescription

This variable gives the actual number of weeks in which the individual did any work in the reference year.

Included as weeks worked are:

- (a) the number of weeks in which the person did any work, either part-time or full-time;
- (b) the number of weeks the person had a job but was not at work due to holidays, vacation, illness, maternity leave, strike or lock-out;
- (c) the number of weeks a person was self-employed; and
- (d) the number of weeks a person had a job but was absent with pay (e.g. for job-related training, etc.)

These are not necessarily complete weeks for which the individual was paid. School teachers under contract to teach the full school year during reference year are coded 52 weeks even if they did not teach or do other work during the summer. Student nurses do not code weeks worked as they are considered to be attending school.

If there is no wife, the entry will be 00.

Code	Classification
00	No weeks worked
01-52	Actual number of weeks worked

Source

Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): SEMAINES TRAVAILLÉES L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable donne le nombre réel de semaines pendant lesquelles l'enquêté a fait un travail quelconque durant l'année de référence.

Sont comptées comme semaines travaillées:

- (a) Le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté a fait un travail quelconque, soit à temps partiel, soit à temps plein;
- (b) le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté avait un emploi, mais n'était pas au travail parce qu'il était en congé, malade, en congé de maternité, en grève ou en lock-out ou parce qu'il s'agissait de jours fériés;
- (c) le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté était travailleur indépendant; et
- (d) le nombre de semaines pendant lesquelles l'enquêté avait un emploi mais bénéficiait d'un congé payé (par. ex. pour suivre un cours de formation).

Ce nombre ne représente pas nécessairement le nombre de semaines complètes pour lesquelles l'enquêté était rémunéré. Dans le cas des enseignants dont le contrat porte sur l'année scolaire complète durant l'année de référence, on inscrit 52 semaines même s'ils n'ont pas enseigné ou fait un autre travail pendant l'été. Les élèves-infirmières ne sont pas codées comme ayant travaillées mais plutôt comme "alliant à l'école" parce qu'on considère qu'elles fréquentaient une institution d'enseignement.

S'il n'y a pas d'épouse, le code sera 00.

Code	Classification
00	Aucune
01-52	Nombre réel de semaines

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): WORKED MOSTLY FULL-TIME OR PART-TIME IN REFERENCE YEARDescription

This variable tells whether or not the individual worked during reference year and if he/she did work, was this work mostly full-time or part-time in terms of weekly hours. For pre-1977 years it was up to the respondents to decide if their work was full-time or part-time as no fixed number of hours were attached to the definition. Since 1977 full-time work is defined as 30 or more hours per week.

If there is no wife, the entry will be 0.

Code Classification

1	Full-time
2	Part-time
3	Did not work in reference year

Source

Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): A TRAVAILLÉ SURTOUT À TEMPS PLEIN OU À TEMPS PARTIEL L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable indique si l'enquêté a travaillé ou non durant l'année de référence et, dans l'affirmative, s'il s'agissait surtout d'un travail à temps plein ou à temps partiel défini en fonction du nombre d'heures par semaine. En ce qui concerne les années précédant 1977, les enquêtés déterminaient eux-mêmes s'ils travaillaient à temps plein ou à temps partiel, car la définition n'indiquait pas un nombre d'heures de travail établi. Depuis 1977 la semaine de travail à temps plein doit compter 30 heures ou plus.

Si le chef n'a pas d'épouse, le code est 0.

Code Classification

- | | |
|---|--|
| 1 | À temps plein |
| 2 | À temps partiel |
| 3 | N'a pas travaillé l'année de référence |

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): WORK ACTIVITY IN REFERENCE YEAR

Description

This variable is created from the previous two items - "Weeks Worked" and "Worked Mostly Full-Time or Part-Time" as follows:

Code	Classification	Method of Creation	
		<u>Weeks Worked</u>	<u>Full or Part-Time</u>
1	Full-year full-time worker*	49-52	1
2	Other worker*	49-52	2
3	Did not work in reference year	or 01-48	1 or 2
		00	

If there is no wife, her entry will be 0.

*For pre-1981 years, the criteria was 50 weeks. The effect of this change is minimal.

Source

Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): TRAVAIL DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable est tirée des deux postes précédents: "semaines travaillées" et "ayant travaillé surtout à temps plein ou à temps partiel".

Méthode d'établissement

Code	Classification	Semaines	
		<u>travaillées</u>	<u>À temps plein ou à temps partiel</u>
1	Travailleur à temps plein toute l'année*	49-52	1
2	Autre travailleur*	49-52	2
3	N'a pas travaillé l'année de référence	ou 01-48 00	1 ou 2

S'il n'y a pas d'épouse dans la famille, le code est 0.

* Avant 1981, le critère était de 50 semaines. Ce changement n'a que des conséquences minimes.

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): WEEKS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR

Description

This variable gives the actual number of weeks which the individual did no work but looked for work during the reference year. Weeks in which the individual did any work, even for one hour only, but looked for work the rest of the week, are counted as weeks worked.

If there is no wife, the entry will be 00.

Code	Classification
00	None
01-52	Actual number of weeks

Source

Household Record Docket, Form 03.

NOTE:

The survey interviewers' instructions for this variable were clarified as follows for the indicated years:

- 1977 on - 1. Weeks in which full-time students also looked for work are not counted.
 - 2. Only the weeks in which the person was also available for work are included.
- 1979 on - 1. Weeks a person is on temporary layoff are included.

CHEF (ÉPOUSE): SEMAINES EN CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE

Description

Cette variable indique le nombre réel de semaines pendant lesquelles l'enquêté n'a pas travaillé et a cherché du travail durant l'année de référence. Les semaines pendant lesquelles l'enquêté a travaillé, ne serait-ce qu'une heure, et a cherché du travail pendant le reste de la semaine comptent comme semaines travaillées.

Si le chef n'a pas d'épouse, le code est 00.

Code	Classification
00	Aucune
01-52	Nombre réel de semaines
	Dossier du ménage, Formule 03.

Source

NOTA:

Pour les années indiquées, les directives aux interviewers relatives à cette variable ont été éclaircies:

- Depuis 1977 - 1. Les semaines pendant lesquelles des étudiants à temps plein ont cherché du travail ne sont pas prises en compte.
 2. Seules les semaines pendant lesquelles l'enquêté était prêt à travailler sont incluses.
- Depuis 1979 - 1. Les semaines pendant lesquelles un enquêté est temporairement mis à pied sont incluses.

HEAD (WIFE): NUMBER OF STRETCHES OF UNEMPLOYMENT IN REFERENCE YEAR

Description

This variable indicates whether the above weeks without work and looking for work consisted of one, two, three or more continuous stretches during reference year. A "continuous stretch" is a period of time in which the respondent's only labour force activity was "without work and looking for work". If the individual had no weeks without work and looking for work during reference year, this variable is coded 'not applicable'.

If there is no wife, the entry will be 0.

Code	Classification
1	One stretch
2	Two stretches
3	Three or more stretches
4	Not applicable

Source

Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): NOMBRE DE PÉRIODES DE CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCEDescription

Cette variable indique si l'enquêté a été sans travail et a cherché du travail pour une, deux, trois ou plusieurs périodes ininterrompues durant l'année de référence. "Une période continue" est une période au cours de laquelle la seule activité de l'enquêté consistait à être sans travail et à la recherche de travail. Si l'enquêté a travaillé toutes les semaines et n'a pas cherché de travail durant l'année de référence, cette variable est codée "sans objet".

Si le chef n'a pas d'épouse, le code est 00

Code	Classification
1	Une période
2	Deux périodes
3	Trois périodes et plus
4	Sans objet

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

HEAD (WIFE): MAIN ACTIVITY WHEN NEITHER WORKING NOR LOOKING FOR WORK IN REFERENCE YEARDescription

This variable tells what the individual did mostly when neither working nor looking for work during reference year. If the total of weeks worked and weeks looking for work is 52 for the individual, then this variable is coded "not applicable".

Code	Classification
1	Permanently unable to work
2	Kept house
3	Went to school
4	Retired or voluntarily idle
5	Other
6	Not applicable.

Source

Household Record Docket, Form 03.

CHEF (ÉPOUSE): PRINCIPALE RAISON DE L'INACTIVITÉ L'ANNÉE DE RÉFÉRENCEDescription

Cette variable indique ce que l'enquêté a fait surtout pendant qu'il ne travaillait pas et ne cherchait pas de travail durant l'année de référence. Si le total des semaines travaillées et des semaines à la recherche de travail est 52, le code de cette variable est "sans objet".

Code Classification

- | | |
|---|---|
| 1 | En permanence incapable de travailler |
| 2 | Tenait la maison |
| 3 | Allait à l'école |
| 4 | À la retraite ou volontairement inactif |
| 5 | Autre |
| 6 | Sans objet |

Source

Dossier du ménage, Formule 03.

SAMPLE DESIGN AND IMPLICATIONS

The sample employed for the Survey of Consumer Finances is the Labour Force Survey sample. This multi-stage stratified clustered probability sample is described in detail in Methodology of the Canadian Labour Force Survey, 1976, Catalogue No. 71-526 or in more general terms in Guide to Labour Force Survey Data, Catalogue No. 71-528.

Briefly, this sample is designed to represent approximately 98% of the population. Excluded population groups are:

1. residents of the Yukon and Northwest Territories
2. residents of Indian reserves
3. residents of military barracks
4. inmates of institutions such as prisons, penitentiaries, jails, reformatories, mental hospitals, tuberculosis hospitals, sanatoria, orphanages and homes for the aged.

In addition, families in private households whose major source of income is military pay and allowances are excluded from this file and from Survey of Consumer Finances publications as the survey covers this universe only partially (see exclusion 3 above).

Because of varying sampling and response ratios each record on the file has a weight attached to it. This weighting factor reflects the sample design and incorporates the inverse of the sampling ratio (which varies significantly by geographic area) and differential response rates for households, among other things. For further information on the weighting procedure see Catalogue No. 13-207 (as well as Catalogues No. 71-526 and 71-528 mentioned above).

The sample design and weighting procedure have important implications for data use. Each variable on the file must be multiplied by the weight in order to produce valid statistical estimates of population parameters such as means, medians, modes, estimated numbers and aggregates. However, the appropriateness of using these sample survey weights in regression analysis is a complete issue. A useful summary of the issue is presented in DuMouchel and Duncan (1983) "Using Sample Survey Weights in Multiple Regression Analysis of Stratified Samples". Journal of the American Statistical Association Volume 78, December 1983, pp 535-543.

PLAN DE SONDAGE ET IMPLICATIONS

L'échantillon utilisé pour l'Enquête sur les finances des consommateurs est celui de l'Enquête sur la population active. Cet échantillon aléatoire à plusieurs degrés stratifié par grappes est décrit en détail dans la publication Méthodologie de l'enquête sur la population active du Canada, 1976 (n° 71-526 au catalogue) ou dans des termes plus généraux dans le Guide d'utilisation des données de l'enquête sur la population active (n° 71-528 au catalogue).

En somme, cet échantillon est conçu de manière à représenter environ 98% de la population. Sont exclus les groupes suivants:

1. les résidents du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest
2. les résidents des réserves indiennes
3. les résidents de baraquements militaires
4. les pensionnaires d'institutions comme les prisons, les pénitenciers, les maisons de correction, les hôpitaux pour malades mentaux, les hôpitaux pour tuberculeux, les sanatoriums, les orphelinats et les foyers pour personnes âgées.

En outre, les familles vivant dans des ménages privés dont le revenu provient principalement d'une solde et d'indemnités militaires sont exclues de ce fichier et des publications de l'Enquête sur les finances des consommateurs, puisque l'enquête n'englobe qu'une partie de cet univers (voir l'exclusion 3 ci-dessus).

En raison de la variation des fractions de sondage et de taux de réponse, nous avons attribué un poids à chaque dossier du fichier. Ce coefficient de pondération tient compte du plan de sondage et comporte l'inverse de la fraction de sondage (qui varie beaucoup d'une région géographique à l'autre) et, entre autres, différents taux de réponse pour les ménages. Pour obtenir de plus amples renseignements sur la méthode de pondération, voir la publication n° 13-207 au catalogue et la présente documentation (ainsi que les bulletins nos 71-526 et 71-528 cités plus haut).

Le plan de sondage et la méthode de pondération comportent d'importantes implications à l'égard de l'utilisation des données. Il faut multiplier chaque variable du fichier par le poids pour obtenir des estimations statistiques valides des paramètres démographiques, comme des moyennes, des médianes, des modes et des estimations d'agrégats. Quoi qu'il en soit, l'intérêt que présente l'utilisation de ces poids de sondage dans l'analyse de régression est un sujet complexe. L'article intitulé "Using Sample Survey Weights in Multiple Regression Analysis of Stratified Samples", de DuMouchel et Duncan (1983). *Journal of the American Statistical Association*, Volume 78, December 1983, pp 535-543, présente un sommaire utile sur la

Since a multi-stage stratified clustered sample design was employed, standard error estimates based on the usual simple random formula generally underestimate the true standard errors. For an illustration of the differences, see the uncatalogued paper "An Investigation of Variance Estimation in Family Expenditure Surveys". See also the standard errors of average incomes (which estimate the sampling error) published in Survey of Consumer Finance, catalogues No. 13-207 and 13-208. Standard errors of percentage distributions for individuals and family units by size are published in 13-207.

The information necessary to estimate the standard errors is not given on this file. Most regression programs are not capable of considering design effects, even if the relevant information were available. However, generalized programs such as SAS, BMDP and SPSS produce coefficients using weighted least squares. The standard errors calculated by SPSS are much too low because the sum of the weights is used for the degrees of freedom. This can be corrected by dividing the weight on each record by the sum of the weights and multiplying by the sample size. This transformation will produce standard errors equivalent to those produced by SAS and BMDP. Specific requests to produce standard errors of estimates can be handled on a cost-recoverable basis. If this procedure is not followed, we suggest that users of regression packages be generally conservative in interpreting measures of statistical significance from these packages - perhaps using a factor of 2-3 to inflate the standard errors produced, since the standard errors in these packages are generally of the simple random type.

For further information on sampling and non-sampling errors associated with the survey, see Catalogue No. 13-207.

Comme nous avons utilisé un échantillon à grappes stratifié à plusieurs degrés, les estimations de l'erreur type calculées selon la formule habituelle d'échantillonnage aléatoire simple sous-représentent généralement les erreurs types vraies. Pour une illustration des différences voir le document hors catalogue intitulé "Estimation de la variance dans les enquêtes sur les dépenses des familles" et la bibliographie qui s'y rattache.

Voir également les erreurs types des revenus moyens (qui estiment l'erreur d'échantillonnage) publiées dans les bulletins n°s 13-207 et 13-208 de l'Enquête sur les finances des consommateurs. Les erreurs types des répartitions en pourcentage pour les personnes et les unités familiales selon la taille figurent dans la publication n° 13-207.

Les renseignements dont nous avons besoin pour estimer les erreurs types ne figurent pas dans ce fichier. La plupart des programmes de régression ne peuvent pas prendre en considération les effets du plan. Même si les renseignements pertinents sont connus. Toutefois, les programmes généraux comme le SAS, le BMDP et le PSSS produisent des coefficients au moyen des moindres carrés pondérés. Les erreurs types calculées d'après le PSSS sont beaucoup trop faibles parce qu'on y utilise la somme des poids pour établir les degrés de liberté. On peut remédier à la situation en divisant le poids de chaque dossier par la somme des poids et en multipliant par la taille de l'échantillon. On obtiendra ainsi des erreurs types équivalentes à celles que produisent le SAS et le BMDP. Nous pourrions répondre à ceux qui nous demanderont de produire des erreurs types particulières et ce, moyennant le recouvrement des frais. S'ils ne se prévalent pas de cette possibilité, nous suggérons aux utilisateurs qui se servent de programmes généraux de faire preuve de conservatismisme lorsqu'il s'agit d'interpréter les mesures de la signification statistique à partir de ces programmes - et d'appliquer peut-être un facteur de 2 ou 3 pour gonfler les erreurs types produites - puisque les erreurs types dans ces programmes sont généralement de caractère aléatoire simple.

Pour de plus amples renseignements sur les erreurs d'échantillonnage et les erreurs non dues à l'échantillonnage dans l'enquête, voir la publication n° 13-207 au catalogue.

COLLECTION AND PROCESSING PROCEDURES

The sample for the Survey of Consumer Finances used two thirds (or approximately 39,000 dwellings) of the April Labour Force Survey sample.

Data Collection and Processing: With the Survey of Consumer Finances being a supplement to the April Labour Force Survey, standard survey operations were carried out by updating the demographic information on all persons in the selected households and asking persons 15 years of age and over questions concerning their labour force activity during the previous week and work experience during the previous year. The interviewers then dropped off questionnaires for these persons requesting the completion of detailed income information for the reference year. During the survey period, the self-enumerated forms were picked up by the enumerator who made at least one more visit to the household. The questionnaires used in this survey are reproduced at the end of this documentation.

The labour force data were processed and edited according to established Labour Force Survey procedures. The income data were manually pre-edited, loaded onto the computer data base and linked with the Labour Force Survey data. The data were then processed through the computer edit system which checks individual records for consistency and completeness.

Response Rate: The overall response rate for census family was 78.4%. For a more detailed count of the original sample, vacant dwellings, etc., as well as provincial response rates, see Sources, Methods and Estimation Procedures in Catalogue No. 13-207.

Imputation for Non-response: Income details for income non-respondents were imputed from income respondents. For imputation, the set of donor income respondents and income non-respondents were partitioned according to a pre-determined set of variables. A donor was selected from the set of potential donors on a geographically-nearest basis with reported income components transferred to an income non-respondent.

Income Tax Payable is the amount of income tax payable by income respondents and the sum of Federal Tax Payable and Provincial Tax Payable calculated for income non-respondents. Taxes for non-respondents were calculated in accordance with the computations outlined in the T1 General Individual Tax Return form (and the Quebec TPl General Return of Income form for non-respondents in Quebec).

Income After Tax is Total Income minus Income Tax Payable.

MÉTHODES DE COLLECTE ET DE TRAITEMENT DES DONNÉES

L'échantillon de l'enquête sur les finances des consommateurs était composé des deux tiers de l'échantillon de l'enquête d'avril sur le population active (soit environ 39,000 logements).

Collecte et traitement des données: L'enquête sur les finances des consommateurs étant un supplément à l'enquête d'avril sur la population active, les opérations d'enquêtes courantes ont été exécutées en mettant à jour les renseignements démographiques relatifs à toutes les personnes faisant partie des ménages choisis et en posant aux personnes de 15 ans et plus des questions sur leur situation vis-à-vis de l'activité pendant la semaine précédente et sur leurs antécédents de travail au cours de l'année précédente. Les interviewers ont ensuite livré des questionnaires à ces personnes en leur demandant de déclarer des données détaillées sur le revenu qu'elles avaient touché pendant l'année de référence. Au cours de la période d'enquête, les interviewers ont repris les formules d'autodénombrement en se rendant au moins une fois de plus chez le ménage. Les questionnaires utilisés aux fins de cette enquête sont reproduits à la fin de la présente publication.

Le traitement et le contrôle des données sur la population active ont été faits en conformité des méthodes de l'enquête sur le population active. Les données sur le revenu ont été vérifiées manuellement au préalable, chargées dans l'ordinateur et couplées avec les résultats de l'enquête sur la population active. L'ordinateur a ensuite vérifié la cohérence et l'exhaustivité de chacun des enregistrements.

Taux de réponse: Le taux de réponse pour les familles de recensement s'est établi à 78.4%. Pour obtenir des détails sur l'échantillon original, les logements vacants, etc., voir "Sources, méthodes et procédures d'estimation" de la publication n° 13-207 au catalogue.

Imputation pour la non-réponse: Les renseignements concernant le revenu des non-répondants ont été imputés à partir des déclarations des répondants. Aux fins de l'imputation, le groupe de répondants-donneurs et de non-répondants a été divisé en fonction d'un ensemble de variables déterminées à l'avance. Parmi les donneurs possibles, on a choisi celui qui demeurait le plus proche du domicile du non-répondant et les données sur son revenu ont été imputées au non-répondant.

Impôt fédéral payable sur le revenu représente le montant de l'impôt sur le revenu à payer déclaré par les répondants touchant un revenu et la somme de l'impôt fédéral et de l'impôt provincial sur le revenu à payer calculée pour les non-répondants touchant un revenu. On a calculé les impôts pour les non-répondants en se basant sur les calculs définis dans la Déclaration fédérale d'impôt sur le revenu des particuliers - le T1 Général - (et la Déclaration de revenus du Québec - le TPI Général - pour les non-répondants du Québec).

Revenu après impôt représente le revenu total moins l'impôt sur le revenu à payer.

COMPARISON OF SCF ESTIMATES TO ADJUSTED PERSONAL INCOME

CENSUS FAMILIES - 1985

This detailed reconciliation is given for the convenience of researchers and must not be released or published without prior approval from the Director, Household Surveys Division, Statistics Canada. For a general description of differences in concepts and coverage see Catalogue No. 13-207.

Item	SCF		SCF ¹	NA Adjusted
	NA	Adjusted		
	%		Estimates in Millions of Dollars	
1. Wages and Salaries	98.9		222,696	225,108
2. Military Pay and Allowances	68.1		1,875	2,754
3. Farm Income	78.8		3,642	4,804
4. Non-farm Income from Self-employment Including Net Income from Roomers and Boarders Earnings	84.2		13,828	16,415
5. Interest, Dividends & Miscellaneous	97.2		242,041	249,081
6. Government Transfers (Sum of 7 to 12)	58.6		20,559	35,096
7. Family Allowances	78.8		36,233	45,964
8. Child Tax Credit ²	96.8		2,581	2,667
9. Old Age Security and Guaranteed Income Supplement	84.7		1,230	1,452
10. Canada/Quebec Pension Benefits	103.2		11,511	11,156
11. Unemployment Insurance	88.0		5,613	6,379
12. Other Government Transfers ³	78.5		7,959	10,137
13. TOTAL (Sum of 1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6)	51.8		7,339	14,173
	90.5		298,833	330,141

¹ SCF amounts include receipts for individuals whose major source of income is military pay. These individuals are not included in published tables or on this tape.

² This item is obtained from Revenue Canada rather than National Accounts. 1985 Preliminary Taxation Statistics, Table M.

³ SCF - Social Assistance and Provincial Income Supplements plus Other Income from Government Sources plus Provincial Tax Credits.

NA = Item 6 - (Items 7+8+9+10+11).

COMPARAISON DES ESTIMATIONS DE L'EFC AUX ESTIMATIONS AJUSTÉES DES COMPTES NATIONAUX

FAMILLES DE RECENSEMENT - 1985

Ce rapprochement détaillé de données est mis à la disposition des chercheurs et ne peut être diffusé ou publié sans l'autorisation du directeur de la Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada. Une description générale des différences sur le plan des concepts et du champ d'observation figure dans la publication n° 13-207 au catalogue.

Poste	EFC		EFC(1)	CN ajustées
	ajustées	ajustées		
	Pourcentage			
	Estimations en millions de dollars			
1. Salaires et traitements	98.9	222,696	225,108	
2. Solde et indemnités militaires	68.1	1,875	2,754	
3. Revenu net d'un emploi autonome agricole	78.8	3,642	4,804	
4. Revenu net d'un emploi autonome non agricole et revenu net provenant de chambreurs, pensionnaires Gains	84.2	13,828	16,415	
5. Intérêt, dividendes et autre revenu de placement	97.2	242,041	249,081	
6. Transferts gouvernementaux (le total de 7 à 12)	58.6	20,559	35,096	
7. Allocations familiales	78.8	36,233	45,964	
8. Crédit d'impôt pour enfants (2)	96.8	2,581	2,667	
9. Sécurité de la vieillesse et supplément de revenu garanti	84.7	1,230	1,452	
10. Prestations du régime de pensions du Canada ou du régime de rentes du Québec	103.2	11,511	11,156	
11. Prestations d'assurance-Chômage	88.0	5,613	6,379	
12. Autres revenus provenant du gouvernement(3)	78.5	7,959	10,137	
13. Revenu total (le total de 1 + 2 + 3 + 4 + 5 + 6)	51.8	7,339	14,173	
	90.5	298,833	330,141	

1) Les chiffres de l'EFC comprennent les montants relatifs aux particuliers dont la principale source de revenu est une solde militaire. Ces particuliers ne figurent pas dans les tableaux publiés ni sur cette bande.

2) Cet item est obtenu de Revenu Canada, au lieu des comptes nationaux, Statistiques Fiscales, Préliminaires, 1983, Tableau B.

3) EFC = Aide sociale et suppléments de revenu provinciaux + autres revenus provenant du gouvernement + crédits d'impôt provincial.

CN = Poste 6 - (le total de 7 + 8 + 9 + 10 + 11).

PROCEDURES FOR MANUSCRIPT REVIEW

Because of the complexities inherent in data from household surveys, users of these data are advised to consult with the Household Surveys Division prior to publication of the data. A manuscript review service is provided by that Division to assist users. Users of microdata tapes are also advised prior to publishing their research to consult the relevant pages of the tape documentation provided regarding data reliability and the use of small samples.

The subscriber should file with Statistics Canada a copy of published research or other results based on the use of these microdata. The subscriber shall use the following form of accreditation in reference to the microdata:

"This analysis is based on the Statistics Canada microdata tape (Census Families - 1985 Income) which contains data collected in the (1986 Survey of Consumer Finances). All computations on these microdata were done by (name of user organization) and the responsibility for the use and interpretation of these data is entirely that of the author(s)".

Manuscripts can be forwarded to: Director
Household Surveys Division
Statistics Canada
Jean Talon Building, 5th floor
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

The user should distinguish clearly in the manuscript between data derived directly from the tape on the one hand and all added assumptions, adjustments and modifications introduced by him/her on the other. For example, true wage rates cannot be calculated from the data on the tape and the researcher must specify his assumptions (for which the survey does not provide direct evidence) that would make the averages calculated from the tape appropriate proxies for such a variable.

PROCÉDURES POUR FAIRE RÉVISER UN MANUSCRIT

En raison des complexités inhérentes aux données provenant des enquêtes-ménages, il est recommandé de consulter la Division des enquêtes-ménages avant la publication de ces données. Un service de révision de manuscrits est offert par la Division pour assister les utilisateurs. Ceux qui utilisent les bandes de microdonnées pour fins de publication, devraient consulter les pages de la documentation qui traitent de la fiabilité des données et de l'usage de petits échantillons.

L'abonné devrait remettre à Statistique Canada un exemplaire de toute publication portant sur les recherches ou d'autres résultats basés sur l'utilisation des bandes de microdonnées. Dans le texte du manuscrit, il faudra indiquer la source des données de la façon suivante: "l'analyse est basée sur la bande de microdonnées de Statistique Canada (Familles de recensement - Revenu de 1985) qui renferme des données recueillies dans le cadre de l'enquête sur les finances des consommateurs de 1986. Tous les calculs ont été effectués par (nom de l'organisme), et l'auteur est seul responsable (les auteurs sont seuls responsables) de l'usage et de l'interprétation qui sont faits des données".

Les manuscrits peuvent être envoyés au:

Directeur
Division des enquêtes-ménages
Statistique Canada
Édifice Jean Talon, 5^e étage
Parc Tunney
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Dans son manuscrit, l'utilisateur devra faire clairement la distinction entre les données tirées directement de la bande et les hypothèses, rajustements et modifications qu'il a apportés. Par exemple, les données tirées de la bande ne permettent pas de calculer les taux réels de salaire; le chercheur doit préciser les hypothèses (pour lesquelles l'enquête ne renferme pas de preuves directes) qui feront des moyennes calculées à partir des données de la bande des valeurs de substitution appropriées pour cette variable.

ESTIMATES OBTAINED FROM MICRODATA FILE

The following tables contain counts and aggregate income amounts obtained from this tape by various characteristics and are given for your use in checking computer output from the tape. On files prior to the 1984, census families with exceptionally high incomes, large income losses from self-employment or unusual characteristics were excluded from the file. As of 1984, records with these conditions have had selected characteristics zeroed out rather than removing them from the file. Counts on the following pages include these records.

We suggest that users not release or analyse data based on a sample of less than 100 records. In fact, due to our procedure of income imputation we feel that a slightly larger minimal sample would be more appropriate. Users employing small samples may wish to consult the Income and Housing Surveys Section.

ESTIMATIONS PROVENANT DU FICHIER DE MICRODONNÉES

Les comptes et agrégats de revenu provenant de cette bande sont présentés selon diverses caractéristiques dans les tableaux qui suivent et vous sont fournis pour permettre de vérifier les sorties d'ordinateur produites à partir de cette bande. Les fichiers de microdonnées antérieurs à 1984 n'englobaient pas les familles de recensement dont le revenu était exceptionnellement élevé, celles qui ont déclaré des pertes considérables découlant d'un travail autonome, celles présentant des caractéristiques inhabituelles. À partir de 1984, on a annulé certaines caractéristiques des enregistrements portant sur ces familles au lieu de supprimer ces enregistrements du fichier. Les montants de contrôle aux pages suivantes comprennent ces enregistrements.

Nous recommandons aux utilisateurs de ne pas publier ni analyser de données fondées sur un échantillon de moins de 100 enregistrements. De fait, en raison de la méthode d'imputation utilisée pour le revenu, nous croyons que le nombre minimum d'enregistrements devrait être plus élevé. Les utilisateurs qui se servent de petits échantillons désireront peut-être consulter la Section des enquêtes sur le revenu et le logement.

ESTIMATES FOR VARIOUS VALUES

	NOT RECEIVING SAMPLE COUNT	RECEIVING VALUE WEIGHTED COUNT	SAMPLE COUNT	RECEIVING VALUE WEIGHTED COUNT	WEIGHTED AGGREGATE \$
WAGES AND SALARIES	10,379	2,733,600	28,081	7,562,840	222,409,716,660
MILITARY PAY AND ALLOWANCES	38,299	10,261,340	161	35,100	161,613,650
NET INCOME FROM NON-FARM SELF-EMPLOYMENT	34,544	9,306,040	3,916	990,400	13,660,773,390
NET INCOME FROM FARM SELF-EMPLOYMENT	36,460	9,939,670	2,000	356,770	3,642,915,150
NET INCOME FROM ROOMERS & BOARDERS	37,986	10,164,140	474	132,300	152,120,510
TOTAL NET INCOME FROM SELF-EMPLOYMENT	32,475	8,898,490	5,985	1,397,950	17,455,809,050
TOTAL EARNINGS	8,730	2,359,350	29,730	7,937,090	240,027,139,360
TOTAL INCOME FROM INVESTMENT	20,780	5,440,390	17,680	4,856,050	20,539,549,810
FAMILY AND YOUTH ALLOWANCE	23,947	6,668,760	14,513	3,627,680	2,557,772,700
CHILD TAX CREDIT	29,690	8,304,990	8,770	1,991,450	1,217,338,610
OAS/GIS AND SPOUSE'S ALLOWANCE	30,784	8,324,890	7,676	1,971,550	11,510,426,980
CPP/QPP	31,744	8,504,720	6,716	1,791,720	5,611,131,540
UIB	29,676	8,212,170	8,784	2,084,270	7,926,887,120
SOCIAL ASSISTANCE AND INCOME SUPPLEMENT	33,373	9,010,950	5,087	1,285,490	4,469,895,070
OTHER INCOME GOVERNMENT SOURCE (INCLUDING PROVINCIAL TAX CREDIT)	28,173	7,200,200	10,287	3,096,240	2,851,505,140
TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	7,442	2,184,480	31,018	8,111,960	36,144,957,160
TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	11,452	3,394,930	27,008	6,901,510	24,700,447,700
NONTAXABLE TOTAL GOVERNMENT PAYMENTS	17,095	4,757,990	21,365	5,538,450	11,444,744,460

	ESTIMATIONS POUR CERTAINS MONTANTS					MONTANT REC CHIFFRE PONDERÉ	AGRÉGAT PONDERÉ \$
	AUCUN MONTANT REC TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	CHIFFRE PONDERÉ	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	CHIFFRE PONDERÉ	MONTANT REC CHIFFRE PONDERÉ		
SALAIRES ET TRAITEMENTS	10,379	2,733,600	28,081	7,562,840	222,409,716,660		
SOLDE ET INDEMNITÉS MILITAIRES	38,299	10,261,340	161	35,100	161,613,650		
REVENU NET D'UN EMPLOI AUTONOME NON-AGRICOLE	34,544	9,306,040	3,916	990,400	13,660,773,390		
REVENU NET D'UN EMPLOI AUTONOME AGRICOLE	36,460	9,939,670	2,000	356,770	3,642,915,150		
REVENU NET PROVENANT DE CHAMBREURS ET DE PENSIONNAIRES	37,986	10,164,140	474	132,300	152,120,510		
REVENU TOTAL D'UN EMPLOI AUTONOME	32,475	8,898,490	5,985	1,397,950	17,455,809,050		
GAINS TOTAUX	8,730	2,359,350	29,730	7,937,090	240,027,139,360		
REVENU TOTAL DE PLACEMENTS	20,780	5,440,390	17,680	4,856,050	20,539,549,810		
ALLOCATIONS FAMILIALES ET ALLOCATIONS AUX JEUNES	23,947	6,668,760	14,513	3,627,680	2,557,772,700		
CREDIT D'IMPÔT POUR ENFANTS	29,690	8,304,990	8,770	1,991,450	1,217,338,610		
SECURITÉ DE LA VIEILLESSE, SUPPLÉMENT DE REVENU GARANTI ET ALLOCATION AU CONJOINT	30,784	8,324,890	7,676	1,971,550	11,510,426,980		
PRESTATIONS DU RÉGIME DE PENSIONS DU CANADA OU DU RÉGIME DE RENTES DU QUÉBEC	31,744	8,504,720	6,716	1,791,720	5,611,131,540		
PRESTATIONS D'ASSURANCE-CHÔMAGE	29,676	8,212,170	8,784	2,084,270	7,926,887,120		
AIDE SOCIALE ET SUPPLÉMENTS DE REVENU PROVINCIAUX	33,373	9,010,950	5,087	1,285,490	4,469,895,070		
AUTRES REVENUS PROVENANT DU GOUVERNEMENT (INCLUDANT CRÉDIT D'IMPÔT PROVINCIAL)	28,173	7,200,200	10,287	3,096,240	2,851,505,140		
TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX	7,442	2,184,480	31,018	8,111,960	36,144,957,160		
TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX IMPOSABLES	11,452	3,394,950	27,008	6,901,510	24,700,447,700		
TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX NON IMPOSABLES	17,095	4,757,990	21,365	5,538,450	11,444,744,460		

ESTIMATES FOR VARIOUS VALUES

	NOT RECEIVING SAMPLE COUNT	VALUE WEIGHTED COUNT	SAMPLE COUNT	RECEIVING VALUE WEIGHTED COUNT	WEIGHTED AGGREGATE \$
RETIREMENT PENSIONS	34,262	9,134,350	4,198	1,162,090	8,491,357,030
OTHER MONEY INCOME	35,763	9,557,010	2,697	739,430	3,478,022,190
TOTAL INCOME	249	67,750	38,211	10,228,690	308,681,025,550
TOTAL INCOME TAX	10,645	2,709,630	27,815	7,586,810	49,963,337,060
INCOME AFTER TAX	249	67,750	38,211	10,228,690	258,717,688,490
HEAD TOTAL EARNINGS	10,489	2,820,930	27,971	7,475,510	176,581,111,660
HEAD TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	14,593	4,240,010	23,867	6,056,430	18,369,937,280
HEAD NONTAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	21,663	5,759,880	16,797	4,536,560	9,180,832,550
HEAD TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	10,326	2,955,820	28,134	7,340,620	27,550,769,830
HEAD TOTAL INCOME	344	96,810	38,116	10,199,630	229,246,389,050
WIFE TOTAL EARNINGS	24,970	6,755,950	13,490	3,540,490	46,446,223,770
WIFE TAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	30,371	8,301,490	8,089	1,994,950	5,267,295,110
WIFE NONTAXABLE GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	31,215	8,586,030	7,245	1,710,410	1,803,305,550
WIFE TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	27,172	7,513,500	11,288	2,782,940	7,070,365,660
WIFE TOTAL INCOME	20,399	5,567,570	18,061	4,728,870	59,772,559,310

ESTIMATIONS POUR CERTAINS MONTANTS

	AUCUN MONTANT RECU TAILLE DE L'ECHANTILLON	CHIFFRE PONDÉRE	TAILLE DE L'ECHANTILLON	MONTANT RECU CHIFFRE PONDÉRE	AGRÉGAT PONDÉRE \$
PENSIONS DE RETRAITE ET RENTES	34,262	9,134,350	4,198	1,162,090	8,491,357,030
AUTRE REVENU EN ESPÈCES	35,763	9,557,010	2,697	739,430	3,478,022,190
REVENU TOTAL	249	67,750	38,211	10,228,690	308,681,025,550
IMPÔT TOTAL SUR LE REVENU	10,645	2,709,630	27,815	7,586,810	49,963,337,060
REVENU APRÈS IMPÔT	249	67,750	38,211	10,228,690	258,717,688,490
CHEF GAINS TOTAUX	10,489	2,820,930	27,971	7,475,510	176,581,111,660
CHEF TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX IMPOSABLES	14,593	4,240,010	23,867	6,056,430	18,369,937,280
CHEF TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX NON IMPOSABLES	21,663	5,759,880	16,797	4,536,560	9,180,832,550
CHEF TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX	10,326	2,955,820	28,134	7,340,620	27,550,769,830
CHEF REVENU TOTAL	344	96,810	38,116	10,199,630	229,246,389,050
ÉPOUSE GAINS TOTAUX	24,970	6,755,950	13,490	3,540,490	46,446,223,770
ÉPOUSE TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX IMPOSABLES	30,371	8,301,490	8,089	1,994,950	5,267,295,110
ÉPOUSE TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX NON IMPOSABLES	31,215	8,586,030	7,245	1,710,410	1,803,305,550
ÉPOUSE TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX	27,172	7,513,500	11,288	2,782,940	7,070,365,660
ÉPOUSE REVENU TOTAL	20,399	5,567,570	18,061	4,728,870	59,772,559,310

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
PROVINCE				
SPECIAL FAMILY UNIT	105	33,850	7,373,514,500	217,829
NEWFOUNDLAND	2,058	185,100	4,309,467,540	23,282
PRINCE EDWARD ISLAND	1,051	46,290	1,110,450,210	23,989
NOVA SCOTIA	2,715	342,980	8,854,748,870	25,817
NEW BRUNSWICK	2,772	268,550	6,715,634,020	25,007
QUEBEC	6,045	2,723,120	74,720,732,220	27,439
ONTARIO	7,549	3,676,540	117,160,843,080	31,867
MANITOBA	2,902	429,330	11,518,687,310	26,829
SASKATCHEWAN	3,779	398,590	10,824,955,930	27,158
ALBERTA	5,460	940,450	30,099,002,640	32,005
BRITISH COLUMBIA	4,024	1,251,640	35,992,989,230	28,757
CANADA	38,460	10,296,440	308,681,025,550	29,979
AREA				
SPECIAL FAMILY UNIT	105	33,850	7,373,514,500	217,829
POPULATION 500,000 OR MORE	10,381	4,910,740	152,758,075,460	31,107
POPULATION 100,000-499,999	3,906	1,038,610	30,863,758,000	29,716
POPULATION 30,000-99,999	6,143	1,208,940	34,530,900,500	28,563
POPULATION 1,000-29,999	8,382	1,446,120	38,903,076,200	26,902
RURAL AREAS	9,543	1,658,180	44,251,700,890	26,687
HISTORICAL FARM/NON-FARM INCOME CODE				
NON-FARM	37,367	10,098,770	302,504,362,660	29,955
FARM	1,093	197,670	6,176,662,890	31,247

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
PROVINCE			\$	\$
UNITÉ FAMILIALE SPÉCIALE	105	33,850	7,373,514,500	217,829
TERRE-NEUVE	2,058	185,100	4,309,467,540	23,282
ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	1,051	46,290	1,110,450,210	23,989
NOUVELLE-ÉCOSSE	2,715	342,980	8,854,748,870	25,817
NOUVEAU-BRUNSWICK	2,772	268,550	6,715,634,020	25,007
QUÉBEC	6,045	2,723,120	74,720,732,220	27,439
ONTARIO	7,549	3,676,540	117,160,843,080	31,867
MANITOBA	2,902	429,330	11,518,687,310	26,829
GASKATCHEMAN	3,779	398,590	10,824,955,930	27,158
ALBERTA	5,460	940,450	30,099,002,640	32,005
COLOMBIE-BRITANNIQUE	4,024	1,251,640	35,992,989,230	28,757
CANADA	38,460	10,296,440	308,681,025,550	29,979
RÉGION DE RÉSIDENCE				
UNITÉ FAMILIALE SPÉCIALE	105	33,850	7,373,514,500	217,829
500,000 HABITANTS ET PLUS	10,381	4,910,740	152,758,075,460	31,107
100,000-499,999 HABITANTS	3,906	1,038,610	30,863,758,000	29,716
30,000-99,999 HABITANTS	6,143	1,208,940	34,530,900,500	28,563
1,000-29,999 HABITANTS	8,382	1,446,120	38,903,076,200	26,902
RÉGIONS RURALES	9,543	1,658,180	44,251,700,890	26,687
CODE DE REVENU AGRICOLE/ NON AGRICOLE				
NON AGRICOLE	37,367	10,098,770	302,504,362,660	29,955
AGRICOLE	1,093	197,670	6,176,662,890	31,247

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
			\$	\$
MAJOR SOURCE OF INCOME				
NO INCOME	249	67,750	0	0
WAGES AND SALARIES	24,048	6,611,440	241,071,294,440	36,463
SELF-EMPLOYMENT	2,234	513,690	18,781,610,210	36,562
TOTAL GOVERNMENT TRANSFER PAYMENTS	9,078	2,278,910	25,618,586,070	11,242
TOTAL INVESTMENTS	1,475	429,010	13,911,182,020	32,426
RETIREMENT PENSIONS, ETC.	977	274,920	7,085,582,670	25,773
OTHER MONEY INCOME	399	120,720	2,212,770,140	18,330
NUMBER OF EARNERS				
0	8,730	2,359,350	30,972,718,790	13,128
1	14,474	3,911,400	93,658,767,090	23,945
2	11,637	3,043,470	129,177,075,710	42,444
3	2,441	657,240	34,298,524,710	52,186
4	952	260,450	15,608,398,190	59,929
5	183	49,730	3,408,709,730	68,544
6 OR MORE	43	14,800	1,556,831,330	105,191
NUMBER OF PERSONS WITH INCOME				
0	249	67,750	0	0
1	17,542	4,805,870	87,527,069,700	18,213
2	15,959	4,152,630	154,948,700,950	37,313
3	3,167	845,750	40,547,516,330	47,943
4	1,223	334,310	19,095,295,320	57,119
5	262	71,320	4,632,840,940	64,959
6	50	16,550	1,764,410,460	106,611
7 OR MORE	8	2,260	165,191,850	73,094
NUMBER OF UNEMPLOYMENT INSURANCE RECIPIENTS				
0	29,676	8,212,170	242,319,391,320	29,507
1	7,353	1,807,590	56,414,130,280	31,210
2	1,307	257,060	8,953,108,280	34,829
3	103	17,060	834,324,000	48,905
4 OR MORE	21	2,560	160,071,670	62,528

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL, AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
PRINCIPALE SOURCE DE REVENU				\$
AUCUN REVENU	249	67,750	0	0
SALAIRES ET TRAITEMENTS	24,048	6,611,440	241,071,294,440	36,463
REVENU D'UN EMPLOI AUTONOME	2,234	513,690	18,781,610,210	36,562
TOTAL DES TRANSFERTS GOUVERNEMENTAUX	9,078	2,278,910	25,618,586,070	11,242
REVENU TOTAL DE PLACEMENTS	1,475	429,010	13,911,182,020	32,426
PENSIONS DE RETRAITE ET RENTES	777	274,920	7,085,582,670	25,773
AUTRE REVENU MONÉTAIRE	399	120,720	2,212,770,140	18,330
NOMBRE DE PERSONNES GAGNANT UN REVENU				
0	8,730	2,359,350	30,972,718,790	13,128
1	14,474	3,911,400	93,658,767,090	23,945
2	11,637	3,043,470	129,177,075,710	42,444
3	2,441	657,240	34,298,524,710	52,186
4	952	260,450	15,608,398,190	59,929
5	183	49,730	3,408,709,730	68,544
6 ET PLUS	43	14,800	1,556,831,330	105,191
NOMBRE DE PERSONNES TOUCHANT UN REVENU				
0	249	67,750	0	0
1	17,542	4,805,870	87,527,069,700	18,213
2	15,959	4,152,630	154,948,700,950	37,313
3	3,167	845,750	40,547,516,330	47,943
4	1,223	334,310	19,095,295,320	57,119
5	262	71,320	4,632,840,940	64,959
6	50	16,550	1,764,410,460	106,611
7 ET PLUS	8	2,260	165,191,850	73,094
NOMBRE DE BÉNÉFICIAIRES DE L'ASSURANCE-CHÔMAGE				
0	29,676	8,212,170	242,319,391,320	29,507
1	7,353	1,807,590	56,414,130,280	31,210
2	1,307	257,060	8,953,108,280	34,829
3	103	17,060	834,324,000	48,905
4 ET PLUS	21	2,560	160,071,670	62,528

MICRODATA FILE DOCUMENTATION FOR CENSUS FAMILIES

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
			\$	\$
LOW INCOME CODE(1978)				
1 BELOW	7,510	2,042,010	16,539,095,270	8,099
2 ABOVE	30,950	8,254,430	292,141,930,280	35,392
NUMBER OF PERSONS IN HOUSEHOLD				
1	7,075	2,069,150	35,817,198,060	17,310
2	11,631	3,169,130	89,863,671,270	28,356
3	7,056	1,899,190	63,582,442,600	33,479
4	7,182	1,858,110	73,367,852,190	39,485
5	3,461	848,290	31,914,125,820	37,622
6	1,161	269,480	9,323,851,150	34,599
7	507	107,650	2,933,973,450	27,255
8	153	28,670	843,091,180	29,407
9	154	25,190	599,057,350	23,782
10 OR MORE	80	21,580	435,762,480	20,193
NUMBER OF ECONOMIC FAMILY UNITS IN HOUSEHOLD				
1	34,714	9,288,780	291,461,811,650	31,378
2 OR MORE	3,746	1,007,660	17,219,213,900	17,088
NUMBER OF PERSONS IN ECONOMIC FAMILY				
1	10,124	2,890,190	48,352,724,370	16,730
2	10,312	2,788,460	83,724,908,060	30,026
3	6,387	1,714,380	61,029,223,250	35,598
4	6,808	1,742,600	71,984,833,690	41,309
5	3,192	787,740	30,600,985,010	38,847
6	1,042	244,260	8,986,079,550	36,789
7	347	76,650	2,465,221,070	32,162
8	139	27,370	823,728,850	30,096
9	57	13,690	427,962,510	31,261
10 OR MORE	52	11,100	285,359,190	25,708
NUMBER OF PERSONS IN FAMILY				
1	12,346	3,521,070	55,499,790,860	15,762
2	10,206	2,729,390	84,918,250,600	31,113
3	5,811	1,543,560	59,336,009,520	38,441
4	6,435	1,661,790	71,824,854,070	43,221
5	2,679	633,960	27,427,627,380	43,264
6	711	153,170	7,178,585,790	46,867
7	173	36,530	1,798,931,780	49,245
8	67	11,720	464,258,800	39,613
9	18	2,880	123,234,210	42,790
10 OR MORE	14	2,370	109,482,740	46,195

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
			\$	\$
CODE DE FAIBLE REVENU(1978)				
1 INFÉRIEUR	7,510	2,042,010	16,539,095,270	8,099
2 SUPÉRIEUR	30,950	8,254,430	292,141,930,280	35,392
NOMBRE DE PERSONNES AU SEIN DU MÉNAGE				
1	7,075	2,069,150	35,817,198,060	17,310
2	11,631	3,169,130	89,863,671,270	28,356
3	7,056	1,899,190	63,582,442,600	33,479
4	7,182	1,858,110	73,367,852,190	39,485
5	3,461	848,290	31,914,125,820	37,622
6	1,161	269,480	9,323,851,150	34,599
7	507	107,650	2,933,973,450	27,255
8	153	28,670	843,091,180	29,407
9	154	25,190	599,057,350	23,782
10 ET PLUS	80	21,580	435,762,480	20,193
NOMBRE D'UNITÉS FAMILIALES ÉCONOMIQUES AU SEIN DU MÉNAGE				
1	34,714	9,288,780	291,461,811,650	31,378
2 ET PLUS	3,746	1,007,660	17,219,213,900	17,088
NOMBRE DE PERSONNES DANS LA FAMILLE ÉCONOMIQUE				
1	10,124	2,890,190	48,352,724,370	16,730
2	10,312	2,788,460	83,724,908,060	30,026
3	6,387	1,714,380	61,029,223,250	35,598
4	6,808	1,742,600	71,984,833,690	41,309
5	3,192	787,740	30,600,985,010	38,847
6	1,042	244,260	8,986,079,550	36,789
7	347	76,650	2,465,221,070	32,162
8	139	27,370	823,728,850	30,096
9	57	13,690	427,962,510	31,261
10 ET PLUS	52	11,100	285,359,190	25,708
NOMBRE DE PERSONNES DANS LA FAMILLE				
1	12,346	3,521,070	55,499,790,860	15,762
2	10,206	2,729,390	84,918,250,400	31,113
3	5,811	1,543,560	59,336,009,520	38,441
4	6,435	1,661,790	71,824,854,070	43,221
5	2,679	633,960	27,427,627,380	43,264
6	711	153,170	7,178,585,790	46,867
7	173	36,530	1,798,931,780	49,245
8	67	11,720	464,258,800	39,613
9	18	2,880	123,234,210	42,790
10 ET PLUS	14	2,370	109,482,740	46,195

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
			\$	\$
NUMBER OF ADULTS				
1	13,995	3,949,950	61,760,392,990	15,636
2	18,394	4,738,490	169,153,598,300	35,698
3	3,911	1,038,260	46,294,187,690	44,588
4	1,648	435,960	22,888,012,870	52,500
5	394	102,200	6,172,751,050	60,399
6	94	26,510	2,089,569,890	78,822
7 OR MORE	24	5,070	322,512,760	63,612
NUMBER OF PERSONS AGE 65 OR OVER				
0	30,731	8,295,740	269,595,969,360	32,498
1	5,535	1,451,090	25,247,716,220	17,399
2	2,194	549,610	13,837,339,970	25,177
3 OR MORE	0	0	0	0
NUMBER OF CHILDREN UNDER 7 YEARS				
0	31,262	8,526,240	247,797,417,250	29,063
1	4,387	1,092,000	36,612,257,920	33,528
2	2,373	589,300	21,199,318,460	35,974
3 OR MORE	438	88,900	3,072,031,920	34,556
NUMBER OF CHILDREN AGE 7-11				
0	32,777	8,912,010	257,007,487,020	28,838
1	4,153	1,035,510	38,872,444,660	37,539
2	1,397	319,700	11,727,796,790	36,684
3 OR MORE	133	29,220	1,073,297,080	36,732
NUMBER OF CHILDREN AGE 12-15				
0	33,533	9,096,570	259,471,401,570	28,524
1	3,951	972,780	39,954,962,510	41,073
2	898	209,590	8,613,740,130	41,098
3 OR MORE	78	17,500	640,921,340	36,624
NUMBER OF CHILDREN AGE 16-17				
0	35,719	9,610,160	278,340,017,660	28,963
1	2,534	637,030	28,219,650,720	44,299
2 OR MORE	207	49,250	2,121,357,170	43,073
NUMBER OF CHILDREN AGE 18-21				
0	34,954	9,365,220	264,662,468,430	28,260
1	2,933	780,240	35,917,303,340	46,034
2 OR MORE	573	150,980	8,101,253,780	53,658

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDÉRÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
			\$	\$
NOMBRE D'ADULTES				
1	13,995	3,949,950	61,760,392,990	15,636
2	18,394	4,738,490	169,153,598,300	35,698
3	3,911	1,038,260	46,294,187,690	44,588
4	1,648	435,960	22,888,012,870	52,500
5	394	102,200	6,172,751,050	60,399
6	94	26,510	2,089,569,890	78,822
7 ET PLUS	24	5,070	322,512,760	63,612
NOMBRE DE PERSONNES 65 ANS ET PLUS				
0	30,731	8,295,740	269,595,969,360	32,498
1	5,535	1,451,090	25,247,716,220	17,399
2	2,194	549,610	13,837,339,970	25,177
3 ET PLUS	0	0	0	0
NOMBRE D'ENFANTS MOINS DE 7 ANS				
0	31,262	8,526,240	247,797,417,250	29,063
1	4,387	1,092,000	36,612,257,920	33,528
2	2,373	589,300	21,199,318,460	35,974
3 ET PLUS	438	88,900	3,072,031,920	34,556
NOMBRE D'ENFANTS DE 7-11 ANS				
0	32,777	8,912,010	257,007,487,020	28,838
1	4,153	1,035,510	38,872,444,660	37,539
2	1,397	319,700	11,727,796,790	36,684
3 ET PLUS	133	29,220	1,073,297,080	36,732
NOMBRE D'ENFANTS DE 12-15 ANS				
0	33,533	9,096,570	259,471,401,570	28,524
1	3,951	972,780	39,954,962,510	41,073
2	898	209,590	8,613,740,130	41,098
3 ET PLUS	78	17,500	640,921,340	36,624
NOMBRE D'ENFANTS DE 16-17 ANS				
0	35,719	9,610,160	278,340,017,660	28,963
1	2,534	637,030	28,219,650,720	44,299
2 ET PLUS	207	49,250	2,121,357,170	43,073
NOMBRE D'ENFANTS 18-21 ANS				
0	34,954	9,365,220	264,662,468,430	28,260
1	2,933	780,240	35,917,303,340	46,034
2 ET PLUS	573	150,980	8,101,253,780	53,658

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME \$	AVERAGE INCOME \$
NUMBER OF CHILDREN AGE 22-24				
0	36,982	9,873,290	286,464,680,900	29,014
1	1,345	383,960	19,497,162,640	50,779
2 OR MORE	133	39,190	2,719,182,010	69,385
NUMBER OF CHILDREN AGE 16-17 ENROLLED IN SCHOOL FULL-TIME				
0	35,979	9,670,370	280,482,077,920	29,004
1	2,307	582,730	26,299,102,120	45,131
2 OR MORE	174	43,340	1,899,845,510	43,836
NUMBER OF CHILDREN AGE 16-17 ENROLLED IN SCHOOL PART-TIME				
0	38,443	10,290,670	308,435,944,590	29,972
1 OR MORE	17	5,770	245,080,960	42,475
NUMBER OF CHILDREN AGE 16-17 NOT ENROLLED IN SCHOOL				
0	38,195	10,237,320	306,624,805,400	29,952
1 OR MORE	265	59,120	2,056,220,150	34,780
NUMBER OF CHILDREN AGE 18-21 ENROLLED IN SCHOOL FULL-TIME				
0	36,722	9,812,200	284,241,900,750	28,968
1	1,553	432,370	21,518,365,360	49,768
2 OR MORE	185	51,870	2,920,759,440	56,309
NUMBER OF CHILDREN AGE 18-21 ENROLLED IN SCHOOL PART-TIME				
0	38,356	10,262,860	306,816,101,830	29,896
1 OR MORE	104	33,580	1,864,923,720	55,537
NUMBER OF CHILDREN AGE 18-21 NOT ENROLLED IN SCHOOL				
0	36,569	9,823,860	287,775,900,980	29,294
1	1,713	426,470	18,527,516,080	43,444
2 OR MORE	178	46,110	2,377,608,490	51,564
NUMBER OF CHILDREN AGE 22-24 ENROLLED IN SCHOOL FULL-TIME				
0	38,173	10,205,660	303,172,898,730	29,706
1 OR MORE	287	90,780	5,508,126,820	60,676
NUMBER OF CHILDREN AGE 22-24 ENROLLED IN SCHOOL PART-TIME				
0	38,404	10,274,430	307,556,691,260	29,934
1	56	22,010	1,124,334,290	51,083
NUMBER OF CHILDREN AGE 22-24 NOT ENROLLED IN SCHOOL				
0	37,289	9,973,460	292,044,480,820	29,282
1	1,091	303,270	15,397,763,710	50,772
2 OR MORE	80	10,710	1,270,704,000	50,772

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ \$	REVENU MOYEN \$
NOMBRE D'ENFANTS DE 22-24 ANS				
0				
1	36,982	9,873,290	286,464,680,900	29,014
2 ET PLUS	1,345 133	383,960 39,190	19,497,162,640 2,719,182,010	50,779 69,385
NOMBRE D'ENFANTS 16-17 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PLEIN				
0				
1	35,979	9,670,370	280,482,077,920	29,004
2 ET PLUS	2,307 174	582,730 43,340	26,299,102,120 1,899,845,510	45,131 43,836
NOMBRE D'ENFANTS 16-17 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PARTIEL				
0				
1 ET PLUS	38,443 17	10,290,670 5,770	308,435,944,590 245,080,960	29,972 42,475
NOMBRE D'ENFANTS 16-17 ANS NE FRÉQUENTANT PAS L'ÉCOLE				
0				
1 ET PLUS	38,195 265	10,237,320 59,120	306,624,805,400 2,056,220,150	29,952 34,780
NOMBRE D'ENFANTS 18-21 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PLEIN				
0				
1	36,722	9,812,200	284,241,900,750	28,968
2 ET PLUS	1,553 185	432,370 51,870	21,518,365,360 2,920,759,440	49,768 56,309
NOMBRE D'ENFANTS 18-21 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PARTIEL				
0				
1 ET PLUS	38,356 104	10,262,860 33,580	306,816,101,830 1,864,923,720	29,896 55,537
NOMBRE D'ENFANTS 18-21 ANS NE FRÉQUENTANT PAS L'ÉCOLE				
0				
1	36,569	9,823,860	287,775,900,980	29,294
2 ET PLUS	1,713 178	426,470 46,110	18,527,516,080 2,377,608,490	43,444 51,564
NOMBRE D'ENFANTS 22-24 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PLEIN				
0				
1 ET PLUS	38,173 287	10,205,660 90,780	303,172,898,730 5,508,126,820	29,706 60,676
NOMBRE D'ENFANTS 22-24 ANS FRÉQUENTANT L'ÉCOLE À TEMPS PARTIEL				
0				
1	38,404 56	10,274,430 22,010	307,556,691,260 1,124,334,290	29,934 51,083
NOMBRE D'ENFANTS 22-24 ANS NE FRÉQUENTANT PAS L'ÉCOLE				
0				
1	37,289	9,973,460	292,044,480,820	29,282
2 ET PLUS	1,091 80	303,270 19,710	15,397,763,710 1,238,781,020	50,772 7,850

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
NUMBER OF PERSONS UNEMPLOYED DURING REFERENCE WEEK				
0	33,706	9,132,090	275,788,425,450	30,200
1	4,234	1,051,560	29,464,255,760	28,020
2	482	106,520	3,207,883,520	30,115
3 OR MORE	38	6,270	220,460,820	35,161
NUMBER OF PERSONS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR				
0	28,142	7,764,390	236,514,538,370	30,461
1	8,382	2,138,090	59,233,798,050	27,704
2	1,705	351,790	11,084,757,530	31,510
3	192	35,260	1,579,394,640	44,793
4 OR MORE	39	6,910	268,536,960	38,862
CHARACTERISTICS				
PERSONS NOT IN FAMILY	12,346	3,521,070	55,499,790,860	15,762
HUSBAND-WIFE FAMILY	8,291	2,220,390	74,325,707,040	33,474
HUSBAND-WIFE FAMILY WITH SINGLE CHILD(REN)	14,565	3,689,870	160,298,551,680	43,443
MALE PARENT WITH SINGLE CHILD(REN)	471	115,590	3,696,388,270	31,978
FEMALE PARENT WITH SINGLE CHILD(REN)	2,787	749,520	14,860,587,700	19,827

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
NOMBRE DE CHÔMEURS PENDANT LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE				
0	33,706	9,132,090	275,788,425,450	30,200
1	4,234	1,051,560	29,464,255,760	28,020
2	482	106,520	3,207,883,520	30,115
3	38	6,270	220,460,820	35,161
4 ET PLUS	28,142	7,764,390	236,514,538,370	30,461
NOMBRE DE CHÔMEURS L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
0	8,382	2,138,090	59,233,798,050	27,704
1	1,705	351,790	11,084,757,530	31,510
2	192	35,260	1,579,394,640	44,793
3	39	6,910	268,536,960	38,862
4 ET PLUS	12,346	3,521,070	55,499,790,860	15,762
CARACTÉRISTIQUES				
ENSEMBLE DES PERSONNES				
HORS FAMILLE				
FAMILLE ÉPOUX-ÉPOUSE				
FAMILLE ÉPOUX-ÉPOUSE AVEC UN OU				
DES ENFANTS CÉLIBATAIRES				
PÈRE AVEC UN OU PLUSIEURS				
ENFANTS CÉLIBATAIRES				
	8,291	2,220,390	74,325,707,040	33,474
	14,565	3,689,870	160,298,551,680	43,443
	471	115,590	3,696,388,270	31,978
	2,787	749,520	14,860,587,700	19,827

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
			\$	\$
LIFE CYCLE				
UNATTACHED INDIVIDUALS < 45	6,046	1,810,140	31,334,017,890	17,310
UNATTACHED INDIVIDUALS > 44	6,300	1,710,930	24,165,772,970	14,124
MARRIED COUPLE, HEAD < 45	2,957	843,090	34,105,418,790	40,453
NO CHILDREN UNDER 16				
MARRIED COUPLE, HEAD < 45	9,226	2,246,600	90,003,109,420	40,062
WITH CHILDREN UNDER 16				
MARRIED COUPLE, HEAD > 44	8,768	2,331,240	88,646,004,680	38,025
NO CHILDREN UNDER 16				
MARRIED COUPLE, HEAD > 44	1,905	489,330	21,869,725,830	44,693
WITH CHILDREN UNDER 16	3,258	865,110	18,556,975,970	21,450
ALL OTHER FAMILIES				
TENURE				
OWNED WITH MORTGAGE	10,633	2,798,810	119,041,639,060	42,533
OWNED WITHOUT MORTGAGE	12,519	2,900,250	99,202,219,770	34,205
SHARED WITH OTHER MEMBERS OF THE SAME ECONOMIC FAMILY	11,119	3,480,500	76,424,902,040	21,958
RENTED	2,071	567,980	6,334,628,060	11,153
OTHER	2,118	548,900	7,677,636,620	13,987
MARITAL STATUS OF HEAD				
SINGLE NEVER MARRIED	7,230	2,022,590	32,511,958,790	16,074
MARRIED OR LIVING COMMON LAW	23,500	6,077,820	237,505,894,480	39,077
OTHER	7,730	2,196,030	38,663,172,280	17,606

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDÉRÉ D'UNITES FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
			\$	\$
CYCLE DE VIE				
PERSONNES SEULES, < 45	6,046	1,810,140	31,334,017,890	17,310
PERSONNES SEULES, > 44	6,300	1,710,930	24,165,772,970	14,124
FAMILLE ÉPOUX-ÉPOUSE, CHEF < 45				
SANS ENFANTS < 16 ANS	2,957	843,090	34,105,418,790	40,453
FAMILLE ÉPOUX-ÉPOUSE, CHEF < 45 AVEC ENFANTS < 16 ANS	9,226	2,246,600	90,003,109,420	40,062
FAMILLE ÉPOUX-ÉPOUSE, CHEF > 44				
SANS ENFANTS < 16 ANS	8,768	2,331,240	88,646,004,680	38,025
FAMILLE ÉPOUX-ÉPOUSE, CHEF > 44 AVEC ENFANTS < 16	1,905	489,330	21,869,725,830	44,693
TOUTES AUTRES FAMILLES	3,258	865,110	18,556,975,970	21,450
MODE D'OCCUPATION				
PROPRIÉTAIRE AVEC HYPOTHÈQUE	10,633	2,798,810	119,041,639,060	42,533
PROPRIÉTAIRE SANS HYPOTHÈQUE	12,519	2,900,250	99,202,219,770	34,205
LOGEMENT PARTAGE AVEC D'AUTRES MEMBRES DE LA FAMILLE ÉCONOMIQUE				
LOCATAIRE	11,119	3,480,500	76,424,902,040	21,958
AUTRE	2,071	567,980	6,334,628,060	11,153
	2,118	548,900	7,677,636,620	13,987
ÉTAT MATRIMONIAL DU CHEF				
CÉLIBATAIRE JAMAIS MARIÉ(E)	7,230	2,022,590	32,511,958,790	16,074
MARIÉ(E) OU VIVANT EN CONCUBINAGE	23,500	6,077,820	237,505,894,480	39,077
AUTRE	7,730	2,196,030	38,663,172,280	17,606

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
AGE OF HEAD				
UNDER 25	3,523	949,320	13,761,870,580	14,497
25-34	9,124	2,430,210	71,371,070,160	29,368
35-44	7,540	2,033,620	78,610,216,650	38,655
45-54	5,449	1,493,570	61,803,591,700	41,380
55-59	2,689	733,580	25,836,982,710	35,220
60-64	2,591	707,420	19,844,197,020	28,052
65-69	2,367	619,880	14,208,671,270	22,922
70-79	3,639	941,290	17,513,717,420	18,606
80 OR MORE	1,538	387,550	5,730,708,040	14,787
SEX OF HEAD				
MALE	28,718	7,586,440	266,616,584,770	35,144
FEMALE	9,742	2,710,000	42,064,440,780	15,522
EDUCATION OF HEAD				
NO SCHOOLING OR ELEMENTARY	9,407	2,386,130	52,347,627,640	21,938
9 OR 10 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	6,440	1,564,890	39,346,337,290	25,143
11 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	3,473	910,740	25,322,799,340	27,805
12 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	6,538	1,761,640	53,788,546,850	30,533
13 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	592	271,980	9,694,586,520	35,644
SOME POST-SECONDARY	3,075	890,490	25,961,810,130	29,155
POST-SECONDARY CERTIFICATE OR DIPLOMA	4,492	1,202,840	39,572,585,910	32,899
UNIVERSITY DEGREE	4,443	1,307,730	62,646,731,870	47,905
HEAD: ATTENDED SCHOOL IN REFERENCE WEEK				
YES - ENROLLED AS FULL-TIME STUDENT	1,040	289,090	3,021,036,340	10,450
YES - ENROLLED AS PART-TIME STUDENT	561	196,350	5,782,199,520	29,448
DID NOT ATTEND SCHOOL IN REFERENCE WEEK	36,859	9,811,000	299,877,789,690	30,565

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
ÂGE DU CHEF				
MOINS DE 25	3,523	949,320	13,761,870,580	14,497
25-34	9,124	2,430,210	71,371,070,160	29,368
35-44	7,540	2,033,620	78,610,216,650	38,655
45-54	5,449	1,493,570	61,803,591,700	41,380
55-59	2,689	733,580	25,836,982,710	35,220
60-64	2,591	707,420	19,844,197,020	28,052
65-69	2,367	619,880	14,208,671,270	22,922
70-79	3,639	941,290	17,513,717,420	18,606
80 ET PLUS	1,538	387,550	5,730,708,040	14,787
SEXE DU CHEF				
MASCULIN	28,718	7,586,440	266,616,584,770	35,144
FEMININ	9,742	2,710,000	42,064,440,780	15,522
INSTRUCTION DU CHEF				
AUCUNE SCOLARITÉ OU ÉTUDES PRIMAIRES	9,407	2,386,130	52,347,627,640	21,938
9-10 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES ET SECONDAIRES	6,440	1,564,890	39,346,337,290	25,143
11 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES ET SECONDAIRES	3,473	910,740	25,322,799,340	27,805
12 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES ET SECONDAIRES	6,538	1,761,640	53,788,546,850	30,533
13 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES ET SECONDAIRES	592	271,980	9,694,586,520	35,644
ÉTUDES POSTSECONDAIRES PARTIELLES CERTIFICAT OU DIPLOME D'ÉTUDES POSTSECONDAIRES	3,075	890,490	25,961,810,130	29,155
DEGRÉ UNIVERSITAIRE	4,492	1,202,840	39,572,585,910	32,899
	4,443	1,307,730	62,646,731,870	47,905
CHEF: FRÉQUENTAIT L'ÉCOLE PENDANT LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE				
OUI - INSCRIT À TEMPS PLEIN	1,040	289,090	3,021,036,340	10,450
OUI - INSCRIT À TEMPS PARTIEL	561	196,350	5,782,199,520	29,448
N'A PAS FRÉQUENTÉ L'ÉCOLE AU COURS DE LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE	36,859	9,811,000	299,877,789,690	30,565

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
IMMIGRATION STATUS OF HEAD				
CANADIAN BORN	33,025	8,307,500	244,708,123,760	29,456
ARRIVED BEFORE 1946	1,083	301,020	6,679,889,050	22,191
ARRIVED 1946-1955	1,031	377,390	13,611,705,680	36,068
ARRIVED 1956-1965	961	394,840	14,998,806,670	37,987
ARRIVED 1965-1970	768	283,430	11,446,053,630	40,384
ARRIVED 1971-1975	586	243,810	8,031,604,080	32,942
ARRIVED 1976-1980	519	193,880	5,372,176,410	27,709
ARRIVED 1981-1986	487	194,570	3,832,666,270	19,698
MOTHER TONGUE				
SPECIAL FAMILY UNIT	105	33,850	7,373,514,500	217,829
ENGLISH	26,148	6,132,670	185,443,998,290	30,239
FRENCH	7,401	2,698,860	73,353,912,690	27,180
OTHER	4,806	1,431,060	42,509,600,070	29,705
LABOUR FORCE STATUS OF HEAD (REFERENCE WEEK)				
EMPLOYED	24,022	6,537,060	242,150,047,310	37,043
UNEMPLOYED	2,701	666,170	13,284,398,740	19,941
NOT IN LABOUR FORCE	11,737	3,093,210	53,246,579,500	17,214
CLASS OF WORKER (CURRENT OR LAST JOB)				
PAID	27,093	7,408,250	248,815,687,270	33,586
SELF-EMPLOYED	3,631	825,150	27,724,619,120	33,599
UNPAID FAMILY WORKER	34	6,470	95,122,340	14,702
NEVER WORKED BEFORE	1,249	316,690	3,536,852,390	11,168
LAST WORKED MORE THAN 5 YEARS AGO	6,453	1,739,880	28,508,744,430	16,365
OCCUPATION OF HEAD				
CODE 01	3,639	1,130,600	53,862,521,580	47,641
CODE 02	3,185	956,090	37,482,327,360	39,204
CODE 03	1,137	290,190	11,743,322,920	40,468
CODE 04	2,670	790,410	19,790,187,510	25,038
CODE 05	2,398	703,090	23,445,139,700	33,346
CODE 06	3,670	961,660	22,719,477,100	23,625
CODE 07	2,644	452,820	11,680,526,120	25,795
CODE 08	2,451	647,720	22,023,539,780	34,002
CODE 09	2,748	794,380	25,927,640,150	32,639
CODE 10	3,047	719,640	23,136,910,560	32,151
CODE 11	2,969	793,270	24,823,835,950	31,293
CODE 12	1,249	316,690	3,536,852,390	11,168
CODE 13	6,453	1,739,880	28,508,744,430	16,365
HEAD: WEEKS WORKED IN REFERENCE YEAR				
00	10,375	2,798,690	45,006,152,230	16,081
01-48	7,232	1,783,940	37,224,746,250	20,867
49-52	20,853	5,713,810	226,450,127,070	39,632

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDÉRÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
			\$	\$
STATUT DU CHEF VIS-A-VIS DE L'IMMIGRATION				
CANADIEN DE NAISSANCE				
A IMMIGRÉ AVANT 1946	33,025	8,307,500	244,708,123,760	29,456
A IMMIGRÉ ENTRE 1946 ET 1955	1,083	301,020	6,679,889,050	22,191
A IMMIGRÉ ENTRE 1956 ET 1965	1,031	377,390	13,611,705,680	36,068
A IMMIGRÉ ENTRE 1966 ET 1970	961	394,840	14,998,806,670	37,987
A IMMIGRÉ ENTRE 1971 ET 1975	768	283,430	11,446,053,630	40,384
A IMMIGRÉ ENTRE 1976 ET 1980	586	243,810	8,031,604,080	32,942
A IMMIGRÉ ENTRE 1981 ET 1986	519	193,880	5,372,176,410	27,709
	487	194,570	3,832,666,270	19,698
LANGUE MATERNELLE				
UNITÉ FAMILIALE SPÉCIALE				
ANGLAIS	105	33,850	7,373,514,500	217,829
FRANÇAIS	26,148	6,132,670	185,443,998,290	30,239
AUTRE	7,401	2,698,860	73,353,912,690	27,180
	4,806	1,431,060	42,509,600,070	29,705
SITUATION DU CHEF VIS-A-VIS DE L'ACTIVITÉ (SEMAINE DE RÉFÉRENCE)				
OCCUPÉ	24,022	6,537,060	242,150,047,310	37,043
CHÔMEUR	2,701	666,170	13,284,398,740	19,941
INACTIF	11,737	3,093,210	53,246,579,500	17,214
CHEF: STATUT PROFESSIONNEL (EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI)				
TRAVAILLEUR RÉMUNÉRÉ	27,093	7,408,250	248,815,687,270	33,586
TRAVAILLEUR AUTONOME	3,631	825,150	27,724,619,120	33,599
TRAVAILLEUR FAMILIAL NON RÉMUNÉRÉ	34	6,470	95,122,340	14,702
N'A JAMAIS TRAVAILLÉ	1,249	316,690	3,536,852,390	11,168
IL Y A PLUS DE CINQ ANS	6,453	1,739,880	28,508,744,430	16,385
CHEF: PROFESSION				
CODE 01	3,839	1,130,600	53,862,521,580	47,641
CODE 02	3,185	956,090	37,482,327,360	39,204
CODE 03	1,137	290,190	11,743,322,920	40,468
CODE 04	2,670	790,410	19,790,187,510	25,038
CODE 05	2,398	703,090	23,445,139,700	33,346
CODE 06	3,670	961,660	22,719,477,100	23,625
CODE 07	2,644	452,820	11,680,526,120	25,795
CODE 08	2,451	647,720	22,023,539,780	34,002
CODE 09	2,748	794,380	25,927,640,150	32,639
CODE 10	3,047	719,640	23,136,910,560	32,151
CODE 11	2,969	793,270	24,823,835,950	31,293
CODE 12	1,249	316,690	3,536,852,390	11,168
CODE 13	6,453	1,739,880	28,508,744,430	16,385
CHEF: SEMAINES TRAVAILLÉES L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
01-48	10,375	2,798,690	45,006,152,230	16,081
49-52	7,232	1,783,940	37,224,746,250	20,867
	20,853	5,713,810	226,450,127,070	39,632

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
HEAD: WORKED MOSTLY FULL TIME OR PART TIME IN REFERENCE YEAR				
FULL-TIME	26,219	6,988,170	254,292,508,770	36,389
PART-TIME	1,866	509,580	9,382,364,550	18,412
DID NOT WORK	10,375	2,798,690	45,006,152,230	16,081
HEAD: WORKED ACTIVITY IN REFERENCE YEAR				
FULL-YEAR FULL-TIME WORKER	19,960	5,474,950	220,862,235,530	40,341
OTHER WORKER	8,125	2,022,800	42,812,637,790	21,165
DID NOT WORK	10,375	2,798,690	45,006,152,230	16,081
HEAD: WEEKS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR				
00	32,005	8,741,460	275,877,206,760	31,560
01 - 52 WEEKS	6,455	1,554,980	32,803,818,790	21,096
HEAD: NUMBER OF STRETCHES OF UNEMPLOYMENT IN REFERENCE YEAR				
ONE STRETCH	4,498	1,147,750	24,536,323,610	21,378
TWO STRETCHES	1,449	292,110	5,941,264,410	20,339
THREE OR MORE STRETCHES	508	115,120	2,326,230,770	20,207
NOT APPLICABLE	32,005	8,741,460	275,877,206,760	31,560
HEAD: MAIN ACTIVITY WHEN NEITHER WORKING NOR LOOKING FOR WORK IN REFERENCE YEAR				
PERMANENTLY UNABLE TO WORK	1,150	288,720	4,311,612,230	14,934
KEPT HOUSE	2,292	694,870	8,636,878,660	12,429
WENT TO SCHOOL	1,131	319,710	3,124,821,560	9,774
RETIRED OR VOLUNTARILY IDLE	6,636	1,737,970	33,469,359,490	19,258
OTHER	1,148	308,050	6,047,849,930	19,633
NOT APPLICABLE	26,103	6,947,120	253,090,503,680	36,431

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDÉRÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
CHEF: A TRAVAILLÉ SURTOUT A TEMPS PLEIN OU A TEMPS PARTIEL L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
TEMPS PLEIN	26,219	6,988,170	254,292,508,770	36,389
TEMPS PARTIEL	1,866	509,580	9,382,364,550	18,412
INACTIF	10,375	2,798,690	45,006,152,230	16,081
CHEF: TRAVAIL DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
TRAVAILLEUR À TEMPS PLEIN	19,960	5,474,950	220,862,235,530	40,341
AUTRE TRAVAILLEUR	8,125	2,022,800	42,812,637,790	21,165
INACTIF	10,375	2,798,690	45,006,152,230	16,081
CHEF: SEMAINES EN CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
00	32,005	8,741,460	275,877,206,760	31,560
01-52 SEMAINES	6,455	1,554,980	32,803,818,790	21,096
CHEF: NOMBRE DE PÉRIODES DE CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
UNE PÉRIODE	4,498	1,147,750	24,536,323,610	21,378
DEUX PÉRIODES	1,449	292,110	5,941,264,410	20,339
TROIS PÉRIODES OU PLUS	508	115,120	2,326,230,770	20,207
SANS OBJET	32,005	8,741,460	275,877,206,760	31,560
CHEF: PRINCIPALE RAISON DE L'INACTIVITÉ L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
INCAPACITÉ PERMANENTE	1,150	288,720	4,311,612,230	14,934
TENAIT MAISON	2,292	694,870	8,636,878,660	12,429
ALLAIT À L'ÉCOLE	1,131	319,710	3,124,821,560	9,774
RETRAITÉ/VOLONTAIREMENT INACTIF	6,636	1,737,970	33,469,359,490	19,258
AUTRE	1,148	308,050	6,047,849,930	19,633
SANS OBJET	26,103	6,947,120	253,090,503,680	36,431

MICRODATA FILE DOCUMENTATION FOR CENSUS FAMILIES

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
AGE OF SPOUSE				
UNDER 25	1,849	457,740	13,234,618,630	28,913
25-34	6,431	1,603,070	62,283,625,760	38,853
35-44	5,371	1,414,060	66,812,855,770	47,249
45-54	3,708	996,260	47,261,564,700	47,439
55-59	1,640	450,060	17,606,172,790	39,120
60-64	1,488	390,330	12,016,669,180	30,786
65-69	1,128	283,910	7,802,526,180	27,482
70-79	1,070	270,790	6,693,606,880	24,719
80 OR MORE	171	44,040	912,818,830	20,727
EDUCATION OF SPOUSE				
NO SCHOOLING OR ELEMENTARY AND SECONDARY	4,039	1,041,360	29,626,856,930	28,450
9 OR 10 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	3,923	920,040	30,852,284,450	33,534
11 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	2,496	635,450	23,097,420,200	36,348
12 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	5,188	1,321,390	53,045,406,980	40,144
13 YEARS OF ELEMENTARY AND SECONDARY	428	194,620	8,947,805,700	45,976
SOME POST-SECONDARY	1,589	421,560	18,233,667,540	43,253
POST-SECONDARY CERTIFICATE OR DIPLOMA	3,286	830,750	39,162,636,400	47,141
UNIVERSITY DEGREE	1,907	545,090	31,658,180,520	58,079
SPOUSE: ATTENDED SCHOOL IN REFERENCE WEEK				
YES - ENROLLED AS FULL-TIME STUDENT	267	70,120	2,263,785,410	32,284
YES - ENROLLED AS PART-TIME STUDENT	382	117,970	5,750,140,270	48,742
DID NOT ATTEND SCHOOL IN REFERENCE WEEK	22,207	5,722,170	226,610,333,040	39,602

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERE D'UNITES FAMILIALES	REVENU TOTAL AGREGÉ	REVENU MOYEN
ÉPOUSE: ÂGE				\$
MOINS DE 25				
25-34	1,849	457,740	13,234,618,630	28,913
35-44	6,431	1,603,070	62,283,625,760	38,853
45-54	5,371	1,414,060	66,812,855,770	47,249
55-59	3,708	996,260	47,261,364,700	47,439
60-64	1,640	450,060	17,606,172,790	39,120
65-69	1,488	390,330	12,016,669,180	30,786
70-79	1,128	283,910	7,802,526,180	27,482
80 ET PLUS	1,070	270,790	6,693,606,880	24,719
	171	44,040	912,818,830	20,727
ÉPOUSE: INSTRUCTION				
AUCUNE SCOLARITE OU ÉTUDES				
PRIMAIRES	4,039	1,041,360	29,626,856,930	28,450
9-10 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES				
ET SECONDAIRES	3,923	920,040	30,852,284,450	33,534
11 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES				
ET SECONDAIRES	2,496	635,450	23,097,420,200	36,348
12 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES				
ET SECONDAIRES	5,188	1,321,390	53,045,406,980	40,144
13 ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES				
ET SECONDAIRES	428	194,620	8,947,805,700	45,976
ÉTUDES POSTSECONDAIRES PARTIELLES	1,589	421,560	18,233,667,540	43,253
CERTIFICAT OU DIPLOME D'ÉTUDES				
POSTSECONDAIRES	3,286	830,750	39,162,636,400	47,141
DEGRÉ UNIVERSITAIRE	1,907	545,090	31,658,180,520	58,079
ÉPOUSE: FRÉQUENTAIT L'ÉCOLE PENDANT LA				
SEMAINE DE RÉFÉRENCE				
OUI - INSCRIT À TEMPS PLEIN	267	70,120	2,263,785,410	32,284
OUI - INSCRIT À TEMPS PARTIEL	382	117,970	5,750,140,270	48,742
N'A PAS FRÉQUENTÉ L'ÉCOLE AU COURS DE				
LA SEMAINE DE RÉFÉRENCE	22,207	5,722,170	226,610,333,040	39,602

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
MOTHER TONGUE OF SPOUSE				
SPECIAL FAMILY UNIT	98	30,880	6,654,611,870	215,499
ENGLISH	15,674	3,500,920	140,664,541,430	40,179
FRENCH	4,320	1,541,340	56,427,369,230	36,609
OTHER	2,764	837,120	30,877,736,190	36,886
LABOUR FORCE STATUS OF SPOUSE (REFERENCE WEEK)				
EMPLOYED	11,303	3,024,660	141,017,709,730	46,623
UNEMPLOYED	1,269	296,620	10,291,498,060	34,696
NOT IN LABOUR FORCE	10,284	2,588,980	83,315,050,930	32,181
CLASS OF WORKER (CURRENT OR LAST JOB)				
PAID	14,680	3,881,950	169,657,607,860	43,704
SELF-EMPLOYED	827	192,820	7,656,829,250	39,710
UNPAID FAMILY WORKER	481	92,150	2,577,482,500	27,971
NEVER WORKED BEFORE	1,722	386,720	10,440,693,280	26,998
LAST WORKED MORE THAN 5 YEARS AGO	5,146	1,356,620	44,291,645,830	32,649
OCCUPATION OF SPOUSE				
CODE 01	1,306	377,880	21,015,737,500	55,615
CODE 02	1,994	524,140	25,906,165,410	49,426
CODE 03	1,083	274,350	15,576,790,020	56,777
CODE 04	4,653	1,269,820	56,073,591,130	44,159
CODE 05	1,546	397,630	15,945,012,090	40,100
CODE 06	3,060	712,410	23,410,427,650	32,861
CODE 07	806	151,420	4,730,398,120	31,240
CODE 08	498	104,200	3,846,331,630	36,913
CODE 09	588	221,120	8,205,351,010	37,108
CODE 10	76	12,610	498,091,410	39,500
CODE 11	378	121,340	4,684,023,640	38,602
CODE 12	1,722	386,720	10,440,693,280	26,998
CODE 13	5,146	1,356,620	44,291,645,830	32,649
SPOUSE: WEEKS WORKED IN REFERENCE YEAR				
00	9,262	2,354,460	74,272,216,180	31,545
01-48	4,693	1,120,520	41,567,536,470	37,097
49-52	8,901	2,435,280	118,784,506,070	48,777

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDERÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
			\$	\$
ÉPOUSE: LANGUE MATERNELLE				
UNITÉ FAMILIALE SPÉCIALE	98	30,880	6,654,611,870	215,499
ANGLAIS	15,674	3,500,920	140,664,541,430	40,179
FRANÇAIS	4,320	1,541,340	56,427,369,230	36,609
AUTRE	2,764	837,120	30,877,736,190	36,886
ÉPOUSE: SITUATION VIS-A-VIS DE L'ACTIVITÉ (SEMAINE DE RÉFÉRENCE)				
OCCUPÉ	11,303	3,024,660	141,017,709,730	46,623
CHÔMEUR	1,269	296,620	10,291,498,060	34,696
INACTIF	10,284	2,588,980	83,315,050,930	32,181
ÉPOUSE: STATUT PROFESSIONNEL (EMPLOI PRÉSENT OU DERNIER EMPLOI)				
TRAVAILLEUR RÉMUNÉRÉ	14,680	3,881,950	169,657,607,860	43,704
TRAVAILLEUR AUTONOME	827	192,820	7,656,829,250	39,710
TRAVAILLEUR FAMILIAL, NON RÉMUNÉRÉ	481	92,150	2,577,482,500	27,971
N'A JAMAIS TRAVAILLÉ	1,722	386,720	10,440,693,280	26,998
A TRAVAILLÉ POUR LA DERNIÈRE FOIS				
IL Y A PLUS DE CINQ ANS	5,146	1,356,620	44,291,645,830	32,649
ÉPOUSE: PROFESSION				
CODE 01	1,306	377,880	21,015,737,500	55,615
CODE 02	1,994	524,140	25,906,165,410	49,426
CODE 03	1,083	274,350	15,576,790,020	56,777
CODE 04	4,653	1,269,820	56,073,591,130	44,159
CODE 05	1,546	397,630	15,945,012,090	40,100
CODE 06	3,060	712,410	23,410,427,650	32,861
CODE 07	806	151,420	4,730,398,120	31,240
CODE 08	498	104,200	3,846,331,630	36,913
CODE 09	588	221,120	8,205,351,010	37,108
CODE 10	76	12,610	498,091,410	39,500
CODE 11	378	121,340	4,684,023,640	38,602
CODE 12	1,722	386,720	10,440,693,280	26,998
CODE 13	5,146	1,356,620	44,291,645,830	32,649
ÉPOUSE: SEMAINES TRAVAILLÉES L'ANNÉE RÉFÉRENCE				
00	9,262	2,354,460	74,272,216,180	31,545
01-48	4,693	1,120,520	41,567,536,470	37,097
49-52	8,901	2,435,280	118,784,506,070	48,777

VARIABLE	SAMPLE COUNT	WEIGHTED NUMBER OF FAMILY UNITS	AGGREGATE TOTAL INCOME	AVERAGE INCOME
VARIABLE				
SPOUSE: WORKED MOSTLY FULL TIME OR PART TIME IN REFERENCE YEAR				
FULL-TIME	9,501	2,526,640	117,246,510,850	46,404
PART-TIME	4,093	1,029,160	43,105,531,690	41,884
DID NOT WORK	9,262	2,354,460	74,272,216,180	31,545
SPOUSE: WORKED ACTIVITY IN REFERENCE YEAR				
FULL-YEAR FULL-TIME WORKER	6,699	1,860,450	92,812,884,220	49,887
OTHER WORKER	6,895	1,695,350	67,539,158,320	39,838
DID NOT WORK	9,262	2,354,460	74,272,216,180	31,545
SPOUSE: WEEKS UNEMPLOYED IN REFERENCE YEAR				
00	19,493	5,139,530	207,744,666,620	40,421
01 - 52 WEEKS	3,363	770,730	26,879,592,100	34,875
SPOUSE: NUMBER OF STRETCHES OF UNEMPLOYMENT IN REFERENCE YEAR				
ONE STRETCH	2,612	618,630	21,773,229,640	35,196
TWO STRETCHES	548	110,410	3,600,980,800	32,615
THREE OR MORE STRETCHES	203	41,690	1,505,381,660	36,109
NOT APPLICABLE	19,493	5,139,530	207,744,666,620	40,421
SPOUSE: ACTIVITY WHEN NEITHER WORKING NOR LOOKING FOR WORK IN REFERENCE YEAR				
PERMANENTLY UNABLE TO WORK	246	55,810	1,373,569,460	24,612
KEPT HOUSE	8,170	2,112,410	72,566,107,860	34,352
WENT TO SCHOOL	354	97,130	3,024,474,290	31,138
RETIRED OR VOLUNTARILY IDLE	1,806	442,540	12,000,812,910	27,118
OTHER	963	227,770	7,715,633,130	33,875
NOT APPLICABLE	11,317	2,974,600	137,943,661,070	46,374

VARIABLE	TAILLE DE L'ÉCHANTILLON	NOMBRE PONDÉRÉ D'UNITÉS FAMILIALES	REVENU TOTAL AGRÉGÉ	REVENU MOYEN
			\$	\$
ÉPOUSE: A TRAVAILLÉ SURTOUT A TEMPS PLEIN TEMPS OU A TEMPS PARTIEL L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
TEMP PLEIN	9,501	2,526,640	117,246,510,850	46,404
TEMPS PARTIEL	4,093	1,029,160	43,105,531,690	41,884
INACTIF	9,262	2,354,460	74,272,216,180	31,545
ÉPOUSE: TRAVAIL DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
TRAVAILLEUR A TEMPS PLEIN	6,699	1,860,450	92,812,884,220	49,887
AUTRE TRAVAILLEUR	6,895	1,695,350	67,539,158,320	39,838
INACTIF	9,262	2,354,460	74,272,216,180	31,545
ÉPOUSE: SEMAINES EN CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
00	19,493	5,139,530	207,744,666,620	40,421
01-52 SEMAINES	3,363	770,730	26,879,592,100	34,875
ÉPOUSE: NOMBRE DE PÉRIODES DE CHÔMAGE DURANT L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
UNE PÉRIODE	2,612	618,630	21,773,229,640	35,196
DEUX PÉRIODES	548	110,410	3,600,980,800	32,615
TROIS PÉRIODES OU PLUS	203	41,690	1,505,381,660	36,109
SANS OBJET	19,493	5,139,530	207,744,666,620	40,421
ÉPOUSE: PRINCIPALE RAISON DE L'INACTIVITÉ L'ANNÉE DE RÉFÉRENCE				
INCAPACITÉ PERMANENTE	246	55,810	1,373,569,460	24,612
TENAIT MAISON	8,170	2,112,410	72,566,107,860	34,352
ALLAIT À L'ÉCOLE	354	97,130	3,024,474,290	31,138
RETRAITÉ/VOLONTAIREMENT INACTIF	1,806	442,540	12,000,812,910	27,118
AUTRE	963	227,770	7,715,633,130	33,875
SANS OBJET	11,317	2,974,600	137,943,661,070	46,374

FAMILLES DE RECENSEMENT

CENSUS FAMILIES

Weighted and Sample Counts for Income Variables:
Records with Zero and Non-zero Values

Les comptes de la pondération et de l'échantillon pour les variables de revenu:
enregistrements avec valeurs nulles et non-nulles

Revised Estimates (1991 Census Base) - Estimation révisée (base du recensement de 1991)

Variable	Sample Count	Weighted Count	Sample Count	Weighted Count	Aggrégat pondéré
	Sample	Weighted	Sample	Weighted	Aggrégat pondéré
Wages and salaries Salaires et traitements	10,379	2,667,374	28,061	7,930,443	234,437,262,629
Military pay and allowances Solde et indemnités militaires	38,299	10,559,863	161	37,954	167,623,911
Net income from non-farm self-employment Revenu net d'un emploi autonome non agricole	34,544	9,566,299	3,916	1,031,518	14,261,963,992
Net income from farm self-employment Revenu net d'un emploi autonome agricole	36,460	10,238,124	2,000	359,693	3,766,882,362
Net income from roomers and boarders Revenu net provenant de chambriers et de pensionnaires	37,986	10,460,127	474	137,690	155,710,182
Total net income from self-employment Revenu total d'un emploi autonome	32,475	9,152,355	5,965	1,445,462	18,184,556,536
Total earnings Gains totaux	8,730	2,288,841	29,730	8,308,976	252,789,443,076
Total investment income Revenu total de placements	20,780	5,626,467	17,680	4,971,350	20,839,287,624
Family and youth allowances allocations familiales et allocations aux jeunes	23,947	6,943,769	14,513	3,654,048	2,549,932,123
Child tax credit Crédit d'impôt pour enfants	29,690	8,619,222	8,770	1,978,595	1,198,077,754
Old age security/ Spouse's allowance Guaranteed income supplement/ Sécurité de la vieillesse, supplément de revenu garanti et allocation au conjoint	30,784	8,673,159	7,676	1,924,658	11,265,444,055

FAMILLES DE RECENSEMENT

CENSUS FAMILIES

Weighted and Sample Counts for Income Variables:
Records with Zero and Non-zero Values

Les comptes de la pondération et de l'échantillon pour les variables de revenu:
enregistrements avec valeurs nulles et non-nulles

Revised Estimates (1991 Census Base) - Estimation révisée (base du recensement de 1991)

Variable	Sample Count	Weighted Count	Sample Count	Weighted Count	Aggrégat pondéré	Variable
Canada/Québec pension plan benefits Prestations du régime de pensions du Canada/Régime des rentes du Québec	31,744	8,829,956	6,716	1,767,861	5,547,672,797	Canada/Québec pension plan benefits Prestations d'assurance-chômage
Unemployment insurance benefits Prestations d'assurance-chômage	29,676	8,422,146	8,784	2,175,671	8,250,094,883	Social assistance and provincial income supplements Assistance sociale et suppléments de revenu provinciaux
Other income from government sources Autres revenus provenant du gouvernement	28,173	7,398,811	10,287	3,199,006	2,899,318,657	Total government transfer payments Total des transferts gouvernementaux
Taxable government transfer payments Transferts gouvernementaux imposables	11,452	3,634,613	27,008	6,963,204	24,811,196,763	Non-taxable total government transfer payments Transferts gouvernementaux non imposables
Retirement pensions, superannuation and annuities Pensions de retraite et rentes	34,262	9,445,059	4,198	1,152,758	8,489,223,410	Other money income Autres revenus en espèces
Total income Revenu total	249	69,391	38,211	10,528,426	321,838,430,140	Total income tax Impôt total sur le revenu

FAMILLES DE RECENSEMENT

CENSUS FAMILIES

Weighted and Sample Counts for Income Variables:
Records with Zero and Non-zero Values

Les comptes de la pondération et de l'échantillon pour les variables de revenu:
enregistrés avec valeurs nulles et non-nulles

Revised Estimates (1991 Census Base) - Estimation révisée (base du recensement de 1991)

Variable	Sample Count	Weighted Count	Sample Count	Weighted Count	Sample Count	Weighted Count
	Count	Count	Count	Count	Count	Count
Income after tax	249	69,391	38,211	10,528,426	269,327,325,250	185,245,027,803
Head - Total earnings	10,489	2,774,032	27,971	7,823,785	185,245,027,803	185,245,027,803
Head - Taxable government transfer payments	14,583	4,519,836	23,867	6,077,981	18,309,129,962	18,309,129,962
Head - Non-taxable government transfer payments	21,663	6,007,887	16,797	4,589,930	9,054,703,747	9,054,703,747
Head - Total income	10,326	3,144,269	28,134	7,453,548	27,363,833,709	27,363,833,709
Head - Total earnings	344	100,052	38,116	10,497,765	237,907,215,177	237,907,215,177
Wife - Total earnings	24,970	6,880,775	13,490	3,717,042	49,114,173,967	49,114,173,967
Wife - Taxable government transfer payments	30,372	8,556,782	8,068	2,041,035	5,352,111,113	5,352,111,113
Wife - Non-taxable government transfer payments	31,215	8,863,214	7,245	1,734,603	1,808,550,724	1,808,550,724
Wife - Total government transfer payments	27,172	7,752,547	11,288	2,845,270	7,160,661,837	7,160,661,837
Wife - Total income	20,399	5,682,112	18,061	4,915,705	62,655,622,072	62,655,622,072

FAMILLES DE RECENSEMENT

CENSUS FAMILIES

Counts For Selected Variables - Les comptes pour diverses variables
 Revised Estimates (1991 Census Base) - Estimation révisée (base du recensement de 1991)

Variable	Sample Count	Weighted Number of Family Units	Total Income	Average Income
Variable	Taille de l'échantillon	Nombre pondéré d'unités familiales	Revenu total agrégé	Revenu moyen
Province	105	35,984	7,977,431,514	221,694
Newfoundland	2,058	193,974	4,656,364,883	24,005
Terre-Neuve	1,051	47,196	1,144,331,394	24,245
Prince Edward Island	2,715	337,800	9,001,259,983	26,647
Nova Scotia	2,772	271,402	6,968,035,121	25,674
Quebec	6,045	2,752,361	76,846,017,825	27,920
Ontario	7,549	3,825,125	122,700,305,222	32,077
Manitoba	2,902	446,496	11,985,180,937	26,843
Saskatchewan	3,779	407,239	11,223,698,268	27,560
Alberta	5,460	1,002,147	31,742,904,254	31,675
British Columbia	4,024	1,278,091	37,592,900,739	29,413
Colombie-Britannique	38,460	10,597,817	321,838,430,140	30,368
Area Région de résidence	105	35,984	7,977,431,514	221,694
Special Family Unit	10,381	5,201,266	162,920,344,118	31,323
Urban population of 500,000 or more	3,906	1,095,761	32,954,950,589	30,075
Urban population of 100,000 to 499,999	6,143	1,217,287	35,248,152,009	28,956
Urban population of 30,000 to 99,999	8,382	1,419,377	38,750,648,229	27,301
Urban population under 30,000	9,543	1,628,142	43,986,903,681	27,017
Rural Areas	37,367	10,397,457	315,489,991,119	30,343
Historical Farm/Non-Farm Income Code	1,083	200,360	6,348,439,021	31,665
Code de revenu agricole/non agricole				
Non-farm Non agricole				
Farm Agricole				

Name of respondent

Pick-up date:



Statistics Canada Statistique Canada

Household Surveys Division
Division des enquêtes-ménages

1985 Income questionnaire

To be completed by persons 15 years of age and over

Authority - Statistics Act, Chapter 15, Statutes of Canada 1970-71-72.

This act prohibits the disclosure by Statistics Canada of any particulars which could reveal the identity of an individual.

R.O. 1 <input type="text"/>	Docket No. 2 <input type="text"/>	Survey date 3 <input type="text"/> Mo. <input type="text"/> Yr.	Assignment No. 4 <input type="text"/>	HRD page-line No. 5 <input type="text"/>
--------------------------------	--------------------------------------	--	--	---

DURING THE TWELVE MONTHS ENDING DECEMBER 31, 1985, DID YOU RECEIVE ANY INCOME FROM THE FOLLOWING SOURCES? IF "YES", PLEASE MARK "X" IN THE "YES" CIRCLE AND ENTER AMOUNT RECEIVED. IF "NO", PLEASE MARK "X" IN THE "NO" CIRCLE AND PROCEED TO NEXT QUESTION. (TO INDICATE A LOSS ENTER THE AMOUNT AND WRITE "LOSS" ABOVE.)

2 0 1

L.C.

25

PLEASE CONSULT THE ACCOMPANYING GUIDE WITH ITS DETAILED INSTRUCTIONS, TO SIMPLIFY COMPLETION OF THIS FORM.

DOLLARS CENTS

1. WAGES and SALARIES before deductions	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	01		
2. MILITARY PAY and ALLOWANCES	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	02		
3. Net income from NON-FARM SELF-EMPLOYMENT	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	03		
4. Net income from FARM SELF-EMPLOYMENT	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	04		
5. Gross income from ROOMERS and BOARDERS	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	05		
6. INTEREST on bonds, deposits and savings certificates, Canada Savings Bonds, cash bonuses for CSB's - see note in Guide, item 6	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	06		
7. DIVIDENDS, actual amount received (not taxable amount)	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	07		
8. OTHER INVESTMENT INCOME (net rents from real estate, etc.)	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	08		
9. FAMILY ALLOWANCES	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	09		
10. OLD AGE SECURITY PENSION, GUARANTEED INCOME SUPPLEMENT and SPOUSE'S ALLOWANCE from federal government only. Report provincial supplements in question 13	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	10		
11. CANADA or QUEBEC PENSION PLAN BENEFITS	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	11		
12. UNEMPLOYMENT INSURANCE BENEFITS, total benefits before tax deductions	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	12		
13. SOCIAL ASSISTANCE and PROVINCIAL INCOME SUPPLEMENTS	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	13		
14. OTHER INCOME from GOVERNMENT SOURCES. PLEASE SPECIFY Report provincial tax credits and allowances in question 20	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	14		
15. RETIREMENT PENSIONS, SUPERANNUATION and ANNUITIES - see note in Guide, item 15. PLEASE SPECIFY	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	15		
16. OTHER MONEY INCOME. PLEASE SPECIFY	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	16		
17. TOTAL INCOME, sum of entries in questions 1 to 16	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	17		
18. CAPITAL GAINS - Taxable portion of capital gains or allowable capital losses realized in 1985. To indicate a loss, write "loss" above amount	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	18		
19. INCOME TAX (federal plus provincial) - total payable on 1985 income and capital gains	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	19		
20. PROVINCIAL TAX CREDITS and ALLOWANCES - see Guide, item 20	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	20		
21. CHILD TAX CREDIT received from federal program only - see Guide, item 21	Yes <input type="radio"/> → No <input type="radio"/>	21		
22. Remarks:		22		
		23		
		24		



Statistique Canada Statistics Canada

Division des Household
enquêtes- Surveys
ménages Division

Questionnaire sur le revenu de 1985

À remplir par les personnes de 15 ans et plus

Date de reprise

Déclaration exigée en vertu de la Loi sur la statistique, chapitre 15, Statuts du Canada de 1970-71-72.

Cette loi interdit à Statistique Canada de divulguer tout renseignement personnel qui permettrait d'identifier une personne en particulier.

B.R.
1

N° du dossier
2

Date d'enquête
3 Mo An

N° de fiche
4

N° de page -
ligne du DM
5

PENDANT LA PÉRIODE DE DOUZE MOIS SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 1985, AVEZ-VOUS REÇU UN REVENU DES SOURCES SUIVANTES? DANS L’AFFIRMATIVE, VEUILLEZ INSCRIRE UN "X" DANS LE CERCLE "OUI" ET INDIQUEZ LE MONTANT. DANS LA NÉGATIVE, VEUILLEZ INSCRIRE UN "X" DANS LE CERCLE "NON" ET PASSEZ À LA QUESTION SUIVANTE. (POUR UNE PERTE, INSCRIVEZ LE MONTANT ET INDIQUEZ "PERTE" AU-DESSUS.)

C.R.

25

VOUS AUREZ PLUS DE FACILITÉ À REMPLIR LE QUESTIONNAIRE SI VOUS CONSULTEZ LES INSTRUCTIONS DÉTAILLÉES DU GUIDE.

			DOLLARS	CENTS
1 SALAIRES et TRAITEMENTS, avant déductions	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	01		
2 SOLDE et INDEMNITÉS MILITAIRES	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	02		
3 Revenu net provenant d'un EMPLOI AUTONOME NON AGRICOLE	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	03		
4 Revenu net provenant d'un EMPLOI AUTONOME AGRICOLE	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	04		
5 Revenu brut provenant de l'hébergement de CHAMBREURS et de PENSIONNAIRES	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	05		
6 INTÉRÊTS d'obligations, de dépôts et de certificats d'épargne, d'obligations d'épargne du Canada et bons au comptant des OEC - voir le nota dans le guide, poste 6	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	06		
7 DIVIDENDES, montant effectivement reçu (non pas le montant imposable)	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	07		
8 AUTRES REVENU DE PLACEMENTS (loyer net de propriétés foncières, etc.)	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	08		
9 ALLOCATIONS FAMILIALES	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	09		
10 PENSION DE SÉCURITÉ DE LA VIEillesse, SUPPLÉMENT DE REVENU GARANTI et ALLOCATION AU CONJOINT, du gouvernement fédéral seulement - Inscrivez les suppléments provinciaux à la question 13	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	10		
11 PRESTATIONS DU RÉGIME DE PENSIONS DU CANADA ou du RÉGIME DES RENTES DU QUÉBEC	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	11		
12 PRESTATIONS D'ASSURANCE-CHÔMAGE, total des prestations avant déductions d'impôt	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	12		
13 ASSISTANCE SOCIALE et SUPPLÉMENTS DE REVENU PROVINCIAUX	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	13		
14 AUTRES REVENUS DE SOURCES GOUVERNEMENTALES, VEUILLEZ PRÉCISER Inscrivez les crédits d'impôt provincial et les allocations à la question 20	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	14		
15 PENSIONS DE RETRAITE et RENTES - voir le nota dans le guide, poste 15 VEUILLEZ PRÉCISER	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	15		
16 AUTRE REVENU MONÉTAIRE, VEUILLEZ PRÉCISER	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	16		
17 REVENU TOTAL, somme des montants inscrits aux questions 1 à 16	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	17		
18 GAINS EN CAPITAL - Parbe imposable des gains en capital ou pertes en capital déductibles, réalisés en 1985. Pour indiquer une perte, écrivez "perte" au-dessus du montant	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	18		
19 MONTANT DE L'IMPÔT (fédéral plus provincial) - total à payer sur le revenu et les gains en capital de 1985	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	19		
20 CRÉDITS D'IMPÔT PROVINCIAL et ALLOCATIONS - voir le guide, poste 20	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	20		
21 CRÉDIT D'IMPÔT POUR ENFANTS reçu du programme fédéral seulement - voir le guide, poste 21	Oui <input type="radio"/> → Non <input type="radio"/>	21		
22 Remarques		22		
		23		
		24		

LABOUR FORCE SURVEY QUESTIONNAIRE

CONFIDENTIAL when completed

Docket No 2 Survey date 3 Assignment No 4 1 FORM NO 05

HRD page and line No Given name Surname

5 6 7

10 LAST WEEK, DID ... DO ANY WORK AT A JOB OR BUSINESS?
 Yes No Go to 30
 PERMANENTLY unable to work Go to 50

11 DID ... HAVE MORE THAN ONE JOB OR BUSINESS LAST WEEK?
 Yes No Go to 13

12 WAS THIS A RESULT OF CHANGING EMPLOYERS LAST WEEK?
 Yes No

13 HOW MANY HOURS PER WEEK DOES ... USUALLY WORK AT HIS/HER:
 (Main JOB) If total 30 or more go to 15
 Other job?

14 WHAT IS THE REASON ... USUALLY WORKS LESS THAN 30 HOURS PER WEEK?
 Enter code

15 LAST WEEK, HOW MANY HOURS OF OVERTIME OR EXTRA HOURS DID ... WORK?
 (Include paid and unpaid time at all jobs) If none enter 00

16 LAST WEEK, HOW MANY HOURS WAS ... AWAY FROM WORK FOR ANY REASON WHATSOEVER (HOLIDAY, VACATION, ILLNESS, LABOUR DISPUTE, ETC.)?
 (From all jobs) If none enter 00 and go to 18

17 WHAT WAS THE MAIN REASON FOR BEING AWAY FROM WORK?
 Enter code

18 HOW MANY HOURS DID ... ACTUALLY WORK LAST WEEK AT HIS/HER:
 (Main JOB)
 Other job?

19 IN THE PAST 4 WEEKS, HAS ... LOOKED FOR ANOTHER JOB?
 Yes No Go to 72

20 WHAT HAS ... DONE IN THE PAST 4 WEEKS TO FIND ANOTHER JOB?
 Enter code(s) and go to 72

30 LAST WEEK, DID ... HAVE A JOB OR BUSINESS AT WHICH HE/SHE DID NOT WORK?
 Yes Go to 33 No Go to 7

31 LAST WEEK, DID ... HAVE A JOB TO START AT A DEFINITE DATE IN THE FUTURE?
 Yes No Go to 32

32 COUNTING FROM THE END OF LAST WEEK, IN HOW MANY WEEKS WILL ... START TO WORK AT HIS/HER NEW JOB?
 Go to 50

33 WHY WAS ... ABSENT FROM WORK LAST WEEK?
 Enter code and 4 code & go to 32

34 DID ... HAVE MORE THAN ONE JOB OR BUSINESS LAST WEEK?
 Yes No

35 HOW MANY HOURS PER WEEK DOES ... USUALLY WORK AT HIS/HER:
 (Main JOB) If total 30 or more go to 37
 Other job?

36 WHAT IS THE REASON ... USUALLY WORKS LESS THAN 30 HOURS PER WEEK?
 Enter code

37 UP TO THE END OF LAST WEEK, HOW MANY WEEKS HAS ... BEEN CONTINUOUSLY ABSENT FROM WORK?

38 IS ... GETTING ANY WAGES OR SALARY FROM HIS/HER EMPLOYER FOR ANY TIME OFF LAST WEEK?
 Yes No

39 INTERVIEWER CHECK ITEM
 • If code 5 (layoff) = 33 go to 56
 • Otherwise 2 go to 40

40 IN THE PAST 4 WEEKS, HAS ... LOOKED FOR ANOTHER JOB?
 Yes No Go to 72

41 WHAT HAS ... DONE IN THE PAST 4 WEEKS TO FIND ANOTHER JOB?
 Enter code(s) and go to 72

50 HAS ... EVER WORKED AT A JOB OR BUSINESS?
 Yes No Go to 53

51 WHEN DID ... LAST WORK AT A JOB OR BUSINESS?
 No Mo Yr
 change Mo Yr
 If month unknown, enter - in month

52 INTERVIEWER CHECK ITEM
 (1) If 51 is before Mo Yr go to 35
 (2) If 51 is equal to or later than Mo Yr go to 63

53 DID ... USUALLY WORK 30 OR MORE HOURS PER WEEK?
 Full-time Part-time
 (20 or more hours per week) (Less than 30 hours per week)

54 WHAT WAS THE MAIN REASON WHY ... LEFT THAT JOB?
 Enter code

55 INTERVIEWER CHECK ITEM
 • If "perm. unable to work" in 16 go to 60
 • Otherwise 2 go to 56

56 IN THE PAST 6 MONTHS, HAS ... LOOKED FOR WORK?
 Yes No Go to 64

57 • IN THE PAST 4 WEEKS, WHAT HAS ... DONE TO FIND WORK? Mark all methods reported.
 Nothing Go to 62
 • IN THE PAST 4 WEEKS, HAS ... DONE ANYTHING ELSE TO FIND WORK? Mark all other methods reported for each method given code:
 • WHEN DID ... LAST (Repeat method) No. of weeks ago (last wky. week)

Checked with:	Method used	No. of weeks ago (last wky. week)
PUBLIC employment AGENCY	<input type="radio"/>	<input type="text"/>
PRIVATE employment AGENCY	<input type="radio"/>	<input type="text"/>
UNION	<input type="radio"/>	<input type="text"/>
EMPLOYERS directly	<input type="radio"/>	<input type="text"/>
FRIENDS or relatives	<input type="radio"/>	<input type="text"/>
Passed or answered ADS	<input type="radio"/>	<input type="text"/>
LOOKED in job ADS	<input type="radio"/>	<input type="text"/>
OTHER	Specify in NOTES	<input type="text"/>

72 FOR WHOM DID ... WORK? (Name of business government dept. or agency, or person)
 No
 change

73 WHEN DID ... START WORKING FOR THIS EMPLOYER?
 No Mo Yr
 change Mo Yr
 If month unknown enter - in month

74 WHAT KIND OF BUSINESS, INDUSTRY OR SERVICE WAS THIS? (Give full description, e.g., paper-box manufacturing, retail shoe store, municipal government)
 No
 change

75 WHAT KIND OF WORK WAS ... DOING? (Give full description, e.g., shoe salesperson, primary school teacher, invoice clerk)
 No
 change

76 Class of worker
 Main job No change Enter code
 Other job No change Enter code go to 60

58 UP TO THE END OF LAST WEEK, HOW MANY WEEKS HAS ... BEEN LOOKING FOR WORK? DO NOT COUNT WEEKS WHEN HE/SHE ALSO WORKED.

59 WHAT WAS ...'S MAIN ACTIVITY BEFORE HE/SHE STARTED TO LOOK FOR WORK?
 Enter code

60 IS ... LOOKING FOR A JOB TO LAST MORE THAN 6 MONTHS?
 Yes No
 (More than 6 months) (6 months or less)

61 IS ... LOOKING FOR A FULL-TIME OR PART-TIME JOB?
 Full-time Part-time
 (20 or more hours per week) (Less than 20 hours per week)
 Go to 63

62 WHAT WAS THE MAIN REASON WHY ... DID NOT LOOK FOR WORK LAST WEEK?
 Enter code

63 WAS THERE ANY REASON WHY ... COULD NOT TAKE A JOB LAST WEEK?
 Enter code

64 INTERVIEWER CHECK ITEM
 • If "No" (never worked) in 50 go to 60
 • If circle in 52 is marked go to 66
 • Otherwise go to 72

77 NOTES See over for additional NOTES

80 LAST WEEK, WAS ... ATTENDING A SCHOOL, COLLEGE OR UNIVERSITY?
 Yes No Go to 90

81 WAS ... ENROLLED AS A FULL-TIME OR A PART-TIME STUDENT?
 Full-time Part-time

82 WHAT KIND OF SCHOOL WAS THIS?
 Enter code

EDUCATIONAL ACTIVITIES (If page 65 or over, go to 90)

90 INFORMATION SOURCE
 HRD page and line No of person providing the above information
 Last interview This interview

10 LA SEMAINE DERNIERE... A-T-IL(ELLE) TRAVAILLE A UN EMPLOI OU A UNE ENTREPRISE PEU IMPORTANTE LE NOMBRE D'HEURES?
 Oui Non Passer à 30
 Inspec. permanente Passer à 35

11 ... AVAIT-IL(ELLE) PLUS D'UN EMPLOI OU PLUS D'UNE ENTREPRISE LA SEMAINE DERNIERE?
 Oui Non Passer à 13

12 ETAIT-CE DU A UN CHANGEMENT D'EMPLOYEUR LA SEMAINE DERNIERE?
 Oui Non

13 COMBIEN D'HEURES PAR SEMAINE... TRAVAILLE-T-IL(ELLE) HABITUELLEMENT:
 A SON EMPLOI (principal)? Si le total est 30 ou plus, passer à 15
 à d'autres emplois? passer à 15

14 POURQUOI... TRAVAILLE-T-IL(ELLE) HABITUELLEMENT MOINS DE 30 HEURES PAR SEMAINE?
 Inspec. le code

15 LA SEMAINE DERNIERE, COMBIEN D'HEURES SUPPLEMENTAIRES... A-T-IL(ELLE) TRAVAILLE?
 (Compter les heures supplémentaires ou non, à l'usine)
 Pour "autres", passer à 00

16 LA SEMAINE DERNIERE, COMBIEN D'HEURES... A-T-IL(ELLE) ETE ABSENTE(O) POUR UNE RAISON QUELCONQUE (JOUR FERIÉ, VACANCES, MALADIE, CONFLIT DE TRAVAIL, ETC.)?
 (Tous les emplois)
 Pour "autres", passer à 00 et passer à 18

17 QUELLE ETAIT LA RAISON PRINCIPALE DE CETTE ABSENCE?
 Inspec. le code

18 COMBIEN D'HEURES... A-T-IL(ELLE) EFFECTIVEMENT TRAVAILLE LA SEMAINE DERNIERE.
 A SON EMPLOI (principal)?
 à d'autres emplois?

19 AU COURS DES 4 DERNIERES SEMAINES... S'EST-IL(ELLE) CHERCHE UN AUTRE EMPLOI?
 Oui Non Passer à 72

20 OUA FAIT... AU COURS DES 4 DERNIERES SEMAINES POUR SE TROUVER UN AUTRE EMPLOI?
 Inspec. le code et passer à 72

30 LA SEMAINE DERNIERE... AVAIT-IL(ELLE) UN EMPLOI OU UNE ENTREPRISE AUXQUELS IL(ELLE) N'A PAS TRAVAILLE?
 Oui Non Passer à 33

31 LA SEMAINE DERNIERE... AVAIT-IL(ELLE) UN EMPLOI DEVANT COMMENCER A UNE DATE FUTURE DETERMINEE?
 Oui Non Passer à 50

32 A PARTIR DE LA FIN DE SEMAINE DERNIERE, DANS COMBIEN DE SEMAINES DOIT-IL(ELLE) COMMENCER A TRAVAILLER A SON NOUVEL EMPLOI?
 Passer à 50

33 POURQUOI S'EST-IL(ELLE) ABSENTE(O) OU TRAVAIL LA SEMAINE DERNIERE?
 Inspec. le code
 code 5-2 voir à passer à 32

34 ... AVAIT-IL(ELLE) PLUS D'UN EMPLOI OU PLUS D'UNE ENTREPRISE LA SEMAINE DERNIERE?
 Oui Non

35 COMBIEN D'HEURES PAR SEMAINE... TRAVAILLE-T-IL(ELLE) HABITUELLEMENT:
 A SON EMPLOI (principal)? Si le total est 30 ou plus, passer à 37
 à d'autres emplois?

36 POURQUOI... TRAVAILLE-T-IL(ELLE) HABITUELLEMENT MOINS DE 30 HEURES PAR SEMAINE?
 Inspec. le code

37 JUSQU'A LA FIN DE LA SEMAINE DERNIERE, PENDANT COMBIEN DE SEMAINES CONSECUTIVES... AVAIT-IL(ELLE) ETE ABSENTE(O) DU TRAVAIL?

38 ... RECOT-IL(ELLE) UNE REMUNERATION DE SON EMPLOYEUR POUR SES ABSENCE DE LA SEMAINE DERNIERE?
 Oui Non

39 ALTERNATIVES
 - Si code 5 (voir à 33) passer à 56
 - "Autre" passer à 40

40 AU COURS DES 4 DERNIERES SEMAINES... S'EST-IL(ELLE) CHERCHE UN AUTRE EMPLOI?
 Oui Non Passer à 72

41 OUA FAIT... AU COURS DES 4 DERNIERES SEMAINES POUR SE TROUVER UN AUTRE EMPLOI?
 Inspec. le code et passer à 72

50 ... A-T-IL(ELLE) DÉJÀ TRAVAILLÉ À UN EMPLOI OU À UNE ENTREPRISE?
 Oui Non Passer à 35

51 QUAND... A-T-IL(ELLE) TRAVAILLÉ À UN EMPLOI OU À UNE ENTREPRISE LA DERNIERE FOIS?
 Au Mo An Si le mois est incorrect, mettre "à Moir"
 Inspec. le code

52 ALTERNATIVES
 (1) Si le code à 51 est blanc passer à 58
 (2) Si le code à 51 est le même que du mois après... passer à 59

53 ... TRAVAILLAIT-IL(ELLE) HABITUELLEMENT 30 HEURES OU PLUS PAR SEMAINE?
 A temps plein (30 heures ou plus par semaine)
 A temps partiel (moins de 30 heures par semaine)

54 QUELLE EST LA RAISON PRINCIPALE POUR LAQUELLE... A LASSÉ CET EMPLOI?
 Inspec. le code

55 ALTERNATIVES
 «Si "Inspec. permanente" à 10 passer à 60
 «Autre" passer à 56

56 AU COURS DES 6 DERNIERES MOIS... S'EST-IL(ELLE) CHERCHE DU TRAVAIL?
 Oui Non Passer à 64

57 • AU COURS DES 4 DERNIERES SEMAINES, OUA FAIT... POUR SE TROUVER DU TRAVAIL? Ne comptez pas les méthodes indiquées.
 • AU COURS DES 4 DERNIERES SEMAINES... A-T-IL(ELLE) FAIT AUTRE CHOSE POUR SE TROUVER DU TRAVAIL? Ne comptez pas les méthodes indiquées. Pour chaque méthode, cocher:
 • QUAND... LA DERNIERE FOIS? (Préciser la méthode)
 Stat (stat. administratif)
 à un BUREAU de placement PUBLIC
 à un BUREAU de placement PRIVE
 à un SYNDICAT
 directement à des EMPLOYEURS
 à des AMIS ou des parents
 A-t-elle consulté une ANNONCE ou répondu à une ANNONCE
 A-t-elle CONSULTÉ les ANNONCES
 ALITRE Préciser dans les NOTES

DESCRIPTION DE L'EMPLOI OU DE L'ENTREPRISE (activité principale)

72 POUR QUI... TRAVAILLE-T-IL(ELLE)? (Nom de l'entreprise, de l'organisme gouvernemental ou de la personne)

73 QUAND... A-T-IL(ELLE) COMMENCÉ A TRAVAILLER POUR CET EMPLOYEUR?
 Au Mo An Si le mois est incorrect, mettre "à Moir"
 Au Mo An

74 DE QUEL GENRE D'ENTREPRISE, D'INDUSTRIE OU DE SERVICE S'AGISSAIT-IL? (Donnez une description complète, par ex. fabrication de boîtes en carton, magasin de chaussures au détail, administration municipale)

75 QUEL GENRE DE TRAVAIL... FAISAIT-IL(ELLE)? (Donnez une description complète, par ex. vendeuse de chaussures, professeur(e) dans une école primaire, commis aux factures)

76 Statut de travailleur
 Emploi principal Inspec. le code
 changement

77 Autre emploi Inspec. le code
 changement

58 JUSQU'A LA FIN DE LA SEMAINE DERNIERE PENDANT COMBIEN DE SEMAINES... AVAIT-IL(ELLE) CHERCHÉ DU TRAVAIL? NE COMPTEZ PAS LES SEMAINES OUA IL(ELLE) TRAVAILLAIT ÉGALEMENT.

59 QUELLE ETAIT L'ACTIVITÉ PRINCIPALE DE... AVANT OUA IL(ELLE) COMMENCE À SE CHERCHER DU TRAVAIL?
 Inspec. le code

60 ... CHERCHE-T-IL(ELLE) UN EMPLOI DE PLUS DE 6 MOIS?
 Oui Non (Plus de 6 mois)
 (Moins de 6 mois voir à 60)

61 ... CHERCHE-T-IL(ELLE) UN EMPLOI A TEMPS PLEIN OU UN EMPLOI A TEMPS PARTIEL?
 A temps plein (30 heures ou plus par semaine)
 A temps partiel (moins de 30 heures par semaine)
 Passer à 62

62 QUELLE EST LA RAISON PRINCIPALE POUR LAQUELLE... N'A PAS CHERCHÉ DE TRAVAIL LA SEMAINE DERNIERE?
 Inspec. le code

63 Y A-T-IL UNE RAISON OUA AURAIT EMPÊCHÉ... DE PRENDRE UN EMPLOI LA SEMAINE DERNIERE?
 Inspec. le code

64 ALTERNATIVES
 «Si "Non" (jamais travaillé) à 50 passer à 60
 «57 et un "X" dans le cadre du code à 52 passer à 60
 «Autre" passer à 72

NOTES
 Servez-vous du verso pour les NOTES supplémentaires

78

79

80

ACTIVITÉ SCOLAIRE (si 65 ans et plus, passer à 90)

80 LA SEMAINE DERNIERE... FREQUENTAIT-IL(ELLE) UNE ECOLE, UN COLLEGE OU UNE UNIVERSITE?
 Oui Non Passer à 81

81 ... ETAIT-IL(ELLE) INSCRIT(E) COMME ETUDIANT(E) A TEMPS PLEIN OU A TEMPS PARTIEL?
 A temps plein A temps partiel

82 DE QUEL GENRE D'ECOLE S'AGIT-IL?
 Inspec. le code

SOURCE DE RENSEIGNEMENTS

90 Si le code est 5, 24 ou à personne ou à tous les deux, passer à 56

HOUSEHOLD RECORD DOCKET

CONFIDENTIAL when completed

1 FORM NO 03

1 Docket no, 2 Survey date, 3 Assignment no, 4 Designated interviewer no, 5 Your interviewer no, 6 PSU, 7 Group, 8 Cluster, 9 Rot no, 10 Listing, 11 Multi, 12 Type of dwelling, 13 Enter code

Record time of every call on this household. Table with columns for days (Mon-Sat) and rows for interview attempts.

10 Listing address, 12 INTERVIEWER CHECK ITEM: Is this the first interview at this dwelling or a new household since last interview?

SUBSEQUENT INTERVIEW: 20 If personal interview, 21 DO THE FOLLOWING PERSONS STILL LIVE OR STAY AT THIS DWELLING?, 22 DOES ANYONE ELSE NOW LIVE OR STAY AT THIS DWELLING SUCH AS OTHER RELATIVES, ROOMERS, BOARDERS, ETC.?

13 WOULD YOU PREFER TO BE INTERVIEWED IN ENGLISH OR IN FRENCH? English, French, Either, Neither

14 INTERVIEWER CHECK ITEM: Language of interview: English, French, Other

15 WHAT ARE THE NAMES OF ALL PERSONS NOW LIVING OR STAYING HERE WHO HAVE NO USUAL PLACE OF RESIDENCE ELSEWHERE? Enter names in 32

16 ARE THERE ANY PERSONS AWAY FROM THIS HOUSEHOLD ATTENDING SCHOOL, VISITING, TRAVELLING OR IN HOSPITAL WHO USUALLY LIVE HERE? Yes, No

17 DOES ANYONE ELSE LIVE HERE SUCH AS OTHER RELATIVES, ROOMERS, BOARDERS OR EMPLOYEES? Yes, No

Table with columns for household members (31-40) and supplementary questions (40). Columns include name, age, sex, marital status, race, education, membership, and 15 supplementary question slots (A-M).

42 IS THIS DWELLING OWNED BY A MEMBER OF THIS HOUSEHOLD? Yes, No

43 FOR ALL HOUSEHOLDS: Telephone no., Permission to interview by phone (Granted/Denied), Go to 44

44 Determine and record the best time to call on this household.

45 RESPONSE CODE: Month, Code, IF CODE "B" EXPLAIN IN NOTES

46 Was this interview conducted by telephone? Yes, No

47 Forms Control: Form, Prepared, Completed

48 NOTES: Ln (Interview item no.), See over for additional NOTES

DOSSIER DU MÉNAGE

DOCUMENT CONFIDENTIEL
Use for research only

1 FORMULE

03

N° de dossier 2 Date d'enquête 3 N° de tâche 4 N° de l'intervieweur désigné 5 Votre n° d'intervieweur

UPÉ Groupe Grappe N° de renouv. N° de liste 7 Mult.

8 J'inscris le code Garde de logement

Notes l'heure de chaque visite ou appel à ce ménage

Lun.	:	:	:	:	:	:
Mar.	:	:	:	:	:	:
Mer.	:	:	:	:	:	:
Jeu.	:	:	:	:	:	:
Ven.	:	:	:	:	:	:
Sam.	:	:	:	:	:	:

10 Adresse de liste

12 À L'INTERVIEWER:
• S'agit-il de la première interviewe à ce logement ou d'un nouveau ménage depuis la dernière interviewe?
Où ¹ Passez à 13 Non ² Passez à 20

13 PRÉFÉREZ-VOUS ÊTRE INTERVIEWÉ(E) EN FRANÇAIS OU EN ANGLAIS?
Anglais ¹ Français ² L'un ou l'autre ³ Ni l'un ni l'autre ⁴

14 À L'INTERVIEWER:
Langue de l'interviewer:
Anglais ¹ Français ² Autre ³
Passez à 15

20 • Si s'agit d'une interview en place ¹ Passez à 21
• Autrement, demandez:
DEMEUREZ-VOUS ENCORE DANS LE MÊME LOGEMENT QUE LE MOIS DERNIER?
• lorsque possible, confirmez l'adresse de liste
Où ² Passez à 21 Non ³ Visite sur place nécessaire

15 VEUILLEZ NOMMER TOUTES LES PERSONNES QUI DEMEURENT ACTUELLEMENT ICI ET QUI N'ONT PAS DE RÉSIDENCE HABITUELLE AILLEURS.
Inscrivez les noms à 32

21 LES PERSONNES SUIVANTES DEMEURENT-ELLES ENCORE DANS CE LOGEMENT?
• Lisez tous les noms inscrits à 22
• Inscrivez le code approprié au poste 40

16 Y A-T-IL DES PERSONNES QUI SONT ABSENTES DU MÉNAGE PARCE QU'ELLES SONT AUX ÉTUDES, EN VISITE, EN VOYAGE OU À L'HÔPITAL, MAIS QUI DEMEURENT HABITUELLEMENT ICI?
Où ¹ Inscrivez les noms à 32 Non ²

22 Y A-T-IL QUELQU'UN D'AUTRE QUI DEMEURE DANS CE LOGEMENT, PAR EXEMPLE, UN PARENT UN CHAMBREUR OU UN PENSIONNAIRE?
Où ¹ Inscrivez les noms à 32 Non ² Passez à 42
Remplissez les postes 33 à 40, puis passez à 42

17 Y A-T-IL QUELQU'UN D'AUTRE QUI DEMEURE ICI, PAR EXEMPLE, UN PARENT, UN CHAMBREUR, UN PENSIONNAIRE OU UN EMPLOYÉ?
Où ¹ Inscrivez les noms à 32 Non ²

REMPLEZ les postes 33 à 40, puis passez à 42

DM	31	32	33	34	35	36	37	38	40	60
P.	L.	Noms des membres du ménage	Age	S	É	LI	L	L	Compo	Réponses aux questions supplémentaires
				9	0	1	2	3		L A B C D E F G H I J K L M
		Prénom Nom de famille								1
		Prénom Nom de famille								2
		Prénom Nom de famille								3
		Prénom Nom de famille								4
		Prénom Nom de famille								5
		Prénom Nom de famille								6
		Prénom Nom de famille								7
		Prénom Nom de famille								8

42 CE LOGEMENT APPARTIENT-IL À UN MEMBRE DE CE MÉNAGE?
Où ¹ Passez directement aux FORMULES 05 à 09 Non ² Remplissez la FORMULE 04

REMPLEZ À LA FIN DE L'INTERVIEW

43 POUR TOUTS LES MÉNAGES

1 Pas de téléphone 2 N° de téléphone refusé 3 Accordée 4 Refusée

50. DOES THIS HOUSE OR LIVE IN A FARM? CE MÉNAGE DEMEURE-T-IL SUR UNE FERME?
YES-OUI 1 NO-NON 2

44 Choisissez et inscrivez le meilleur moment pour contacter ce ménage.

45 CODE-RÉPONSE

Mois

Code

Si code "B" EXPLIQUEZ DANS LES NOTES

46 Cette interview a-t-elle été faite par téléphone?
Où ¹ Non ²

47 Contrôle des formules

formules	04	05	08
interviewées			
remplies			

48 NOTES

L. 1 2 3 4

Passez au verso pour NOTES additionnelles

1

2

3

4



QUESTION CARD

1985 SURVEY OF CONSUMER FINANCES

ITEM 50 ON F03 - SUPPLEMENTARY QUESTIONS AND CODES

Ask every applicable supplementary question for each person 15 years of age or over and enter a code in every column from

I	I	to	O
S	S		A
A	B		J

NOTE - BE SURE TO ASK EVERY QUESTION EXACTLY AS WORDED

I	I	<p>IMMIGRATION STATUS</p> <p>Is ... Canadian born?</p> <p>If 'YES', code:</p> <p>00 - Persons born in Canada (including Nfld.) or Canadian by birth.</p> <p>If 'NO', ask:</p> <p>Since when has ... been residing in Canada?</p> <p>45 - Persons who immigrated to Canada before 1946.</p> <p>46 to 85 - Persons who immigrated to Canada between 1946 and 1985. (Enter the last two digits of the actual year of arrival.)</p>
S	S	
A	B	

S	<p>STRETCHES OF UNEMPLOYMENT</p> <p>Enter '0' if 'WU' is '00'. Otherwise, ask:</p> <p>Were those weeks all in one stretch?</p> <p>1 - Yes - 1 stretch</p> <p>2 - No - 2 stretches</p> <p>3 - No - 3 or more stretches</p> <p>0 - Not applicable</p>
U	
I	

M	<p>MOTHER TONGUE</p> <p>What is the language ... first learned in childhood and still understands?</p> <p>1 - English</p> <p>2 - French</p> <p>3 - Other</p>
T	
C	

O	<p>OTHER ACTIVITY</p> <p>Enter '0' if 'WW' + 'WU' = '52'. Otherwise, ask:</p> <p>What was ...'s main activity during the weeks when he/she was neither working nor looking for work?</p> <p>1 - Permanently unable to work</p> <p>2 - Kept house</p> <p>3 - Went to school</p> <p>4 - Retired or voluntarily idle</p> <p>5 - Other (Specify in 'Notes' of the F03)</p> <p>0 - Not applicable</p>
A	
J	

W	<p>WEEKS WORKED</p> <p>During 1984, in how many weeks did ... do any work at a job or business?</p> <p>(Include vacation, maternity leave, illness, strikes and lock-outs.)</p> <p>00 to 52 - e.g. 9 weeks = '09'</p>
W	
D	

**INCOME CODE - ITEM 25 ON CF06
- COLUMN 19 ON F07**

F	<p>FULL-TIME OR PART-TIME WORK</p> <p>Enter '0' if 'WW' is '00'. Otherwise, ask:</p> <p>During those weeks, was the work mostly full-time or part-time?</p> <p>1 - Full-time</p> <p>2 - Part-time</p> <p>0 - Not applicable</p>
P	
F	

<p>Determine the income code by:</p> <p>a) performing interviewer check procedure on completed CF06, or</p> <p>b) asking, "Did ... receive any income during 1984?"</p> <p>Enter code:</p> <p>- on CF06, in Item 25 (for CF06's on hand, completed or refused)</p> <p>- on F07, in Column 19 (for CF06's not returned)</p>	
<p>INCOME CODES</p> <p>1 - Definitely determined that no income was received</p> <p>2 - Income received and some or all details supplied</p> <p>3 - Definitely determined that income was received but no details were supplied</p> <p>4 - Impossible to determine whether or not income was received</p>	

W	<p>WEEKS UNEMPLOYED</p> <p>Enter '00' if 'WW' is '52'. Otherwise, ask:</p> <p>During 1984, in how many weeks was ... without work and looking for work?</p> <p>(Include temporary lay-offs)</p> <p>00 to 52 - e.g. 7 weeks = '07'</p>
U	
G	



FICHE QUESTIONNAIRE

ENQUÊTE DE 1985 SUR LES FINANCES DES CONSOMMATEURS
POSTE 50 DE LA F03 - QUESTIONS SUPPLÉMENTAIRES ET CODES
Posez chacune des questions supplémentaires pertinentes pour chaque personne âgée de 15 ans ou plus et inscrivez un code dans chaque colonne de

S	S	à	A
I	I		A
A	B		J

NOTA - ASSUREZ-VOUS DE POSER LES QUESTIONS EXACTEMENT COMME ELLES SONT FORMULÉES

S	S
I	I
A	B

STATUT D'IMMIGRATION
... est-il(elle) Canadien(ne) d'origine?
Si "OUI", inscrivez le code:
00 - Personnes nées au Canada (y compris T.N.) ou Canadien de naissance.
Si "NON", demandez:
Depuis quand ... résida-t-il(elle) au Canada?
45 - Personnes qui ont immigré au Canada avant 1946.
46 à 85 - Personnes qui ont immigré au Canada entre 1946 et 1985. (Inscrivez les deux derniers chiffres de l'année d'arrivée.)

P
C
I

PÉRIODE DE CHÔMAGE
Inscrivez "0" si le nombre de "SC" est "00".
Autrement, demandez:
Ces semaines faisaient-elles partie de la même période de chômage?
1 - Oui - une période
2 - Non - deux périodes
3 - Non - trois périodes ou plus
0 - Sans objet

L
M
C

LANGUE MATERNELLE
Quelle est la première langue que ... a apprise dans son enfance et comprend encore?
1 - Anglais
2 - Français
3 - Autre

A
A
J

AUTRE ACTIVITÉ
Inscrivez "0" si "ST" + "SC" = "52".
Autrement, demandez:
Quelle était l'activité principale de ... pendant les semaines où il (elle) n'a pas travaillé ni cherché d'emploi?
1 - Incapacité permanente
2 - Tenait maison
3 - Allait à l'école
4 - Retraité(e) ou volontairement inactif(ive)
5 - Autre (Précisez dans les "Notes" de la F03)
0 - Sans objet

S	S
T	T
D	E

SEMAINES DE TRAVAIL
En 1984, pendant combien de semaines ... a-t-il(elle) travaillé à un emploi ou à une entreprise, peu importe le nombre d'heures?
(Y compris les vacances, les congés de maternité, de maladie, les grèves et lock-out.)
00 à 52 - Par ex., 9 semaines = "09"

CODE DU REVENU - POSTE 25 DE LA CF06
- COLONNE 19 DE LA F07

P
P
F

TRAVAIL À TEMPS PLEIN OU À TEMPS PARTIEL
Inscrivez "0" si le nombre de "ST" est "00".
Autrement, demandez:
Pendant ces semaines, le travail était-il surtout à temps plein ou à temps partiel?
1 - À temps plein
2 - À temps partiel
0 - Sans objet

Déterminer le code du revenu en:
a) effectuant la procédure de vérification par "interviewer de la CF06 remplie, ou
b) demandant: "... a-t-il(elle) touché un revenu quelconque en 1984?"
Inscrivez le code:
- Sur la CF06 au poste 25 (Pour la CF06 en main, remplie ou refusée)
- Sur la F07, à la colonne 19 (Pour la CF06 non retournée)

CODES DU REVENU
1 - A indiqué avec certitude n'avoir touché aucun revenu
2 - A touché un revenu et a fourni une partie ou la totalité des détails
3 - A indiqué avec certitude avoir touché un revenu, mais n'a pas fourni de détails
4 - Impossible de déterminer si l'enquête a touché un revenu ou non

S	S
C	C
G	H

SEMAINES DE CHÔMAGE
Inscrivez "00" si le nombre de "ST" est "52".
Autrement, demandez:
En 1984, pendant combien de semaines ... a-t-il(elle) été sans travail et à la recherche d'un emploi?
(Y compris les mises à pied temporaires)
00 à 52 - Par ex., 7 semaines = "07"

CODE SHEET

Household Record Docket (Form 03)

Exemptaire français
disponible sur
demande

- 8
- 1 Single Detached
 - 2 Double
 - 3 Row or Terrace
 - 4 Duplex
 - 5 Apartment, Flat
 - 6 Institution
 - 7 Hotel, Rooming or Lodging House
 - 8 Camp - Logging, Construction, etc.
 - 9 Mobile Home
 - 0 Other - Specify in NOTES

- 34
- M Male
 - F Female

- 35
- WHAT IS MARITAL STATUS?
(Read categories to respondent)
- 1 Now married or living common-law
 - 2 Single (never married)
 - 3 Widow or widower
 - 4 Separated or divorced

- 36
- A Assign one letter to all household members related to the head of a family by one of the relationships listed in Item 37.
('A' for each member of the first family, 'B' for each member of the second family, etc.)

- 37
- Each different letter used in Item 36 requires a different 'Head of Family' in Item 37.
- 1 Head of family
 - 2 Spouse
 - 3 Son or daughter (natural, adopted or step)
 - 4 Grandchild
 - 5 Son-in-law or daughter-in-law
 - 6 Foster child (less than age 18)
 - 7 Parent
 - 8 Parent-in-law
 - 9 Brother or sister
 - 0 Other relative - Specify in NOTES
- Unrelated roomers, boarders and friends require a separate family identifier in Item 36.

- (Read questions to respondent)
- Column 1: HOW MANY YEARS OF PRIMARY AND SECONDARY EDUCATION HAS COMPLETED?
- 0 No schooling
 - 1 1 to 8 years of primary and secondary education
 - 2 9 or 10 years of primary and secondary education
 - 3 11 years of primary and secondary education
 - 4 12 years of primary and secondary education
 - 5 13 years of primary and secondary education

- 38
- Column 2: A. HAS TAKEN ANY POST-SECONDARY EDUCATION?
- 0 No (No post-secondary education)
 - Yes → B. DID THIS EDUCATION NORMALLY REQUIRE HIGH SCHOOL GRADUATION?
 - 0 No (No post-secondary education)
 - Yes → C. DID RECEIVE A DEGREE, CERTIFICATE, OR DIPLOMA?
 - 1 No (Took some post-secondary education)
 - 2 Yes (Received a post-secondary certificate or diploma)
 - 3 Yes (Received a university degree)

- 40
- 0 Not a household member this month
 - 1 Civilian household member this month
 - 2 Full-time member of Canadian Armed Forces this month

- FIRST CODE: Entered by interviewer
- NOTE: for any code other than X, explain situation on appropriate form(s)
- | | |
|--|----------|
| X LFS questionnaire completed for all eligible household members | FORMS 22 |
| E LFS questionnaire completed for some (not all) eligible household members | 15/22 |
| N No one at home (after several calls) | 15/22 |
| R Household refusal | 15/22 |
| K Interview prevented by death, sickness, language problem or other unusual circumstances related to the household | 15/22 |
| L Interview prevented by weather conditions | 15/22 |
| T Household temporarily absent | 15/22 |
| V Vacant dwelling (or trailer stall) | 22 |
| S Vacant seasonal dwelling | 22 |
| C Dwelling under construction | 22 |
| B Dwelling occupied by persons not to be interviewed | 15/22 |
| D Dwelling demolished, converted to business premises, moved, abandoned (unfit for habitation), listed in error | 12/22 |
| A Interview cancelled for lack of an interviewer (Regional Office use only) | |

- 45
- SECOND CODE: Regional Office use only
- Blank Interview or attempt to interview again
- 3 Do not interview unless there is a complete change in household membership
 - 4 Attempt to interview again, a letter was sent
 - 5 Attempt to interview again, personal contact made by Regional Office staff

- ACTION CODES FOR CLUSTER LIST (FORM 02)
- 1 ADDITION, i.e., new listing line
 - 2 CORRECTION, i.e., to the original listing line
 - 3 CHANGE IN STATUS, i.e., should be deleted from the list

USING TEMPORARY DOCKET NUMBERS

T						A
---	--	--	--	--	--	---

Always start with 'T' for Temporary

Use the last 4 digits of your assignment number

'A' for the first additional dwelling, 'B' for the second, 'C' for the third, etc.

SURVEY MONTH	ROTATION	SURVEY MONTH	ROTATION
01 (Jan.)	1	07 (July)	1
02 (Feb.)	2	08 (Aug.)	2
03 (Mar.)	3	09 (Sept.)	3
04 (Apr.)	4	10 (Oct.)	4
05 (May)	5	11 (Nov.)	5
06 (June)	6	12 (Dec.)	6



FEUILLE DES CODES
Dossier du ménage (Formule 03)

English version available on request

- 1 Maison individuelle
2 Maison double
3 Maison en rangée
4 Duplex
5 Appartement
6 Institution
7 Hôtel, maison de chambres ou pension
8 Baraquement, camp de bûcheron, de construction, etc.
9 Maison mobile
0 Autre - Précisez dans les NOTES

- M Masculin
F Féminin

- QUEL EST L'ÉTAT MATRIMONIAL DE ... ?
(Lisez les catégories à l'enquête)
1 Actuellement marié(e) ou vivant en union libre
2 Célibataire (jamais marié(e))
3 Veuve ou veuf
4 Séparé(e) ou divorcé(e)

- Attribuez une lettre à tous les membres du ménage dont le lien avec le chef de famille constitue une catégorie au poste 37.
A à 'A' pour chaque membre de la première famille,
B à 'B' pour chaque membre de la deuxième famille, etc.)

- Chaque lettre utilisée au poste 36 doit correspondre à un 'chef de famille' différent au poste 37.
1 Chef de famille
2 Conjoint
3 Fils ou fille (adopté(e) ou non, ou d'un autre lit)
4 Petit-fils ou petite-fille
5 Gendre ou bru
6 Enfant en tutelle (moins de 18 ans)
7 Père ou mère
8 Père ou mère du conjoint
9 Frère ou soeur
0 Autre parent - Précisez dans les NOTES
Les chambreurs, pensionnaires et amis non apparentés doivent être identifiés par une lettre distincte au poste 36.

- (Lisez les questions à l'enquête)
Colonne 1: COMBIEN D'ANNÉES D'ÉTUDES PRIMAIRES ET SECONDAIRES A-T-IL (ELLE) ACHEVÉES?
0 Aucune
1 de 1 à 8 années d'études primaires et secondaires
2 9 ou 10 années d'études primaires et secondaires
3 11 années d'études primaires et secondaires
4 12 années d'études primaires et secondaires
5 13 années d'études primaires et secondaires

- Colonne 2: A. A-T-IL (ELLE) FAIT DES ÉTUDES POSTSECONDAIRES?
0 Non (n'a pas fait d'études postsecondaires)
Oui -> B. CES ÉTUDES EXIGENT-ELLES NORMALEMENT UN DIPLOME D'ÉTUDES SECONDAIRES?
0 Non (n'a pas fait d'études postsecondaires)
Oui -> C. A-T-IL (ELLE) OBTENU UN GRADE, CERTIFICAT OU DIPLOME?
1 Non (études postsecondaires inachevées)
2 Oui (la obtenu un certificat ou un diplôme d'études postsecondaires)
3 Oui (la obtenu un grade universitaire)

- 0 Ne fait pas partie du ménage ce mois-ci
1 Membre civil du ménage ce mois-ci
2 Membre à plein temps des forces armées canadiennes ce mois-ci

- PREMIER CODE: Inscrit par l'interviewer
NOTE: Pour tout code autre que X, expliquez la situation sur la formule appropriée
X Questionnaire EPA rempli pour tous les membres admissibles du ménage FORMULES 22
E Questionnaire EPA rempli pour certains membres admissibles (et non tous) du ménage 15/22
N Personne à la maison (après plusieurs tentatives de contacter le ménage) 15/22
R Refus du ménage 15/22
K Impossibilité d'interviewer pour cause de décès, de maladie, de problème de langue ou de toute autre circonstance inhabituelle reliée au ménage 15/22
L Impossibilité d'interviewer à cause du mauvais temps 15/22
T Ménage temporairement absent 15/22
V Logement (ou emplacement de roulotte vacant) 22
45 S Logement saisonnier vacant 22
C Logement en construction 22
B Logement occupé par des personnes ne devant pas être interviewées 15/22
D Logement démolli, transformé en local d'affaires, déménagé, abandonné (inhabitable), inscrit par erreur 12/22
A Interview annulée, faute d'interviewer (Réservé au bureau régional)

- DEUXIÈME CODE: Réservé au bureau régional
Blanc Interviewez ou essayez d'interviewer de nouveau
3 N'interviewez pas à moins d'un changement complet de la composition du ménage
4 Essayez d'interviewer de nouveau, une lettre a été envoyée
5 Essayez d'interviewer de nouveau, un membre du personnel du bureau régional est entré personnellement en contact avec le ménage

- CODES D'INTERVENTION À UTILISER AUX FINS DE LA LISTE DE LA GRAPPE (FORMULE 02)
1 LOGEMENT AJOUTÉ, c.-à-d. nouvelle ligne de listage
2 CORRECTION, c.-à-d. rectification de la ligne de listage initiale
3 CHANGEMENT DE STATUT, c.-à-d. doit être supprimé de la liste

UTILISATION DES NUMÉROS DE DOSSIER TEMPORAIRES
T [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] A
Commencez toujours par 'T', ce qui signifie 'temporaire'. Utilisez les 4 derniers chiffres de votre numéro de tâche. 'A' pour le premier logement supplémentaire, 'B' pour le deuxième, 'C' pour le troisième, etc.

MOIS RENOUELLÉMENT MOIS RENOUELLÉMENT
01 (Janv.) 1 07 (Juil.) 1
02 (Fév.) 2 08 (Août) 2
03 (Mar.) 3 09 (Sept.) 3
04 (Avr.) 4 10 (Oct.) 4
05 (Mai) 5 11 (Nov.) 5
06 (Jun) 6 12 (Déc.) 6